

**PERDURA LA IMPRESION POR EL ALUD EN SALTA, QUE CAUSO SEIS MUERTOS**

• Información Página 4

# LUZ: OTRA MAQUINA DE SEGBA CORRE PELIGRO

**ACELERAN TAREAS DE REPARACION; EL 18 SE NORMALIZA**



Pasadas las 13, el ingeniero Sbarra manifestó que las empresas que instalaron las torres y líneas que conducen la energía desde El Chocón, se comprometieron a que el 18 de este mes habrán terminado con la reparación de los desperfectos. No obstante una comisión integrada por los ingenieros Carlos Somanini, Antonio Vignoli y Antonino Cordero, representantes de Hidronor, partirán mañana hacia la zona donde se produjeron los desperfectos para luego elevar un informe a la Secretaría de Energía.

Consultado el ingeniero Sbarra sobre la producción de electricidad en la Capital y el Gran Buenos Aires, expresó que la máquina 2 de SEGBA está vibrando y que de continuar ese hecho es factible que debe ser paralizada. Ante ese peligro, el secretario de Energía reiteró su pedido de colaboración a la población, en el sentido de que trate de ahorrar, como lo viene haciendo, la mayor cantidad de electricidad posible.

Por otra parte, el ingeniero Sbarra dijo que el generador número 7 está en pleno funcionamiento, otro de los que habían sufrido desperfectos.

Por otra parte, desmintió que se esté analizando el aumento del precio de la nafta, porque aún no se sabe cuánto pagará la Argentina la importación de petróleo crudo en el mercado internacional.

Al respecto, puntualizó que no se puede calcular la incidencia del aumento en los subproductos, por cuanto el gobierno no decidió aún por cuál propuesta se inclinará. (Más información en la página 10).

## ASAMBLEA GREMIAL TERMINO A TIROS

• Información Página 4

**DENUNCIA.** Parte del personal del Hospital Tornú realizó esta mañana una asamblea, para denunciar el peligro de las enfermedades contagiosas. En la nota gráfica, un pasaje de la reunión que se desarrolló sin que se registrara ningún incidente. (Pág. 20).

## ATACARON A TIROS A UN CAPITAN: LOGRO SALVARSE

ROSARIO, 10 (De nuestro corresponsal). — Solo la presencia de ánimo y rapidez de decisión salvaron la vida al capitán retirado Antonio Campos ex candidato a gobernador por el Partido Justicialista, que resultó derrotado en las elecciones del 11 de marzo pasado por la fórmula frentista, con Sylvestre Begnis. Campos estaba en su casa —calle Alvear 254— cuando esta mañana a las 8, llamaron a la puerta. El militar fue a abrir personalmente y en esos instantes, desde un automóvil Ford Falcon, color amarillo y con techo vinílico, le dispararon un tiro con una escopeta de caño recortado.

Campos atinó a arrojar al suelo, mien-

tras la perdigonada impactaba en la puerta. Luego se deslizó al interior de su casa, donde se armó con una pistola 45. A través de los visillos, vio que del automóvil había descendido una pareja: el hombre llevaba la escopeta y la mujer una ametralladora. Ambos parecían decididos a entrar en el domicilio, pero súbitamente giraron sobre sus talones, volvieron a subir al automóvil y se alejaron. El episodio ha causado general impresión, considerando el desenfado con que actuaron los agresores, a cara descubierta, en plena calle y portando armas de guerra. Campos, de 65 años, desarrolla en la actualidad escasa actividad política.

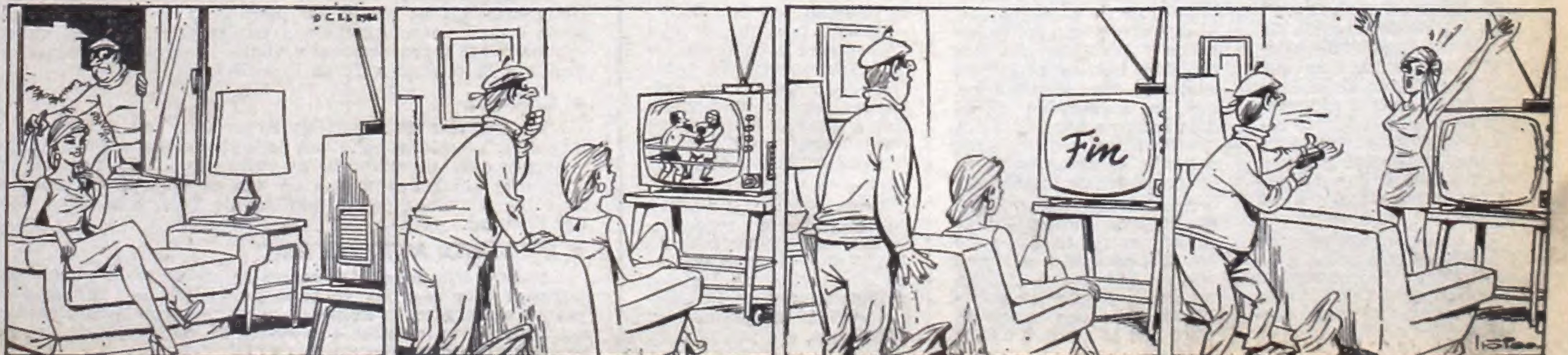
## RAPTAN Y LIBERAN A UN FUNCIONARIO MUNICIPAL

• Información Págs. 10-11



**SILENCIO.** En el Teatro Municipal Gral. San Martín se anunció hoy la realización de la campaña contra el ruido, que pondrá en marcha la Comuna. La reunión fue presidida por el Gral. Embrioni. (P. 3):

**LO  
LI  
TA**





# COMPROMISO POLITICO

## Ratificó Otero la Mayor Participación Obrera en el Ingreso Nacional

El ministro de Trabajo, Ricardo Otero, ratificó anoche que es un "compromiso político del gobierno del pueblo" lograr que la participación de los asalariados en el ingreso nacional alcance en 1977 al 47,7 %, nivel al que se había llegado en 1955.

Al exponer ante los máximos dirigentes de la CGT los lineamientos del Plan Trienal, puntualizó que uno de los objetivos fundamentales del gobierno es lograr en 1980 que la referida participación del sector obrero alcance al 52 %.

Refiriéndose a las pautas de política laboral trazadas por el gobierno, dijo que "se estableció como instrumento esencial el acuerdo de voluntades en un marco de conocimiento y aceptación".

"Estos acuerdos delimitan el aporte de cada uno de los sectores al esfuerzo de reconstrucción y liberación nacional, y cuáles de las reivindicaciones postergadas les serán concedidas en esta etapa."

"El objetivo final consiste en garantizar, en 1977, a los asalariados una participación en el ingreso nacional similar a la ya alcanzada en 1955", reiteró.

### • PRECIOS Y SALARIOS

"Todo ello —prosiguió Otero— sustentado tanto en un firme incremento de los salarios, defendidos en su valor por el régimen de control de precios y la fijación de tarifas con sentido social, como en una expansión económica que permitirá absorber totalmente el desempleo".

"Junto a la distribución de ingresos monetarios la acción programada en el campo de la infraestructura social, proveerá mejoras adicionales en el nivel de vida de la población trabajadora."

El ministro de Trabajo expresó que el Plan Trienal tiene también como objetivo prioritario "la eliminación de la marginalidad social, y la absorción de la desocupación y el subempleo".

"Se promoverá el rápido acceso de todos los argentinos a condiciones dignas de nutrición, educación, salud, vivienda, trabajo, seguridad social y recreación", anunció.

"En su esencia el programa responde a una política que se propone la plena vigencia de la justicia social, que



INFORME. El ministro de Trabajo disertó anoche ante los directivos de la CGT sobre un tema: el Plan Trienal.

asegure una distribución equitativa de los esfuerzos y los frutos del desarrollo.

"Esto no significa solamente —aclaró— un proceso gradual pero acelerado de distribución del ingreso que restituya a los asalariados una participación justa y creciente en el ingreso nacional."

"Significa fundamentalmente la modificación de las estructuras productivas y distributivas, a fin de conformar un nuevo modelo de producción, consumo, organización y desarrollo tecnológico que lleve a la plena realización de todos los habitantes de la nación Argentina".

En su alocución el ministro dijo que el gobierno se propone "romper definitivamente la dependencia financiera, tecnológica y comercial, asegurando para todos los argentinos el poder de decisión económica sobre los resortes de su propio desarrollo."

"El plan trienal contempla a este respecto no solo la regulación de la empresa e inversiones externas sino también la reargentinización de empresas desnacionalizadas en periodos anteriores", subrayó.

Acerca del papel que debe jugar el capital externo en el desenvolvimiento económico argentino señaló que "la participación de éste solo se justifica cuando no limita la capacidad de decisión del país, cuando no significa una gravosa carga de pagos futuros y cuando demuestre tener efectos positivos para el desarrollo nacional."

"La integración latinoamericana es también objetivo básico del plan no solo por consideraciones políticas reconocidas sino también por la complementariedad que podemos establecer con los países hermanos de América latina."

"Esta integración tendrá ventajas mutuas, para mejorar el nivel de vida y quebrar las condiciones de dependencia que afectan a nuestros pueblos."

### • CONSEJO DIRECTIVO

El consejo directivo de la CGT mantuvo una prolongada reunión presidida por su titular, Adelino Romero.

La reunión comenzó a las 17 y se prolongó hasta las 19.30, sin que se informara sobre las cuestiones tratadas por los dirigentes.

Trascendió que el cuerpo consideró diversos aspectos de su gestión y que, fundamentalmente, se estudió la situación creada por el aumento de salarios autorizado por el gobierno de la provincia de Córdoba y su vinculación con el compromiso económico y social.

El consejo directivo tomó conocimiento de la renuncia enviada por el representante de la central obrera ante el CONES, Fernando Donaires. Al respecto, un dirigente apuntó que "la renuncia de los delegados de la CGT a ese organismo puede efectivizarse en cualquier momento".

Se consideró también la designación de los miembros de la entidad que la representarán en los directorios del INOS, Banco Nación y Banco Hipotecario Nacional.

Por último se trató la situación de la comisión nacional de precios, ingresos y nivel de vida, sobre la que algunos dirigentes sostienen que deben otorgárseles mayores facultades que las actuales para darle más efectividad.

## INFORMO GELBARD SOBRE SU GESTION ANTE EL BID

El problema energético y un informe del ministro de Economía, José Gelbard, sobre su gestión en Puerto España, fueron los principales puntos del temario abordado en la reunión de gabinete celebrada en la residencia presidencial de Olivos.

Dicha reunión, que presidió el teniente general Juan Domingo Perón, concluyó a las 19.35. Durante su transcurso cada uno de los ministros informó sobre temas de sus respectivas áreas.

A la reunión asistió la vicepresidenta de la Nación, señora María Estela Martínez de Perón, y la totalidad de los ministros del Poder Ejecutivo Nacional, inclusive Gelbard, que poco antes había arribado de Trinidad-Tobago, en cuya capital participó de la reunión preparatoria de la asamblea general del Banco Interamericano de Desarrollo (BID).

En el Aeroparque, el señor Gelbard, expresó su satisfacción por los logros obtenidos. Señaló que la propuesta argentina para la adecuación del convenio constitutivo del BID y de sus normas operativas, en especial la política de préstamos y la financiación de las exportaciones latinoamericanas, mereció el apoyo unánime de todos los países del continente. Asimismo, expresó que los beneficios que será posible obtener si se impone la tesis sostenida por nuestro país en Trinidad-Tobago, no solo beneficiarán a la Argentina, sino a toda Latinoamérica.

El titular de Economía y la comitiva que lo acompañó en su viaje arribaron a bordo del avión presidencial "Patagonia" a las 18.45 al Aeroparque Metropolitano, donde a poco de descender el titular de la cartera económica fue abordado por un nutrido grupo de periodistas. Al ser consultado sobre cuál era su opinión ante la oposición de Estados Unidos y Canadá, manifestada en la reunión del BID, en Puerto España, en el sentido de que el organismo crediticio intera-

mericano financie las exportaciones, expresó que no hubo tal oposición "sino más bien un apoyo crítico".

"La instrumentación de créditos por programa —subrayó— permitirá que los fondos sean aprovechados con libertad, ya que los mismos serán otorgados a los entes crediticios nacionales, los cuales en su administración podrán considerar un mayor número de pequeños proyectos. De esta forma, los sectores pequeños y medios tendrán un mayor acceso a los mismos".

### • OTRAS DECLARACIONES

Luego de retirarse el ministro Gelbard para asistir a la reunión de gabinete que con la presidencia del teniente general Juan D. Perón se llevó a cabo en la residencia de Olivos, el secretario de Prensa y Difusión, conversó brevemente con los periodistas.

Afirmó que la delegación Argentina "retorna muy complacida por la forma en que se consideró nuestra ponencia en la reunión de Trinidad-Tobago".

"Creemos que sus efectos —agregó el funcionario— redundarán en beneficio no solo de Argentina sino de toda América latina".

Inmediatamente después, se encargó de presentar al periodismo al director general de finanzas, licenciado Miguel Ángel Cuervo y al presidente en ejercicio del Banco Nacional de Desarrollo, Ernesto Paenza.

El licenciado Cuervo amplió las declaraciones formuladas momentos antes por el ministro Gelbard, poniendo de manifiesto la importancia que adquieren el proyecto de reforma y la incorporación de una nueva política operativa.

"Esta —añadió—, al instrumentar los créditos por programa, permitirá que, por ejemplo, el Banco Nacional de Desarrollo, en calidad de socio del BID, al gozar de mayor independencia en la utilización de los fondos, dé cabida a una multitud de pequeños proyectos".



CON EL GABINETE. Desde el Aeroparque, donde hizo varias declaraciones, Gelbard fue directamente a Olivos.

## OFERTA SOVIETICA PARA SALTO GRANDE

A través de la firma Energomashexport —una de las seis empresas que se presentaron en la respectiva licitación—, la Unión Soviética propuso a nuestro país proveer e instalar los equipos electromecánicos para la central hidroeléctrica de Salto Grande.

Según trascendió, el precio ofrecido por la URSS estaría un 30 por ciento por debajo de las demás ofertas y sería inamovible al 4 por ciento sobre saldo, mientras que el pliego de la licitación establecía un tope del 6 por ciento. En pago, los soviéticos aceptarían productos tradicionales y manufacturados de nuestro país y del Uruguay, los que serían embarcados en buques de bandera rioplatense.

### • FERROCARRILES

Mañana será firmada un acta de compromiso entre los industriales ferroviarios y la Empresa Ferrocarriles Argentinos. El acta tiende a instituir un régimen de suministro de vehículos ferroviarios, que permita recuperar y asegurar el funcionamiento eficiente del material rodante, gran parte del cual se encuentra paralizado. A su vez, la empresa estatal se compromete a dar preferencia a la industria nacional y proporcionarle ventajas adicionales como estímulo a la evolución de su ingeniería.

### • CARGAS

La Empresa Ferrocarriles Argentinos fue autorizada a aumentar los montos máximos para el transporte de equipajes y cargas que, en concepto de valor declarado, pueden ser aceptadas sin los requisitos de una gestión previa. La medida fue dispuesta por el ministro de Economía, señor José Ber Gelbard.

### • IMPUESTO AUTOMOTOR

Fueron incrementadas en un 33 por ciento las tasas que pagarán este año los rodados en virtud del impuesto al parque automotor. El aumento se calcula anualmente en forma automática, en base a la evolución del índice de precios mayoristas no agropecuarios.

## Charla Sobre la Situación Chilena

Acerca de la actual situación que se vive en Chile, informaron ayer —en conferencia de prensa realizada en esta capital— los integrantes de una delegación de sindicalistas del vecino país, que se encuentran efectuando una gira por distintas naciones del mundo.

Integran la delegación el secretario de la Federación de Trabajadores del Papel, José Castillo; el dirigente de la Federación de Empleados de Comercio, Mario Salgado; el presidente de la Confederación Nacional Unica de la Pequeña Industria y el Artesanado, Luis Zanzi; el secretario del Sindicato Empresarial de Transportes, León Villalón, y el periodista Daniel Galleguillos, del diario "El Mercurio", de Santiago, Chile.

Tras señalar que en el país trasandino se encuentran actualmente garantizadas la seguridad y las vidas de las personas, sostuvieron los sindicalistas que en el momento en que se produjo el derrocamiento de Salvador Allende, "la situación en Chile era insostenible, con un índice de inflación superior al 800 por ciento anual; con los derechos civiles conculcados y un gran desorden administrativo".

El periodista Galleguillos, por su parte, admitió que en Chile hay actualmente "menos libertad de prensa que en otras épocas".

## ZAFRA SUPERIOR A LA DEL AÑO PASADO

TUCUMAN, 10 (De nuestro corresponsal). — El Centro Azucarero Regional de Tucumán dio a conocer el informe final del organismo sobre la zafra azucarera del año 1973, concluida recientemente. De acuerdo con la información, se han producido en la provincia 933.810.518 kilos de azúcar, superándose ampliamente la zafra de 1972, que alcanzó a 629.577.588 kilos. El rendimiento general para 1973 fue de 9,287, el que es superado por el logrado en 1972, que asciende a 9,591. La fábrica que mayor producción alcanzó fue Concepción, con 157.875.980 kilos.

## AMENAZAS A INQUILINOS

El diputado nacional Juan Carlos Comínquez, de la Alianza Popular Revolucionaria, afirmó ayer que "los propietarios de los 'inquilinos', que se ven perjudicados por la ley de alquileres recientemente sancionada, contratan a matones para agredir e intimidar a los locatarios y a sus delegados".

El legislador formuló declaraciones al periodismo, al término de la entrevista que mantuviera con el subsecretario del Interior, doctor Arturo del Río, a quien

impuso de la situación por la que atraviesan los huéspedes y pasajeros de "los llamados hoteles, porque en realidad son inquilinatos, que en el término de 60 días pasan a ser inquilinos permanentes —dijo— de acuerdo al artículo 4º de la nueva ley de alquileres".

Añadió Comínquez, que en algunas seccionales la policía actúa en favor de los propietarios, por lo que solicitó que se revierta esa situación y que los guardias del orden colaboren para que se cumpla con lo

establecido por la ley.

Indicó, por último, que hoy volverá a comunicarse con el Ministerio del Interior, dado que en esa cartera se habían comprometido a adoptar las medidas conducentes para modificar el comportamiento policial.

Acompañaban al diputado Comínquez, representantes del Movimiento de Inquilinos Peronistas, de la Federación de Hoteles y Pensiones y de la Confederación Argentina de Inquilinos.



## LLEGA EL COMETA: ¿PODRA VERSELO?

Esta noche, al fin, va a poder ver el cometa. Si no puede verlo, no se enoje con CRONICA, porque eso no lo decimos nosotros sino el profesor Victorio Capolongo, del Observatorio Municipal de Rosario. Este viejo amigo de la astronomía, veterano descubridor de cosas en el cielo, basa su afirmación en las observaciones que ha realizado con los elementos que tienen a mano, que no son muchos, de manera que puede equivocarse como cualquiera. No hay que olvidar que le han errado feo los especialistas que disponen de los radiotelescopios más perfectos del planeta.

De todos modos, la noticia es esa: según el celeste vichador rosarino, el Kohoutek podrá ser visto hoy a poco de iniciado el crepúsculo vespertino, aproximadamente a las 21, sobre el horizonte occidental. Dice el profesor Capolongo que el brillo del cometa disminuirá a medida que se aleje de la Tierra, apartándose del horizonte.

Habrà que apurarse, entonces, a echarle el ojo: esta fugaz "función" del Kohoutek se parece un poco a esas peleas por el título mundial que terminan a los pocos segundos de iniciado el primer round. Es o sea, saberlo para no sacar "ring-side"...

A todo esto, se preguntará usted, ¿qué pasa con este cometa que se publicitó como el "fenómeno del siglo" y ni siquiera se puede ver con la ayuda de varias lupas encimadas? Los científicos lo explican diciendo que los cometas son cuerpos celestes que constan de un núcleo sólido, revestido de materia solidificada en razón de las bajísimas temperaturas que encuentran en el espacio; al recibir el calor del Sol esa materia se volatiliza, formando la cola del cometa, que obra a manera de pantalla reflectora de luz.

Al aproximarse el Kohoutek al sistema solar, se le formaron dos colas por falta de una, pero la materia que las forma —al parecer, cianuro de metilo (que no es lo mismo que yoduro de metilo) y ácido cianhídrico o prúseo— no existe en el sistema solar. De donde resulta que el cometa refleja pobremente la luz o no la refleja y es, en consecuencia, invisible.

De todos modos, y sin ninguna garantía de que pueda verlo, pese a lo que dice el profesor Capolongo, esta noche poco antes de las 21, empiece a mirar el cielo. Con las manos en los bolsillos, eso sí. Porque los carteristas no van a desperdiciar un acontecimiento que se produce apenas dos o tres veces en el siglo. Y tratarán, como el astrónomo Kohoutek el descubridor del cometa, de sacarle partido al asunto.

## Citan Testigos de Trágico Accidente

Con relación al sumario que se sigue a raíz del mortal accidente ocurrido el 5 de octubre último, alrededor de las 21, en la calle Echeverría al 1600, en las proximidades de las barreras existentes en la estación Belgrano "C"—Barrancas de Belgrano—del Ferrocarril General Mitre, el juez de instrucción doctor Ernesto González Bonorino, por la secretaría del doctor Jorge A. Reyes, solicita la concurrencia al Tribunal, sito en el Palacio de Justicia, Talcahuano 550, piso 5º, en el horario de 8 a 12, de las personas que hubiesen presenciado el hecho.

En esa oportunidad la víctima del mismo, del sexo masculino, de 57 años, sufrió lesiones mortales al caer al pavimento en circunstancias en que pretendía ascender a un colectivo de la línea 15, interno 58, que circulaba por ese lugar.

## COMPRO CUADROS: AHORA LE REVOCAN LA PREVENTIVA

Se ha producido una novedad en la querrela seguida por el martillero Alberto Lurbe Cánovas contra el doctor en Ciencias Económicas Gerardo Federico Sichel, a causa de la adquisición en un remate público por éste de varios cuadros. El juez de instrucción de feria Dr. Alberto Chiodi, en efecto, ha revocado la prisión preventiva dictada respecto de Sichel por defraudación, así como el embargo por 150.000 pesos nuevos trabado sobre sus bienes.

El magistrado adoptó la medida en virtud de la presentación del Dr. Guillermo Campitelli, quien pidió la revocatoria de la medida. Al acceder a ello, el magistrado señala que se dictó dicha prisión preventiva, en razón de las maniobras efectuadas en el Banco de Crédito Rural Argentino para retrotraer a la cuenta de Sichel la suma de 122.100 pesos que le habían sido antes debitados y acreditados en la cuenta de un tercero. Ese era el importe del cheque dado en pago por Sichel al martillero, por los cuadros y láminas adquiridos en un remate público realizado en agosto pasado.

Añade el juez doctor Chiodi que con posterioridad a dicha prisión preventiva, tuvo conocimiento de la causa que tramita

por ante el juzgado de instrucción N° 2, del Dr. Alfredo Müller secretario del escribano Pablo M. Tapia. En dicha causa Sichel querrela por el delito de defraudación de que habría sido víctima por haberse vendido como originales cuadros falsificados. La querrela fue desestimada en primera instancia, pero la Sala V de la Cámara del Crimen dispuso se instruyera sumario, en virtud de que puede constituir delito el hecho denunciado. En estas condiciones, agrega el doctor Chiodi, el principal fundamento del auto de prisión preventiva pierde gran parte de su eficacia, y consecuentemente, dicho decreto aparece ahora prematuro, siendo procedente su revocatoria por contrario imperio.

Por otra parte, añade el magistrado, la conexidad de los hechos investigados en la causa con los que son motivo de averiguación en el sumario que tramita por ante el juzgado N° 2 resulta clara y evidente; y como quiera que este último fue iniciado con fecha anterior al presente, corresponde que ambos sumarios sean tramitados en dicho juzgado, al cual remite las actuaciones promovidas por el martillero Lurbe Cánovas contra Sichel.

## ¡POR FIN! TERMINARAN LOS RUIDOS SUPERFLUOS

En el Centro Cultural General José de San Martín se anunció el comienzo de una campaña orientada a terminar con los ruidos superfluos en la metrópoli. Presidió la reunión el jefe de la Comuna, general José Embrioni, y asistieron el consultor en política sanitaria de la Municipalidad, doctor Oscar

Ivansevich, y el secretario general de la Intendencia, señor Carlos Pattini, así como otras autoridades y especialistas.

### • CONTRA LOS RUIDOS

La campaña que procurará silenciar la ciudad y aumentar el confort distendiendo la ansiedad de los porteños sin bocinazos ni estruendos de escapes roncadores, se realizará bajo el lema "El silencio es salud". El operativo se vincula con la higiene ambiental de la urbe, ya que, según se asegura, el ruido enferma.

Esta campaña sucede a otras que con éxito encará la Municipalidad. Fueron las del lavado de cara a la ciudad, la antipornográfica y la reciente que permitió la incautación de importantes cantidades de artículos de pirotecnia.

Respecto a ésta, el general Embrioni señaló que en las últimas fiestas los acciden-

tes por estallidos de cohetes y demás elementos afines, disminuyeron en un 30 por ciento respecto al fin de año de 1972. Posteriormente, el doctor Ivansevich se refirió a aspectos científicos que fundamentan la necesidad de suprimir los ruidos. Además se solicitó la habitual cooperación de la población, anticipándose que los infractores serán sancionados con la mayor severidad, y "sin ruido".

### • EL MEDIO AMBIENTE

"El medio ambiente como condicionante de salud y enfermedad", fue tema de una mesa redonda realizada en ocasión del Primer Congreso Latinoamericano de Gerontología y Geriatria.

El equipo de evaluación del Instituto Nacional de Servicios Sociales para Jubilados y Pensionados que presentó el trabajo sostuvo que "el nivel socio-económico, los aspectos culturales,

propios de los individuos y la situación de la población urbana o rural, constituyen un contexto ecológico condicionante de la salud y del estado de bienestar de las personas".

Al respecto se agregó que "la ecología condiciona el riesgo de enfermar y morir; esto puede apreciarse analizando las diferencias en la esperanza de vida al nacer en distintas áreas geográficas —68 años promedio en la Capital Federal y 49 en Jujuy— o en diversos grupos sociales. Pero el contraer enfermedades también depende de la decisión de las personas para demandar los servicios médicos que a la vez, está subordinada al condicionamiento cultural".

Como conclusión final el equipo de evaluación deja la inquietud del "trabajo interdisciplinario, que encarándolo efectos y causas integre el tratamiento físico, social y moral del anciano".

## OCUPAN UNA CARRETERA

# TUCUMAN: REVUELTA

TUCUMAN, 10 (De nuestro corresponsal). — Otra vez la tranquilidad de la provincia se ve turbada por episodios de violencia. En el departamento Cruz Alta, donde la población enfrenta problemas derivados del cierre de tres ingenios y el malestar social tiene patéticas expresiones, estalló ayer una revuelta popular. Nutridos contingentes, que cuentan con el apoyo de la Juventud Peronista, salieron a la calle reclamando que se repare el camino que enlaza las localidades de Ranchillo Viejo, San Vicente, El Naranjito, La Tala, El Cevillar y Cándor Huasi. Se trata de una ruta que presenta tramos en muy deficiente estado, al punto de que una empresa de ómnibus, que prestaba servicio en el sector, interrumpió sus prestaciones.

Los demostrantes, después de ocupar simbólicamente la Municipalidad de San Miguel, salieron a la ruta y se incautaron de un ómnibus. Al mismo tiempo cortaron árboles y los cruzaron sobre el camino interrumpiendo el tránsito.

La protesta popular no solamente se centró en el mismo estado del camino. Involucró también al delegado comunal, Higinio Pérez, acusado de haber accedido al cargo merced a maniobras atribuidas al diputado provincial Juan

José Pino. Y se dirigió también contra el secretario del Interior de la provincia, Fernando Juri, hermano del gobernador, de quien se dice que interfiere todas las gestiones para reactivar económicamente la zona y se niega a solucionar los problemas que los pobladores plantean a través de sus delegados.

A 25 kilómetros de Tucumán la zona es una verdadera "caldera del diablo" desde que se produjo, en 1966, la clausura de tres ingenios. A partir de entonces nada se hizo para solucionar la falta de fuentes de trabajo y para satisfacer requerimientos referidos a la salud pública, la seguridad y las comunicaciones. La motivación principal es, desde luego, económica; ha descendido mucho el nivel de ingresos y parecen existir pocas probabilidades para efectuar radicaciones de explotaciones agropecuarias. Acrecen al mismo tiempo las "villas miserias", con su secuela social: escasez de agua, de alimentos y de atención sanitaria. La zona fue escenario de numerosas protestas y formulaciones de ayuda: este brote parece tan virulento como el que conmovió a la población en diciembre último, cuando se pidió el nombramiento del dirigente Jorge Salinas como delegado comunal en Los Ralos.

## SEVEROS JUICIOS CONTRA LOPEZ AUFRANC

Una declaración suscripta por el doctor Francisco J. Sánchez Jáuregui, senador suplente por la Capital Federal de la Unión Cívica Radical, expresa:

—El pueblo ha quedado estupefacto ante las insólitas declaraciones públicas efectuadas por el ex comandante general del Ejército, teniente general Alcides López Aufranc.

Sánchez Jáuregui, agrega: —Las manifestaciones del general López Aufranc no solo afectan a sus camaradas y al comandante general de turno sino que lesionan la investidura del primer magistrado de la Nación, dado su

carácter de comandante en jefe de todas las Fuerzas Armadas. Asimismo, ponen en tela de juicio las atribuciones del Senado, lesionando los fueros y potestad del alto cuerpo.

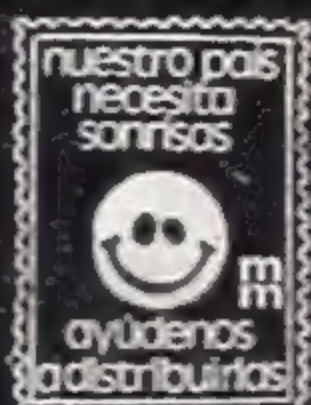
"Considero que sin perjuicio de la competencia de la justicia militar, dado el carácter castrense que inviste el mencionado jefe y la jerarquía institucionalmente lograda —agrega la declaración— se hace necesario que a solicitud efectuada por algún senador titular, el Senado considere la cuestión de privilegio y sancione como corresponde a quien todavía insiste —dada su invete-

rada conducta de desconocer la Constitución Nacional— en pretender que el poder militar está por sobre el poder político resultante éste del poder constituyente legitimado por la voluntad soberana del poder popular, convalidado por el sufragio".

Sánchez Jáuregui expresa finalmente que espera que algún senador plantee una cuestión de privilegio y la cuestión se trate sobre tablas "dado que de lo contrario quedarán en el ambiente las dudas que el general ha planteado y que es necesario desvanecer para la mejor salud del cuerpo social".

trabajamos para un

**mundo  
mejor**



**FERRUM**

es la Marca  
que Marca calidad



CANALIZAMOS UNA FUNCION SOCIAL  
ENTRE LA PRODUCCION Y EL CONSUMO  
CON SENTIDO FELICITARIO

**AZULEJOS  
DECORADOS**

Unicos con control de calidad  
de CERAMICA SAN LORENZO  
60 diseños de línea y exclusivos.

ACERQUESE AL

**CLUB  
AGREGAN  
DISTINCION**

**FLU-MAX**  
DEPOSITOS SANITARIOS DE EMBUTIR

AMOBILIAMENTOS  
PARA COCINAS



ASESORAMIENTO  
INTEGRAL

**FENTAGRES**

Serie Paladium: Pisos de color  
Serie Frontis: Brillante y satinado  
Desarrollado, perfeccionado, controlado y garantizado  
por CERAMICA SAN LORENZO I.C.S.A.

**m  
m**ercado de  
materiales s.a.

**SAN MARTIN** Avda. MARQUEZ y 25 de MAYO  
300 mts. Rot. Ruta 8 Tel. 768-0785  
5135 - PEDIDOS DEL INTERIOR  
ESTAFETA BARRIO OFICIALES  
Gral. SAN MARTIN - SAN MARTIN

**JOSE C. PAZ** RUTA 197 (a 50 mts. RUTA 8)  
**SAN JUSTO** PROVINCIAS UNIDAS 4684

**ALMAGRO**

VIRREY LINIERS 163

Vendedor en el 1º "A"

SUBTE LORIA

3 y 4 ambientes

FINANCIADOS

HASTA 124 MESES

Promueve

EL TRUST JOYERO

Corrientes 1000, 2º piso



# MUERTOS EN UN ALUD

## Se Produjo en Salta en Medio de un Temporal

SAN SALVADOR DE JUJUY, 10 (De nuestro corresponsal). — Resultaron muertas seis personas al ser sepultada bajo un alud de todo y piedras la camioneta en que viajaban, en el pasaje denominado Piedra Negra, cerca de La Quiaca. El restante ocupante del vehículo sufrió heridas de gravedad, que determinaron su internación en un establecimiento asistencial de la zona.

El accidente ocurrió cuando el vehículo, un rastrojero, cruzaba un arroyo ubicado en el referido lugar mientras arrebata un violento temporal, que provocó el desprendimiento de un sector de la montaña cercana.

Como consecuencia del alud, la camioneta fue arrastrada unos 100 metros y al llegar personal policial de La Quiaca, alertado por gente de la zona, comprobaron la muerte de seis de los ocupantes, al tiempo que retiraron del interior del destrozado automotor a un joven de 18 años que aun daba señales de vida.

El joven, cuyos datos de filiación se desconocen, fue conducido a un establecimiento asistencial de la región, donde se informó que su estado es sumamente delicado. Posteriormente, se dieron a conocer los datos de filiación de los muertos, quienes resultaron ser Tomás Farfán, de 60 años de edad, con-

ductor del vehículo; su hermana Epifanía Farfán, de 43; Petrona Ontiveros, de 58; Baldomero Santos, de 65; una menor de 14 y un bebé de 2 meses. Al conocerse la noticia en esta ciudad, el subsecretario de Gobierno —señor Fernando Cabana— dispuso que por intermedio de la Municipalidad de la Quiaca, se brinde ayuda a los deudos de las víctimas.

### • OBRAS DE DEFENSA

El gobernador de la provincia, ingeniero Carlos Snopek gestiona ante el Ministerio de Economía de la Nación un préstamo del Banco Argentino de Desarrollo por 50 millones de pesos nuevos para construir obras de defensa contra las inundaciones, en toda la provincia. Los trabajos ya se iniciaron en adyacencias de esta ciudad, sobre la margen derecha del Río Grande, frente a los barrios San Martín y Belgrano. Está previsto prolongarlas después al río Ledesma, frente al barrio Fralito Pintado, zona que sufre frecuentes inundaciones.

### • A UN AÑO DEL TORNADO

SANTA FE, 10 (De nuestro corresponsal). — Cuando ayer, poco después de las 22, la alta temperatura, baja presión atmosférica y el cielo plomizo presagiaban tormenta, muchas personas recor-

daron que hace justamente un año, se produjo el trágico tornado que asoló la población de San Justo, dejando como saldo 60 muertos y más de 1.800 heridos. Esta vez, el viento comenzó a soplar a más de 80 kilómetros por hora y causó la caída de postes telefónicos y conductores de electricidad, determinando la falta de energía eléctrica en diversos sectores como asimismo hizo que por precaución, se interrumpiera el servicio de embarcaciones entre esta capital y la Isla de Alto Verde. Evidentemente, un panorama fundamentalmente distinto al del 10 de enero de 1970, cuando a las 14.5 el termómetro indicaba 32°, baja presión y cielo gris plomo, y de pronto, vientos que corrían a más de 150 kilómetros por hora.

Una ancha franja de terreno de la ciudad de San Justo fue devastada por el fenómeno; además de la gran cantidad de víctimas las consecuencias materiales del fenómeno fueron realmente impresionantes: 236 viviendas destruidas totalmente y otras tantas parcialmente, más de 450 familias perjudicadas y pérdidas para los sectores industrial y comercial por más de 1.200 millones de pesos moneda nacional.

Al cumplirse un año de la siniestra pesadilla la Municipalidad de San Justo decretó duelo para toda la zona.

## 32.000 TELEFONOS INCOMUNICADOS

Las lluvias de desusada intensidad que se registraron ayer, agudizaron el problema de los numerosos teléfonos que se hallaban incomunicados desde la tormenta del sábado último.

Hasta anoche, una estimación indicaba que unos 32.000 teléfonos en todo el país se encuentran fuera de servicio. El mayor número de abonados afectados se encuentra entre los usuarios del servicio en la Capital Federal y el Gran Buenos Aires.

Los técnicos de ENTel trabajan en horarios reforzados para obviar la grave situación señalada.

### • CENTRAL INCOMUNICADA

La empresa estatal a cargo del servicio telefónico, informó que como consecuencia de un tornado que afectó a la ciudad santafecina de Rufino, ésta quedó incomunicada del resto del país.

Solo se pueden cursar precariamente algunas comunicaciones a través de la central de Venado Tuerto.

Los efectos del intenso viento se hicieron sentir incluso en la estructura del edificio donde funciona esa central, cuyas paredes muestran fisuras alarmantes.

El personal debió abandonarlo, pero en la planta permanecieron los responsables del organismo y miembros del cuerpo de vigilancia.

## OLIVETTI ARGENTINA S. A.

Cumpliendo con sus planes de desarrollo

### NECESITA

Para su planta de Merlo

## OPERARIOS

- de Montaje
- Fresadores
- Torneros
- Balancineros

### SE REQUIERE:

Edad hasta 32 años  
Servicio Militar cumplido  
Estudios primarios completos  
Residir en zona Oeste  
Experiencia anterior en tareas similares.

### SE OFRECE:

Estabilidad y remuneración adecuada.

### PRESENTARSE EN

DIAZ VELEZ 365  
CIUDADELA  
DIA 11 DE ENERO

### HORARIO

de 9 a 17 horas.

## AMPLIA ZONA QUEDARA SIN AGUA EL DOMINGO

Entre las 7 y las 11 del domingo se suspenderá el suministro de agua corriente al sector delimitado por las avenidas La Plata, Sáenz, General Paz, Rivadavia y el Riachuelo.

La medida dispuesta por Obras Sanitarias de la Nación fue adoptada para permitir un cambio de transformadores de intensidad estática, que debe reali-

zar SEGBA en la instalación que alimenta de energía eléctrica a la estación elevadora de agua ubicada en Caballito.

### • INCONVENIENTES FERROVIARIOS

A raíz de haber quedado fuera de circulación un número no determinado de coches para ser reparados, ayer se registraron demoras en los servicios ur-

banos y suburbanos del Urquiza.

En los distintos ramales de la mencionada línea ferroviaria, la frecuencia de los servicios, en algunos casos, fue de un tren cada treinta minutos. Según se informó, la prestación se normalizará paulatinamente, habiéndose hoy reintegrado al servicio algunos convoyes.

## Concluyó a Balazos una Reunión Gremial

BAHIA BLANCA, 10 (De nuestro corresponsal). — Un serio incidente gremial se produjo anoche en la filial local del gremio de la construcción, donde las partes llegaron a enfrentarse a balazos. Finalmente, esa entidad sindical fue declarada intervenida y quedaron separadas de sus cargos las anteriores autoridades, que encabezaba el diputado nacional Roberto Tomás Bustos, enrolado en la rama juvenil combativa.

Con motivo de la visita del secretario de organización de la Unión Obrera de la Construcción, Rogelio Papagno, se realizó frente a la sede local del sindicato, Las Heras 43, una concentración de trabajadores.

La céntrica zona fue conmocionada súbitamente por un intenso tiroteo que se originó cuando los obreros de la construcción intentaron ingresar al edificio. Desde los balcones se arrojaron diversos proyectiles, y varias personas, escudadas en ese lugar, hicieron puntería con sus armas de fuego.

De acuerdo a la denuncia de varios testigos, incluso se empleó una metralleta para atentar contra los manifestantes, que a su vez respondieron con algunas armas cortas a los disparos del grupo antagonista.

Hubo un desbande general y escenas de pánico, pero no se denunciaron heridos por los balazos. Los manifestantes, posteriormente, se reorganizaron y acudieron a la sede de la CGT, donde Papagno declaró que las autoridades de la UOCRA local caducaban en su mandato, y designó delegado normalizador a Pedro Juárez. Hasta que se logre la recuperación de la sede gremial, éste tendrá su despacho en la central obrera. En sus últimas elecciones, ese sindicato oficializó una sola lista que no tenía representación en la dirigencia nacional. Fue electo Bustos, que milita en el ala combativa del justicialismo, y mantiene enfren-

tamientos, además de los de la dirección nacional del gremio, con las autoridades municipales de Bahía Blanca, que pertenecen al peronismo ortodoxo.

### • INTIMAN A ACEITEROS

La Dirección Nacional de Relaciones del Trabajo intimó ayer al personal de la planta aceitera de la empresa Molinos Río de la Plata, Avellaneda, a que cese en la ocupación del establecimiento, levante el paro por tiempo indeterminado que realiza, y vuelva a sus tareas. Los trabajadores, en una asamblea, resolvieron desatascar la intimación porque consideran que no existen garantías acerca de posibles cesantías.

### • PARQUES Y FERIAS

Comenzo a funcionar la nueva comisión directiva del Sindicato de Obreros y Empleados de Parques y Ferias Infantiles, que encabeza el señor Ismael Núñez. Este dirigente declaró que trabajará por la unidad del gremio y para afianzar las conquistas sociales que se lograron; agregó Núñez que su accionar gremial estará enmarcado en las orientaciones del gobierno del pueblo.

### • VIDRIEROS

La Cámara de Industriales Fundidores del Vidrio alertó sobre la posibilidad de que más de 5.000 obreros del ramo queden sin trabajo. Las cesantías estarían motivadas por la inminente paralización de ese sector industrial, según se denunció, por la falta casi absoluta de soda solvay en plaza.

### • PAROS FERROVIARIOS

La Unión Ferroviaria declaró que ante anuncios sobre realización de paros del personal de cambistas se desautoriza toda medida de fuerza por incongruencia y por no responder a los auténticos intereses del gremio. Por lo tanto se alertó a los afiliados para que desoigan las exhortaciones de los agentes del desorden.

## MAÑANA PAGAN A JUBILADOS

Mañana dará comienzo el pago de las jubilaciones y pensiones correspondientes al bimestre diciembre-enero, en los sectores de periodistas y gráficos, bancarios y de seguros, navegación, trabajadores rurales y servicio doméstico. El pago se prolongará hasta el 27 de febrero próximo, y los beneficiarios cobrarán el aumento del 30 por ciento dispuesto por el Poder Ejecutivo, por decreto N° 465.

## NORTEAMERICANOS QUIEREN ESCALAR EL ACONCAGUA

MENDOZA, 10 (De nuestro corresponsal). — Una nueva expedición norteamericana, que utilizará dos guías mendocinos, inició hoy el ascenso del Aconcagua, que con sus 6.959 metros es el pico más alto de América. El grupo de escaladores, presididos por Leo le Bon, de 40 años, intenta la subida por la ruta normal, es decir por la cara noroeste. La primera parada la realizarán en la localidad cordillerana de Puente del Inca, donde realizarán un período de aclimatación. El asalto final desde la base de Plaza de Mulas, a 4.000 metros de altura, se efectuará el 22 del corriente. Le Bon ya había intentado el año pasado vencer a este gigante americano,

PIENSE CON EL BOLSILLO!

en 10 DIAS y con solo 1 CUOTA entregamos SU CASA

CHALET de MADERA MATERIAL PREMOLDEADO todo en cuotas de \$159 ó 202 POR MES

OFERTA VALIDA POR ESTA SEMANA!

VIVIENDAS-La Moderna

POMPEYA: Av. Sáenz 855, 1° piso of. A  
BOULOGNE: Yatay 18, esq. Rolón (cost. estac.)  
LINIERS: Cuzco 40, local 22 (costado estac.)

## "LIBERTAD": LLEGA EL LUNES

El buque-escuela fragata "Libertad" arribará el lunes próximo a la dársena norte del puerto metropolitano, dando término a su IX viaje de instrucción, que abarcó diversos países del mundo. La ceremonia de recepción será presidida por el comandante general de la Armada, almirante Emilio Massera, y contará con la presencia de altos jefes del arma, una delegación de la Escuela Naval y familiares de los tripulantes y cadetes. A bordo de la nave, comandada por el capitán de navío Raúl Eduardo Suá-

rez del Cerro, cumplieron el período final de instrucción cadetes del último curso de la Escuela Naval y oficiales becados del ejército, fuerza aérea y gendarmería y de las armadas de Bolivia, Brasil y Paraguay.

En la oportunidad rendirá honores una compañía de efectivos de la marina de Guerra, con bandera y banda de música, que ejecutará el Himno Nacional y la "diana de gloria". El almirante Massera será acompañado por una delegación naval.



# ASALTO DE FINAL FATAL

ASELINATO EN UNA ESTACION DE SERVICIO. MALEANTE ACRIBILLADO

Tres delincuentes asaltaron esta madrugada una estación de servicio, robaron una importante suma de dinero —aún no estipulada— y mataron al sereno del lugar. El hecho se produjo a las 5.30 en el local de YPF, ubicado sobre la Ruta Nacional N° 8, a la altura de Campo de Mayo.

A la hora indicada, un trío de hampones que viajaban en un Fiat 125, color verde, irrumpió en el establecimiento amenazando con armas cortas y largas al encargado nocturno Bernabé González, de 26 años. No obstante, pese a lo sorpresivo del ataque, el empleado pudo extraer un revólver y repelió la agresión. Se inició, entonces, un violento tiroteo que dejó como saldo la

muerte de González y también —se supone— un malviviente herido.

Después de ultimar al sereno, los sujetos se dirigieron hasta la caja fuerte de la estación robando todo el dinero que allí se encontraba. Inmediatamente se dieron a la fuga.

## • OTRO TIROTEO

Ayer, a las 21, en la localidad de Loma Verde, Avellaneda, dos sujetos armados descendieron de un Ford Fairlane para asaltar a un vecino del lugar, Julio Jorge Montes. Un funcionario de la Brigada de Investigaciones, de esa localidad, que se encontraba de franco, al observar el hecho dio la voz de alto a los malvivientes. Se originó un tiroteo. Los desconocidos hu-

yeron dejando abandonada una pistola Browning 9 mm, que pertenecía a la policía de la Provincia de Buenos Aires.

## • UN MALEANTE MUERTO

ROSARIO, 10 (De nuestro corresponsal). — Un hampón resultó muerto luego de robar una agencia de correos, al tirotearse con una patrulla policial. En Villa Gobernador Gálvez, al sur de la capital santafesina, 3 sujetos asaltaron una sucursal de correos llevándose m\$n. 500.000. Alertada la policía, un patrullero del Comando Radioeléctrico localizó a los malvivientes en el camino al cementerio de esa localidad. Tras un duro enfrentamiento, 2 delincuentes lograron huir a pie y el restante cayó herido de muerte. Aun no fue identificado.

## CUATRO CASAS SE QUEMARON EN UNA VILLA PRECARIA

Cuatro viviendas precarias, de una villa de emergencia ubicada en la Ruta 8, Km. 20, a la altura de Campo de Mayo, fueron arrasadas por un voraz incendio que se produjo en la noche de ayer. Eran sus ocupantes Petrona Ruiz, Ramón Vallejos, Miguel Melgarejo y Miguel Alonso, todos con sus respectivas familias, que ahora —al perder sus pertenencias— se encuentran viviendo en una escuela de la zona.

## • DOS DOTACIONES

Para vencer al fuego —y evitar que se propague por casillas linderas— intervinieron dos dotaciones de bomberos de la Policía Federal con asiento en el destacamento de Campo de Mayo y además una perteneciente al cuerpo de El Palomar. El siniestro, afortunadamente, no arrojó víctimas, pese a que en un principio se temió que una criatura habría quedado apresada entre las llamas.

## MATO DE 2 TIROS A SU COMPAÑERA

De manera sangrienta culminó una violenta reyerta que un hombre y una mujer mantuvieron en su vivienda del barrio El Jagüel, en Ezeiza, a raíz de cuestiones de índole pasional. Luego de mutuas agresiones el individuo se armó con un revólver y de dos tiros quitó la vida a su compañera.

Los protagonistas del desgraciado episodio fueron Evaristo González, de 38 años de edad, y Alejandra Rodríguez, de 25. Desde hace meses convivían en una casa precaria del mencionado lugar. Periódicamente sostenían peleas, que poco a poco se tornaron más violentas según manifestaron algunos vecinos. Finalmente, ayer por la tarde, se produjo el fatal desenlace de esa infeliz situación. Una vez cometido el crimen la policía de la zona detuvo a González luego de algunas averiguaciones.

## • TIROS Y PUNTAZOS

En el segundo piso del monobloque 32, situado en el barrio Ciudad Evita, por cuestiones irrelevantes sostuvieron una terrible pelea Ángel Rafael Muñoz, Tomás Schwindt y Gregorio García. En lo peor de la discusión tomó participación Miguel Rafael Muñoz, que salió en defensa de su padre. En esas circunstancias se produjo un forcejeo, durante el cual Schwindt recibió una herida de arma blanca en el cuerpo. Instantes después sonaron varios disparos efectuados por García y que fueron a herir de muerte a Muñoz padre. A pesar de encontrarse herido, Schwindt consiguió escapar y desaparecer del lugar. García y Muñoz hijo, fueron detenidos por la policía del lugar, que intervinó poco después y que busca ahora al prófugo.

## DOS AHOGADOS AL IRSE A PIQUE UN BOTE DE PESCA

LA PLATA, 10 (De nuestro corresponsal). — Un trágico final tuvo un día de pesca para dos aficionados a ese deporte. Alberto Pierolivo, de 34 años, Gerónimo Sanz, de 35, acompañados por dos menores, Juan Carlos Barreira y Jorge Brea, alquilaron ayer un bote para internarse en la laguna Cochichó, cerca de la localidad de Guaminí, en la zona sur de la provincia de Buenos Aires.

A raíz de una tormenta de viento —que se levantó en la tarde de la víspera— la embarcación se fue a pique y murieron ahogados los dos mayores.

Cabe destacar que los menores, ambos buenos nadadores, trataron de salvar a sus compañeros. No obstante, los esfuerzos fueron en vano y solo ellos pudieron salvar sus vidas.

Posteriormente se rastrearon las aguas en busca de los cadáveres, que fueron rescatados.

## TURBIO TRASFONDO EN EL ROBO DE LA BEBITA

Un turbio trasfondo se va adivinando lentamente en el caso de la desaparición de una niña recién nacida en la maternidad Sardá, dependiente de la Municipalidad de Buenos Aires. El padre se refirió a la "mafia" del establecimiento y el personal protestó en defensa de la enfermera Vilma Bustamante detenida a disposición del juez Anzorregui, responsabilizando a los médicos por lo ocurrido.

## • LOS PADRES

Ana Diness de Ruiz, de 25 años, madre de la niña que se llama Ana María, permanece internada. El padre, Antonio Ruiz, de 30 años, intentó sacarla de la maternidad pero no lo logró por la negativa de su esposa, que no quiere retirarse hasta que no se le entregue

su niña, y por los impedimentos que pusieron las autoridades del establecimiento.

En el interin el abuelo de Ana María, José Faustino Ruiz, sargento de la policía bonaerense, irrumpió en la maternidad sumamente alterado, al punto que exhibiendo un arma de fuego amenazó con que "de cuatro balazos voy a voltear a unos cuantos". Con posterioridad y al referirse nuevamente a lo ocurrido, Antonio Ruiz culpó por el robo de su hija "solamente a esta mafia de la maternidad", pues aseguró que nadie extraño podía haberla secuestrado ya que el desconocido que la retiró expuso correctamente todos los datos necesarios para cumplir ese trámite.

Por su parte el personal de la ma-

ternidad repudió la detención de la enfermera Bustamante, que entregó la niña al desconocido, cumpliendo el procedimiento habitual en estos casos, que no incluye la exhibición de documentos para demostrar fehacientemente la paternidad del niño que se quiere recibir. Una de las delegadas de las enfermeras de Pediatría afirmó que "la responsabilidad es del médico pediatra que da el alta de la criatura y se lo debe comunicar a los padres y luego informar a la enfermera".

Mientras tanto, nada concreto han logrado hasta el momento las investigaciones. Crecen entonces las sospechas sobre la naturaleza verdadera de lo ocurrido, mucho más repudiable que un descuido o una falla.

**IAURO 127**

La cámara de todos los signos.

SALVIANI S.A. PARANA 326 - TEL. 43-1882/1904

## TRAS UN MOTIN FUGARON 13 PRESOS EN ROSARIO

ROSARIO, 10 (De nuestro corresponsal). — Trece internos escaparon esta madrugada, a la 1.30, de la cárcel de los tribunales locales aprovechando un motín que se había originado.

Los presos quemaron algunos colchones y otros ele-

mentos. Aprovechando el momento de confusión los reclusos pudieron fugarse por una cocinera interna.

## • GOLPE COMANDO

SANTA FE, 10 (De nuestro corresponsal). — Cinco individuos, armados con pistolas y ametralladoras, penetraron en el hospital Piloto de esta ciudad y rescataron a dos sujetos que se hallaban internados en la sala policial del establecimiento. En una clara maniobra tipo comando, lograron liberar a Héctor Carreira, argentino, de 16 años, casado y Manuel Silva, también argentino, de 26 años.

## GRATIFICARE

Furgón FORD F. 350, trompa negra cabina verde, vicerá verde, caja celeste claro. Pat. N° C 506.249 - Datos al T. E. 629-5281

# GranTia

## PURAS REALIDADES

### RAVIOLES con RICOTA

Elaboración propia

La caja \$ **1<sup>90</sup>**

GAONA 1290 HAEDO

**GranTia**

A. ALCORTA 3502 POMPEYA

### TOMATES COMUNES al natural

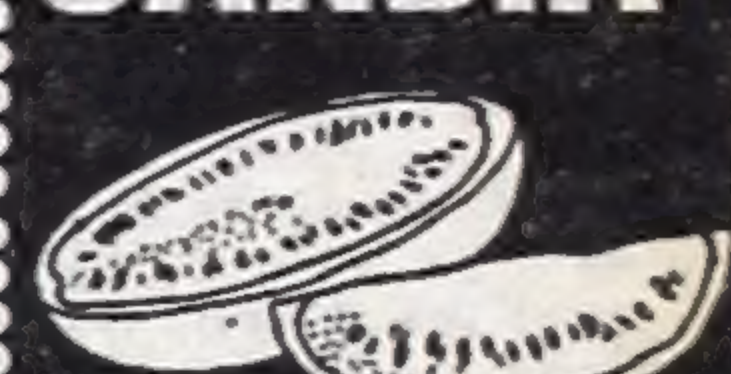
PRIMERA MARCA

Lata de 380 gramos



\$ **1<sup>50</sup>**

### SANDIA



1 KILO

\$ **0<sup>65</sup>**

GAONA 1290 HAEDO

**GranTia**

A. ALCORTA 3502 POMPEYA

### REMERAS de ALGODON

Varios Modelos

\$ **19<sup>90</sup>**

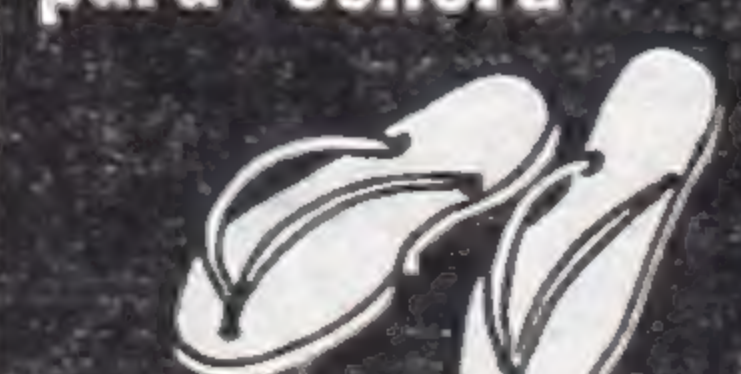


GAONA 1290 HAEDO

**GranTia**

A. ALCORTA 3502 POMPEYA

### OJOTAS de GOMA para señora



\$ **5<sup>90</sup>**

### ESPIRALES PRIMERA MARCA



Caja x 12 unidades \$ **2<sup>20</sup>**

GAONA 1290 HAEDO

**GranTia**

A. ALCORTA 3502 POMPEYA

Horario: LUNES a SABADOS: 8 a 21 Hs.  
DOMINGO: 8 a 12.30  
ABIERTO TODOS LOS DIAS AL SERVICIO DE UN PUEBLO QUE TRABAJA

Ofertas válidas hasta el 16 de enero/74  
VEA NUESTRO PROXIMO AVISO de OFERTAS el 17/1/74



## ABC DEL ASCENSO

**TALLERES:** Confirmó que Juan Carlos Murúa será el nuevo D.T. para la actual temporada. Finalizó la segunda gran conscripción de socios; en la actualidad la entidad tiene 20.000 asociados y próximamente comenzará obras de ampliación de gimnasio y canchas de tenis.

**FLANDRIA:** Está entrenando activamente el plantel mañana y tarde bajo las órdenes de Pedro Mansilla. La entidad prorrogó contrato a los jugadores: Aranda, Orlando, Cellis, Danielle, Apariente, Lescano, Scerba, Tamagnini, Ferraras, M. Arnatz, Vallerino, Curieses y Roldán.

**ACASSUSO:** Los jugadores están licenciados hasta el 18 del actual. Juan Carlos Guillen continuará como D.T. de todas las divisiones. Por su parte la sexta y la tercera se consagraron campeonas.

**LUJAN:** El próximo 19 de enero realizarán la cena-espectáculo de los campeones, participarán números artísticos y fueron invitados dirigentes y autoridades afistadas.

El plantel fue licenciado hasta el 1º de febrero y seguirá como D.T. Miguel Angel Loricchio.

**PLATENSE:** El señor Pedro Muñoz continúa como presidente de la subcomisión de fútbol profesional e informó que Arturo Meyer podría ser el futuro D.T. del elenco profesional.

**EN CANCHA AJENA:** En el campeonato de la "B" Comunicaciones jugará en cancha de Almagro y Platense lo hará en Defensores de Belgrano.

**TEMPERLEY:** Mario Otolograno es el nuevo D.T. de las divisiones inferiores; la semana venidera asumirá dichas funciones.

**COLEGIALES:** Fue reelegido en el acto cívico para el cargo de presidente por el término de tres años el señor Luis Strugi.

## ROSSI, TECNICO; ADQUIRIERON A CARRANZA

# RIVER TIENE VOZ

En River, superada la crisis de dirigentes, comenzó la etapa de la "reconstrucción". Anoche, se aprobó la incorporación de Pipo Rossi como director técnico y esta mañana se decidió la compra de Carranza, volante ofensivo de Quilmes. Este pase le costó a River 25 millones de pesos y los pases definitivos de Pafundi, Finaroli y Sperante y, a préstamo, el de Carrizo.

Por unanimidad, luego de algunas consultas telefónicas y largas deliberaciones, la Comisión Directiva de River Plate aprobó anoche, en reunión secreta, la contratación de Néstor Rossi para la dirección técnica de su plantel profesional.

revio a la sesión realizada en Suipacha 574, se llevó a cabo una comunicación con AFA para requerir confirmación sobre la firma del contrato de Vladislav Cap, para dirigir la selección nacional.

Como ésta fue afirmativa, se encaró definitivamente la designación del nuevo coach y fue así como solo se barajaron los nombres de "Pipo" Rossi y Angel Labruna. Mientras la de este último no pasó de la sola mención, se analizaron todas las posibilidades inherentes a la incorporación del "Gritón".

Este en su último contacto con los dirigentes "millonarios" solicitó un contrato por dos años, 1.800.000 pesos viejos mensuales (réditos a su cargo) más los premios, sin hacer hincapié en la permanencia de Jorge Daguerre como preparador físico, quien tiene contrato hasta fin de año y su desvinculación significaría 20.000.000 de pesos de indemnización. Hubo discusiones sobre la duración del contrato de Rossi y por fin se llegó a la

unidad de criterios de firmar el compromiso por un año y en las condiciones económicas exigidas por aquél.

Se dispuso que hoy se haga conocer esta decisión a "Pipo" efectuando los pasos necesarios para su concreción.

Durante la reunión se designó al nuevo consejo de fútbol de la entidad, que estará presidido por Ricardo Delmastro y se complementará con Rubén Silva, Julio Paoletta y Roberto Vicario. Seguidamente se aprobó lo actuado por el presidente, señor Rafael Aragón Valera, y el vicepresidente Delmastro, al realizar contactos con los integrantes del plantel profesional para la renovación de su nuevo contrato. Se ofreció una mejora del 15% (se hizo también consulta a AFA sobre el porcentaje a acordar), la que fue aceptada por la mayoría, salvo el caso de Carlos Morete. En concepto de premios hubo acuerdo con los jugadores, los que recibirán 120.000 por partido ganado; 50.000 por empate, los que en caso de ganar el Metropolitano o el Nacional se transformarán en 200.000 y 100.000 respectivamente. Por diferencia de gol habrá 10.000 y si se clasifican para la Libertadores se recompensará con 25.000 cada punto que obtengan. Acordaron firmar primer contrato con



**PIPO.** Desde anoche es el flamante técnico millonario.

Avanzi (250.000 pesos viejos mensuales), Botanz (200.000) y a Coll, Jerez y Pintos (120 mil).

En materia de contrataciones Aragón Valera y Delmastro hicieron saber que se realizaron gestiones por el puntero Candau (Atlanta lo declaró intransferible), el back chileno Elias Figueroa (siguiendo consejos de Rossi) que actúa en Porto Alegre, Brasil, el marcador central "tripero" Gottfrid y el delantero de Temperley Horacio Corbalán. Con relación a las ventas se tasó en 80.000.000 a Ghiso requerido por un empresario y se cedió

a Colón a Carlos López (lo informó CRONICA oportunamente).

**MASCAREÑO:** La gente de Racing, parece que consiga todo a última hora. Anoche, también cuando se pensaba en que no se concretaría nada, lograron el concurso de Mascareño, de San Lorenzo de Mardel, a préstamo por un año. Abonarán por ello 10 millones de nacionales. Si hacen uso de la opción, tendrán que desembolsar casi 80 millones más, amén de la cesión definitiva de Salvatierra y Milano, cedidos a préstamo.

**"SANTAS" COMPRAS:** El titular de San Lorenzo, Osvaldo Valiño, logró el concurso del delantero Felipe Barroso, de San Martín de Mendoza, por quien se pagó alrededor de 35 millones de nacionales. También es muy posible que hoy, quede finalizada la transferencia del puertero mendocino Feldman.

**PALABRA ROJA:** Como quedaron planteadas las cosas por el pase de García Cambón, se desprende que el jugador seguirá en Chacarita, o por lo menos no jugará en Independiente. Los rojos no están dispuestos a desprenderse de ninguno de sus elementos jóvenes. Por otra parte, andan en la búsqueda de alguien "que la meta adentro" y ése no es por cierto García Cambón. También anoche hubo entrevista con el titular de Quilmes por Villa y Carranza. Los "cerviceros" quieren plata y... los "diablos" no quieren, porque no están en condiciones, pagar nada. En cuanto a Raimondo, no se recibe pedido alguno. En lo

que atañe a Garisto, tampoco hay nada, a no ser una especie de tanteo, pero por solo algunos partidos, de Restuccia, de Nacional de Montevideo. En una palabra, que de todo lo que se habló, nada quedó en limpio, a no ser que el interés por García Cambón se enfrió totalmente.

**TELEFONO CON LUZ:** Mañana a las 19, en Madeiro 1699, de Vicente López, se cierra la inscripción para el campeonato nocturno de fútbol, que organiza el club Teléfonos. Los cotejos se jugarán en la cancha de la entidad, que ha sido iluminada a giorno y admite parangón con cualquiera de los clubes del círculo privilegiado.

**ROJITAS ACADEMICO:** Anoche a última hora, cuando todo hacía suponer que las gestiones fracasarian, firmó por Racing, Angel C. Rojas. Si bien es cierto que no se informó sobre la remuneración del futbolista, trascendió que incrementará sus ingresos, de acuerdo a su rendimiento.

**GRANATES:** Fueron incorporados al plantel de Lanús, los jugadores Rimolo, ex Tigre y Hugo Zerr, que regresó de Grecia. Pero al margen del fútbol, el próximo domingo, en un almuerzo a servirse en el quinchito de la Ciudad Deportiva lanusera, se pondrá epílogo a los festejos del 59º aniversario de la fundación de la entidad. Algo más, hasta el 21 del corriente, está abierta la inscripción para la colonia de vacaciones "Verano Granate" para niños de 4 a 12 años de edad.

## EL DEPORTE EN EL PARLAMENTO: MAÑANA LOS SENADORES TRATARAN LA NUEVA LEY

Todo está preparado para que mañana la Cámara de Senadores de la Nación considere el proyecto sobre ley del Deporte, algo esperado con lógica expectación, por cuanto en el mundo moderno la actividad deportiva ha cobrado una proporción e importancia que demandan sin duda un estatuto jurídico que contemple todos sus aspectos.

En el artículo primero del proyecto de ley, al afirmarse que el Estado atenderá al deporte en sus diversas manifestaciones, se señala que el mismo es factor educativo, coadyuvante a la formación integral del hombre, y también un recurso para la recreación de la población.

Se agrega en ese artículo inicial que el deporte debe ser considerado por el Estado como factor de salud física y moral, y por lo tanto se fomentará la práctica del mismo. El segundo artículo se encabeza con este texto: "El Estado desarrollará su acción orientando, promoviendo, asistiendo, ordenando y fiscalizando las actividades deportivas desarrolladas en el país".

En el artículo siguiente señala acaso lo más importante y valioso en el futuro de la nación en este orden, cuando se indica: "Asegurar la adecuada formación y preparación física y el aprendizaje de los deportes entre los niños y los jóvenes". Esta es una parte que ha estado descuidada desde hace tiempo por la gestión oficial, pese a los decantados planes de educación física y a la existencia de un cuerpo de profesores, cuya acción todos saben que ha sido realmente nula. Este capítulo de la ley del Deporte es el que debe ser cumplido con afán y orden. Por eso está bien el agregado sobre formación de docentes y técnicos en el deporte. Como también que de una vez por todas los establecimientos educacionales deben contar con instalaciones para la práctica del deporte.

Se extiende el texto de la ley sobre la actividad deportiva en general y la promoción consiguiente de los espectáculos, velando además por la corrección de los mismos.

Se determina en el proyecto que la ley será aplicada por el Ministerio de Bienestar Social de la Nación, distribuyendo los recursos del Fondo Nacional del Deporte, fiscalizando además su empleo.

El citado ministerio tendrá además el contralor de la forma como las entidades beneficiadas con préstamos u otras contribuciones oficiales cumplen con las obligaciones que surjan de las mismas, aplicando las sanciones que sean necesarias.

**LA DISCIPLINA**  
El Ministerio de Bienestar Social, a través de su área competente, deberá "establecer y aplicar sanciones disciplinarias por infracciones cometidas en su actividad específica por dirigentes, técnicos, idóneos y cualquier otra persona vinculada al deporte amateur o profesional".

Por el artículo séptimo se crea el Consejo Nacional del Deporte, que será integrado por representantes del mencionado ministerio, de las entidades que surgen de la ley y por las entidades deportivas amateurs y profesionales. Entre otras funciones el consejo coordinará las actividades deportivas en toda la nación y contribuirá a elaborar los planes y programas para el fomento del deporte.

**POR REGIONES**  
La ley fija también —como necesaria condición dada la amplitud de nuestro país— la creación de regiones deportivas en cada provincia, coordinando su trabajo con el de los gobiernos de esos estados. Cada región tendrá un Comité Regional para ordenar la actividad respectiva. Habrá también un Consejo de Regiones con representantes de cada una de ellas y del Consejo Nacional del Deporte. Habrá además un

Ente de Asistencia para resolver sobre la provisión de material deportivo, traslado y alojamiento de deportistas y otras exigencias similares. Toda la actividad de estos organismos será conducida a través de un Consejo de Coordinación, que también se crea.

**LOS FONDOS PARA EL DEPORTE**  
En el artículo 16, al crearse el Fondo Nacional del Deporte, que administrará en esta área el Ministerio de Bienestar Social, se dispone que el mismo provendrá del cincuenta por ciento de las recaudaciones de la Lotería Nacional y de los casinos que administra la misma, del PRODE, de las sumas fijadas por el presupuesto de la Nación, herencias, legados, donaciones y los bienes, cuando no haya otro destino, de las entidades deportivas que se disuelvan.

Determinase que los fondos de la Ley del Deporte están destinados en parte a la construcción y ampliación de las instalaciones para prácticas deportivas.

Finalmente se instituye el Registro de Entidades Deportivas, en el cual deberán inscribirse todas las instituciones que tengan este tipo de actividad.

**LOS DELITOS DEPORTIVOS**  
El capítulo noveno se refiere a los delitos en el deporte. Se fija de un mes a tres años de prisión, al que incurra en soborno para alterar el resultado de una competencia deportiva, pena que puede ser mayor, si el delito tuviera graves proyecciones. Pena similar se aplicará al que acepte el soborno. Castigo igual habrá para los que proporcionen o apliquen drogas estimulantes a los atletas o jugadores, haya o no consentimiento del deportista, que tendrá la misma pena si aceptara ingerir o que se le inyecten drogas para alterar su actuación. También la pena se extiende a los que apliquen estimulantes a animales que participen en competencias deportivas.

### FIAT 600

0 Km.

CONTADO

\$ 1.419,11

Y CUOTAS DE

\$ 621,11

OPERACION POR CONTRATO

Con plan de Ahorro

CABILDO 4576

AG. CABILDO

(Pte. Saavedra)

AG. LINIERS

J. B. Justo 9677

Crédito Integral S.A. de Crédito y financiamientos para un fin.

AHORA! UN PLAN PARA CADA NECESIDAD  
ENTREGA EN 30 DIAS

## eternogar

ANOTESE HOY MISMO!

Asegurado al régimen Dto. 8468/69, Cat. E. Precio fijo y definitivo

anticipo

\$ 700

Y EL SALDO TOTALMENTE FINANCIADO



anticipo

\$ 1300

(INCLUYE LA INSTALACION SANITARIA COMPLETA)

Y EL SALDO TOTALMENTE EN CUOTAS

ATENCION AL PUBLICO:  
Lunes a Viernes 9 a 20 Hs.  
Sábados 9 a 13 Hs.

FABRICA, EXPOSICION Y VENTAS: CHACARITA: Av. del Campo 1550 SAN MARTIN: O'Donnell y 9 de Julio EXPOSICION Y VENTAS: LINIERS: R. Falcón 7016 CONSTITUCION: Caseros 949  
CENTRO: San Martín 179 BOULOGNE: Av. Rolón 1942 POMPEYA: Av. Sáenz 1159 LA PLATA: Calle 44 N° 714 COM. RIV. Gálvez 3, Martín, local 13



A pesar de todas las desmentidas —habidas y por haber— siguen los extraños forcejeos en el controvertido mundillo del referato. Algunas cosas trascienden por la habitual información cotidiana, como las reuniones de los "internacionales" con don Baldomero Gigán, pero otras —más "gruesas" y más retorcidas— hay que pescarlas con mucha paciencia.

Hace pocas horas "El Radar" —que volvió luego de un largo viaje— se ubicó en posición estratégica para escuchar lo que hablaban tres conocidos árbitros en el 1º piso de Viamonte 1366:

Arbitro I: La posición de Ducatelli es ya indefendible...

Arbitro II: Es cierto... nosotros somos colegas pero no podemos "bancar" algunas cosas...

Arbitro III: Errores cometemos todos.

Arbitro I: Seguro, pero hay límites. El asunto de Kimberley y Atlanta fue la gota que rebasó el vaso...

Arbitro III: Todos pasamos por algún escándalo y...

Arbitro II: No; esas cosas no las puede

hacer un internacional; eso deja muy mal ubicado a todo el gremio; después no te respetan en ningún lado... Es una barbaridad.

Arbitro I: Así es; y lo más grave de todo fue no haber informado de la trompada de Cano al marplatense; eso no tiene disculpa...

Arbitro III: Será verdad que no lo vio... Arbitro II: El árbitro está en la cancha para ver lo que pasa y una tan gruesa no se le puede haber pasado; si no lo vio es grave; si lo vio, es descalificante.

Arbitro I: Yo pienso que le van a bajar la caña por lo menos por un año.

Arbitro III: Pues yo pienso que no lo van a sancionar.

Arbitro II: Ah... Con razón lo defendés; vos sabés algo...

Arbitro III: Yo no lo defiende. El que lo defiende es Del Río (presidente del Colegio de Árbitros) y creo que el hombre corre con ventaja y se salvará...

Esto se habló anteanoche en un restaurante céntrico:

Mario Quaranta Cásas (delegado de Rosario Central): Este año es nuestro... José Eppelboim (asesor de la intervención y representante de Independiente): Mire don Mario que el año pasado, para esta fecha le escuché decir lo mismo...

Quaranta Cásas: ¿Y qué le parece? Campeonos del Nacional...

Eppelboim: Pero era un torneo liviano. Yo hablo de la copa... Esa se les atragantó la otra vuelta y ahora no nos van a venir a traer problemas a nosotros...

Quaranta Cásas: La copa ya es nuestra, José... Póngale la firma...

"Pepe" Ameghino (escriba): Mire, señor, usted es muy centralista pero el día que jugaron el partido con River en Rosario se quedó aquí...

Quaranta Cásas: Ya es la segunda vez que usted me echa eso en cara y ahora le voy a contestar...

Ameghino: No se enoje...

Quaranta Cásas: Si no me enoja... Le voy a decir lo que pasó: para mí ese no era par-

tido, era solo un entrenamiento. Y no me voy a ir a Rosario para ver un entrenamiento...

Eppelboim: Vamos, don Mario... Yo le aseguro que con nosotros, si llegan a las semifinales, no se van a entrenar...

Quaranta Cásas: Este año es nuestro, José... Usted es muy hábil pero no podrá impedirlo... Este es el año de Central...

\*\*\*

Mucho se habló de Humberto Maschio en los últimos días. El mismo dio su explicación del asunto noches pasadas, a los postres, luego de una frugal cena en una cantina de la calle Córdoba:

—Lamentablemente se volvió a manosear mi nombre. Yo siempre traté de ser una persona seria y lo seguiré siendo. Si tengo que trabajar para la selección lo haré en serio, pero ante todo respetaré mi pacto de caballeros con los dirigentes de Chacarita. Por suerte no tengo una preocupación tan grande por el dinero como para que perturbe mi trabajo. Esto me gusta y por eso lo hago. Y Chacarita me gusta...

# BENITO, SOLO FANTASMA

SI SQUEO VUELVE A RACING PELIGRA EL DE BENITO A BOCA

No está dicha la última palabra respecto al pase de Miguel Angel Benito a Boca Juniors, pese al acuerdo de partes. Todo depende de lo que suceda con el problema de Carlos Vicente Squeo, quien desea seguir jugando en Racing. De cumplirse el anhelo del crack racinguista que jugó a préstamo en Vélez el año anterior, existirían serias dificultades para que los de Liniers se desprendan del "fantasma".

**LIBERTAD PARA COLLADO:** Después de varios años defendiendo la casaca "verdolaga" de Ferro, las autoridades de la institución, resolvieron dejar en libertad de contratación al uruguayo Eduardo Collado.

**¿CANJE?:** Es muy posible que entre autoridades de Lanús y Racing, se realice el canje de D'Angelo, puntero izquierdo granate, por Kaliszuk.

**A PÉRU:** El representante de Independiente ante la AFA, señor José Eppelboim, viajó en la fecha a Lima, a fin de asistir al sorteo de los cotejos para el certamen de la copa Libertadores de América.

**MAS LICENCIA:** Los "Gauchos" de Boedo, no tienen mayor apuro para volver al trabajo. Por lo mismo, resolvieron ampliar la licencia del plantel profesional hasta el 14 del corriente mes.

**VAN A PARAGUAY:** Para jugar un encuentro amistoso con Olimpo de Asunción, viajará el 25 del actual al Paraguay, el primer equipo de Vélez Sársfield, bajo la conducción técnica de Filipo Núñez.

**QUIEREN A PALACIO:** Las autoridades del campeón marplatense, Aldosivi, desean contar con el concurso del medio campista José Rubén Palacio; por lo mismo, tomaron contacto con sus colegas de Boca Juniors, para ese fin.

**URUGUAYO A LINIERS?:** El titular del club Defensores de Montevideo, se encuentra en esta por cuestiones particulares; pero hombre de fútbol, conversó con dirigentes de Vélez Sársfield, que tienen interés en Miguel Angel Pupo, mediocampista del equipo del Instituto uruguayo.

**APAGON:** El déficit de energía que afecta a todo el país vino a crear un problema imprevisto por la gente de AFA. En efecto, cuando se resolvió iniciar el Metropolitano 1974 en los primeros días de febrero, o sea cuando la canícula veraniega alcanza sus picos máximos, se pensó obviar este tipo de inconveniente haciendo jugar las primeras fechas en horario nocturno, pero ahora planteada esta situación que no estaba en los cálculos de nadie, resulta imposible llevar adelante ese programa. Consecuentemente se estudia la forma en que habrá de cumplirse con el fixture, cuya modificación resulta asimismo imposible toda vez que solo así, ajustándose estrictamente a sus fechas, se po-

drá dar cumplimiento al nutrido calendario oficial. Uno de los asesores afistas dijo anoche en la casa del fútbol que aún es prematuro dar por ideal tal o cual horario ya que el problema se encuentra en estudio, pero un trascendido con todos los visos de seriedad posible indica que finalmente se resolverá jugar a partir de las 17.30 horas, aprovechando la prolongación de las tardes estivales. ¿No habrá eclipses...?

**ROSARINOS:** El presidente de Rosario Central, escribano Vescos, junto al secretario Ródenas viajarán el próximo viernes hacia Lima, Perú donde asistirán al sorteo de la primera ronda correspondiente a la Copa Libertadores. En la capital del país incaico se encontrarán con los directivos Bracutto y De Santis, presidente y vice de Huracán respectivamente y con don José Eppelboim, directivo de Independiente y asesor afista.

**"SABALEROS":** La gente de Santa Fe sigue trabajando silenciosamente, sin prisas y sin pausas. Hoy se incorporó al plantel Carlos López por el que se pagó a River 20 millones de nacionales. Se firmó el primer contrato profesional con los juveniles Olmos, Villaroel, Borgna y Mariani, y se pedirán condiciones a San Lorenzo por el pase de Héctor Scotta. Sobre este último se piensa que los "santos" pueden reemplazarlo sin problemas y por lo mismo quizás salga "barato". Es un lance. A lo mejor...

**OPERATIVO SEGURIDAD:** En la fecha, uno de los asesores afistas (sería Propatto) conversará con autoridades municipales y policiales acerca de las medidas a tomarse para asegurar el normal desarrollo de los diferentes partidos de fútbol a disputarse en la presente temporada. La preocupación esencial es ofrecer seguridad al público que concurre a los estadios.

**EN "GLOBO":** Huracán optó por el pase de René Orlando Houseman abonando a Defensores de Belgrano m\$n. 10.000.000 (ya había obliado m\$n. 5.000.000). Asimismo, convino los términos del primer contrato profesional con Roma, Ríos y Scalise.

**FERRO CARRIL OESTE:** Dejó libre al zaguero central Collado, quien ya recibió ofertas del exterior. Por lo demás, todo está tranquilo en Caballito.

## ITRI, RETORNO UN HOMBRE-GOL

Los clubes argentinos, a pesar de muchas cosas, también suelen hacer sus buenos negocios. La venta de jugadores al exterior, incrementada notablemente en los últimos años, permitió el ingreso al país de fabulosas sumas de dinero. Pero ahora las operaciones se están haciendo más redondas, pues ya son varios los cracks que dejaron nuestro fútbol para jugar en el exterior y que luego de cumplido un ciclo vuelven a jugar en Argentina.

Dentro de esa nómina de "repatriados" se incluye Carlos Alberto Itri (24 años, ex Ferro Carril Oeste y Deportivo Morón), quien luego de su paso por el León de México regresó.

—¿Cómo te fue? ¿Por qué dejaste México? —Anduve bien. La gente del León me ofreció un nuevo contrato pero un problema familiar me obligó a abandonar aquel medio.

Estaba encantado con el trato de los dirigentes y fundamentalmente con la amistad de Albrech, Salomone y Davino.

—¿Tenés oferta de algún club de aquí?

—Hace muy poco que vine y todavía no hablé con ningún dirigente. Voy a pedir permiso para entrenarme en Ferro.

—Volviendo a México, ¿qué podes resumir de la temporada del 73?

—Los mexicanos sufrieron una gran decepción con la selección. El fracaso fue tan grande que has-



REGRESO. Itri, joven valor está de vuelta otra vez.

ta Las Antillas los goleó 4 a 0. En los torneos locales salimos subcampeones y terceros. El mejor equipo fue Cruz Azul, donde no se habla más que de Marín. Otro gran equipo es el América de los chilenos Araya, "Pata Bendita" Castro y Reynoso. Este último es sensación. No soy de quejarme porque soy joven y considero que tengo futuro, pero ahora México va a exportar más jugadores que nunca,

# LA GUERRA ROUS-HAVELANGE

**RIO DE JANEIRO, 10 (ANSA).** — "Creo que los sudamericanos piensan que por tener una fuerte Confederación Continental de Fútbol merecen también la presidencia de la FIFA", responde Sir Stanley Rous en una entrevista del semanario "Placard" agregando: "Algunas veces ellos piensan en tener la FIFA solo porque Brasil ganó la Copa del Mundo, aunque, naturalmente, no fue el señor Havelange quien ganó la copa... puedo decir que fue 'Pepe'".

A la pregunta de si la disputa entre su candidatura (reelección) y la del presidente de la Confederación Brasileña de Deportes "se trata de una rivalidad personal o si entiende que la

candidatura del brasileño es una confrontación entre América del Sur y Europa", Rous responde:

"Para aclarar mejor, la decisión —o elección— será realizada en un congreso, antes de la copa. Ahora bien, el señor Joao Havelange me prometió, durante los dos o tres últimos años, en dos ocasiones, que si yo deseara continuar como presidente de la FIFA él no se opondría. Dijo eso frente a testigos, en dos ocasiones. Pero ahora afirma que son los países sudamericanos que lo desean como mi adversario. En consecuencia, la respuesta a su pregunta es que parece ser la América del Sur quien quiere la presidencia de la FIFA, contra el resto del mundo".

El semanario especializado considera que la candidatura de Havelange a la FIFA "está amenazada". Cita como puntos en contra del dirigente brasileño, la negativa repercusión en Europa de las recientes denuncias de un árbitro brasileño contra la cúpula de la delegación brasileña cuando la Copa de México (presunta tentativa de soborno de árbitros), así como "los ingentes perjuicios" que dejó la Minicopa organizada en Brasil por la CBD en 1970, "hecho que —expone— es conocido por las federaciones del mundo entero".

Además, afirma que "las amistosas relaciones de Brasil con Portugal y las tensiones que este último en-

frenta en Africa pueden anular los esfuerzos de Havelange en aquel continente". En su entrevista, Stanley Rous afirma también que, a su entender, en la Copa del Mundo de 1978, en Argentina, "habrá una forma diferente de agrupamientos, para que se asegure la presencia de los países más fuertes entre los dieciséis finalistas, siempre teniendo en cuenta las cuestiones económicas".

### PLANES URUGUAYOS

**MONTEVIDEO, 10 (ANSA).** — El director técnico de la selección uruguaya de fútbol, Roberto Porta, y el preparador físico, profesor Guillermo Palese, fueron impuestos oficialmente anoche en sus

cargos, por parte de los neutrales de la Asociación Uruguaya de Fútbol.

En los primeros intercambios de ideas entre los técnicos y los dirigentes de la "AUF" quedaron establecidas algunas de las pautas que regirán el trabajo del núcleo de jugadores que tendrá a su cargo la representación de Uruguay en el próximo Mundial de Alemania.

En primer lugar, quedó resuelto que el grupo, de 30 jugadores a designarse dentro de pocos días, comience su trabajo el 15 de febrero, y que en la primera quincena de marzo, una parte de ese núcleo emprenda una gira por América para ir ajustando detalles de la preparación.

## AL FINAL, RUSIA "SE PONE": 200 "PALOS" A CHILE

**SANTIAGO, Chile, 10 (EFE y Latin).** — La URSS pagará una indemnización de 200.000 dólares a Chile, en razón de su negativa para presentarse a jugar el partido revancha el 21 de noviembre último. El anuncio fue formulado por Patricio Vildósola (secretario de la Asociación Central de Fútbol) luego de una comunicación telefónica del presidente de la Asociación, Francisco Fluxa (aún en Francfort, Alemania) con el titular interino, contralmirante (RR) Carlos Chubretovic.

La URSS desistió de concurrir al estadio Nacional para enfrentar a la selección chilena, en la fase eliminatoria del campeonato mundial, situación que provocó la inmediata reacción de los dirigentes locales. Estos pidieron la intervención de la FIFA, no solo en el aspecto deportivo sino también en el económico. Poco tiempo después, la FIFA consideró justa la indemnización y adelantó parte de la prima. Ahora en Alemania, luego de algunas conversaciones entre Stanley Rous y Francisco Fluxa se pudieron adelantar las negociaciones con Rusia, cuyos representantes aceptaron pagar los 200.000 exigidos por las autoridades chilenas de fútbol.

La comunicación telefónica que anoche mantuvieron Fluxa y el contralmirante Chubretovic llevó tranquilidad a todos los miembros de la Asociación Central de Fútbol, pues las reiteradas protestas que en los últimos días hicieron los rusos a causa de su eliminación, auguraban un distanciamiento peligroso en las conversaciones. Ahora en Chile se tomó con cordura la aceptación soviética de abonar la indemnización y es considerada como un intento para mejorar las relaciones deportivas.

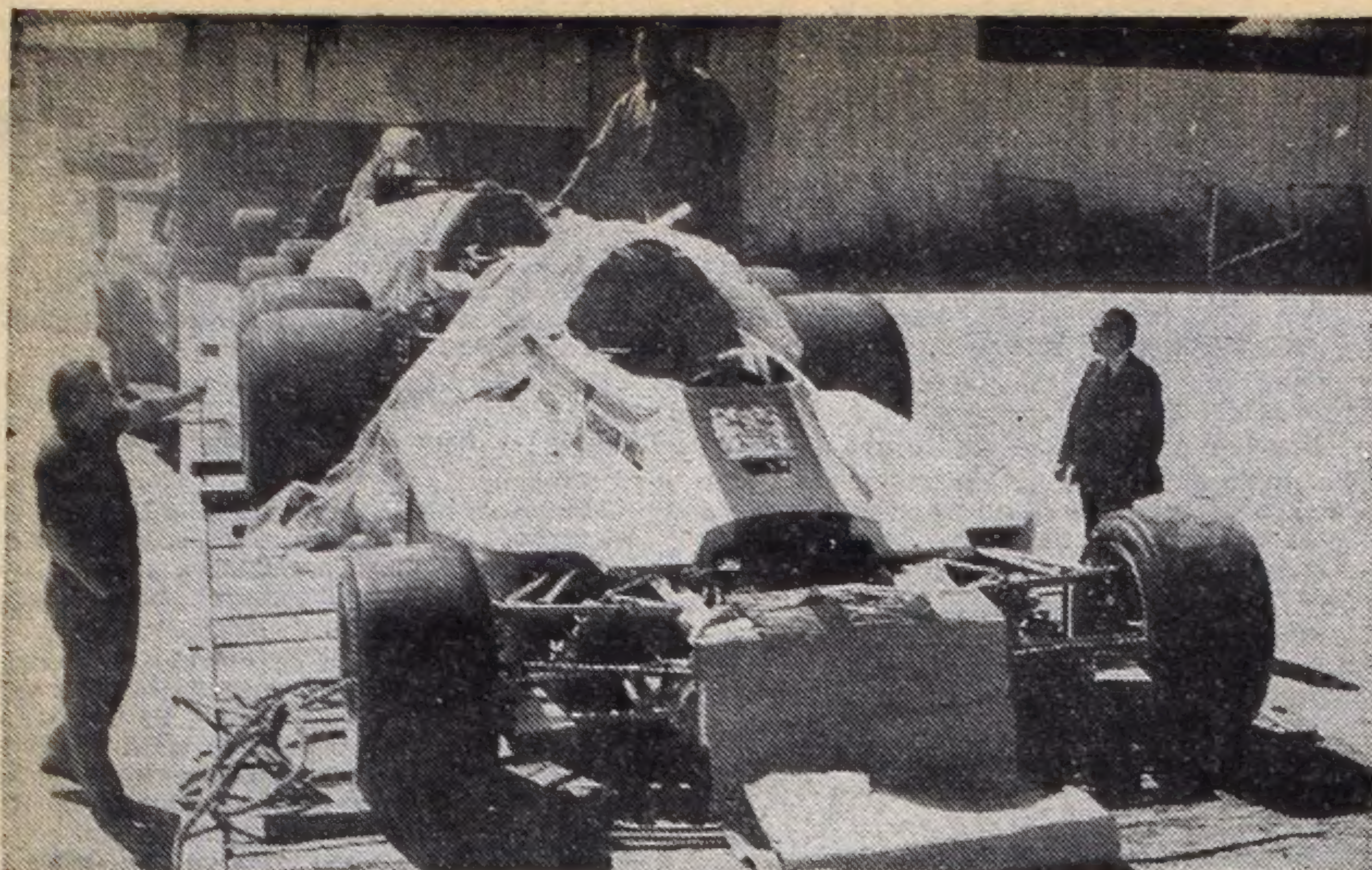
Sin embargo todo esto debe ser confirmado por las autoridades pertinentes y dado el estado actual de las relaciones se supone que el pago no será próximo.

### IMPORTADAS y NACIONALES



ANTIGUA CASA NUÑEZ  
SARMIENTO 1573 T.E. 46-7164





**PROTAGONISTAS.** Mañana comienza el ruido. Las máquinas, en el Autódromo, dejarán sus envoltorios para transformarse en las principales protagonistas de la carrera.

## CLASIFICA LA FORMULA 1

A último momento se decidió no realizar hoy la jornada de entrenamientos en el Autódromo, con vistas al Gran Premio del domingo. La actividad propiamente dicha comenzará mañana de acuerdo a los siguientes horarios:

8.30: Instalación del operativo policial.  
12: Estacionamiento de los vehículos de servicio —sanidad, señaleros, bomberos y grúas del ACA— en la prolongación de la horquilla.

12.45: Marcha de los vehículos hacia sus lugares en el circuito N° 9.

13.10: Verificación de la instalación de servicios a cargo de la Dirección y el Comisariado de la prueba.

13.30 a 14: Primera sesión clasificatoria categoría Turismo (Circuito 9).

14 a 14.15: Traslado de los servicios al circuito N° 15.

15 a 16.30: Primera sesión clasificatoria de Fórmula 1 (Circuito 15). Los competidores podrán girar las vueltas que deseen.

16.30 a 17.10: Intervalo de los entrenamientos y nueva verificación de los servicios para proceder a la nueva habilitación de la pista.

17.30 a 18.30: Segunda sesión clasificatoria

de Fórmula 1. El reglamento prevé que para participar en el Gran Premio los pilotos deberán cumplir un mínimo de 3 vueltas entre ambas sesiones clasificatorias.

18.30 a 18.40: Traslado de los servicios al circuito N° 9, verificación del mismo por las autoridades.

18.55 a 19.25: Segunda y última sesión clasificatoria de la Categoría Turismo para la prueba "Integración Latinoamericana" a correrse el sábado.

19.30: Repliegue de los servicios.

Hay que hacer notar que los tiempos de Fórmula 1 no serán definitivos, ya que el sábado se cumplirán dos nuevas sesiones de clasificación.

Los precios para la actividad de mañana serán los siguientes: Entrada General 1.000 pesos viejos. Estacionamiento de automóvil: 1.000 pesos. El Autódromo Municipal "17 de Octubre" será habilitado al público a partir de las 10.

Las máquinas para los pilotos sudamericanos de la categoría Turismo serán sorteadas poco antes de la primera sesión clasificatoria y luego de las pruebas, permanecerán en parque cerrado.

# "LLUEVEN" LOS PILOTOS

## SE PIENSA RECAUDAR MAS DE 500 MILLONES

En conferencia de prensa convocada para este mediodía en la Secretaría de Deportes y Turismo del Ministerio de Bienestar Social, el doctor Vázquez, asistido por el subsecretario señor Traversi, Félix Galimi y el doctor Horacio Ansaldo, de turismo social, se refirió a la carrera automovilística del próximo domingo. En primer lugar manifestó que por sobre todas las cosas, la carrera tiene el profundo significado de unión de los vínculos de los pueblos.

Posteriormente expresó que se estima que llegarán más de 10.000 turistas, que dejarán en cinco días, unos 2.000 millones de nacionales. Pero acotó que es intención del Estado, tratar por los distintos organismos estatales, que los turistas, efectúen otros recorridos turísticos, para conocer nuestro país, un poco más que el autódromo y la capital.

Al referirse a las entradas, puso énfasis en señalar que no habrá entradas de favor y que todos pagarán, sean funcionarios o no. La recaudación hasta ayer, ascendía a 160 millones, más otros 50, reservados por el ACA, en la terraza de boxes. Estiman que por venta de entradas, se recaudarán 360 millones y que con el aporte de empresas del Estado, se llegará a 500 millones. Eso significa, que no habrán evasión de divisas, por el contrario, se financiará la carrera y se espera con fundamento que deje ganancias.

## LLEGARON RONNIE PETERSON, BELTOISE, PESCAROLO, REVSON, MERZARIO Y MIGAUT

Muchos arribos esta mañana en Ezeiza, están en el país todos los pilotos que participarán en el Gran Premio de la República Argentina. Entre quienes llegaron está el gran candidato: Ronnie Peterson.

"Solo correré Fórmula 1 para Lotus. Realicé pruebas en Paul Ricard y Silverstone y espero que el auto mantenga el nivel de los entrenamientos. El nuevo Lotus lo estrenaremos en Sudáfrica".

### • OTROS ARRIBOS

Desde muy temprano comenzó la actividad en el Aeropuerto Internacional de Ezeiza. Los primeros arribos fueron los del norteamericano Peter Revson y el italiano Arturo Merzario. Revson —dueño de una gran fortuna en los Estados Unidos— se mostró satisfecho de regresar a nuestro país.

—Este año correré para Shadow. Dejé el equipo Mc Laren simplemente para pasar a un team norteamericano.

—¿Probó los autos?

—Realicé varios test y me encontré con un gran vehículo. Faltan corregir pequeños detalles para hacerlo más dócil, pero lo que me impresionó es la velocidad. Como ahora correremos en el circuito largo, las posibilidades de Shadow serán muchas.

En un vuelo procedente de Londres arribaron los 3 pilotos que competirán para BRM esta temporada, Jean Pierre Beltoise, Henry Pescarolo y François Migaut. Coincidieron en que los motores de 12 cilindros se verán favorecidos por el trazado a utilizarse, dado que podrán utilizar toda la potencia. Los tres son representantes franceses.

François Migaut debutará en Fórmula 1 en nuestro país. "Tengo 29 años y mi campaña la realicé en Fórmula 2 y coches Sport. No conozco el circuito pero tanto Beltoise como Pescarolo me aleccionaron bastante".

Merzario estaba bastante malhumorado. "El viaje fue terrible. Espero ir rápido al hotel para descansar".

—¿Cómo anda el Iso Rivolta?

—Es un buen coche. Presenta muchas modificaciones respecto al modelo que compitió el año anterior. Puede ser la sorpresa".

—¿Qué siente al haber sido desplazado de Ferrari?

"No fui echado, me fui porque Frank Williams me ofreció mejor contrato que el que tenía en Ferrari. Soy profesional y corro para el que paga más, llámese como se llame. Además las Ferrari el año pasado fueron un fracaso".

Pescarolo se refirió a Reutemann: "Es un excelente corredor, pero su campaña dependerá del comportamiento del auto".

—¿Contento de regresar a la Fórmula 1?

—Claro. No tuve máquina el año pasado pero mi campaña con Matra en Sport me brindó grandes satisfacciones. Ahora quiero dedicarme con todo a la F-1. Beltoise —protagonista de aquel lamentable accidente en el que perdió la vida el italiano Giunti— dijo que probó el BRM 15 días y encontró el auto muy cambiado respecto al año anterior. "Pese a ser el mismo modelo, las modificaciones que se efectuaron ayudaron a corregir los principales defectos".

### • GUTIERREZ NUÑEZ

Junto a los corredores extranjeros legó el corredor argentino Horacio "Pato" Gutiérrez Nuñez. Sus declaraciones fueron:

"Vengo a agradecer personalmente al general Juan D. Perón sus gestiones para conseguir el apoyo que me permitirá correr en la Fórmula Atlántica y seguir de ese modo representando a Argentina".

## TODOS DICEN SU VERDAD

En un hotel de la zona de Retiro pasan las horas previas al Gran Premio los corredores de la Fórmula 1 Internacional. Allí hablan de sus posibilidades para la carrera y para la temporada. CRONICA recogió estas opiniones:

**Jean Pierre Jarrier:** "Para mí fue importante haber logrado el Campeonato Europeo de Fórmula 2. A partir de esa conquista tuve buenas ofertas en Fórmula 1, y finalmente decidí firmar contrato con Shadow. Solamente una vez probé la máquina y me pareció muy buena. Es una de las más veloces de la

categoría y va a andar perfectamente en el veloz circuito de la carrera. Estoy muy agradecido a March que me dio la primera oportunidad de subir a los Fórmula 1, pero ahora inicio otra etapa. Mi compañero en Shadow será Peter Revson".

**Jackie Ickx:** "No quiero hablar sobre lo que pasó el año pasado con Ferrari, pero le aseguro que ahora en Lotus las cosas van a ser diferentes. Pienso que con Peterson nos vamos a complementar bien. Colin Chapman nos aclaró que no habrá primer piloto y que las dos máquinas estarán en la

línea de largada con las mismas posibilidades. Las prácticas que realicé fueron satisfactorias. El Lotus es un coche para ganar, es veloz, dobla muy bien y sobre todo no se rompe. Los rivales son difíciles, pero este año mi objetivo es el campeonato".

**Carlos Pace:** "No me gusta que me comparen con Emerson Fittipaldi. El es un piloto excepcional, pero nuestros estilos son diferentes. Seguiré este año en Surtees porque pienso que las máquinas son competitivas. Lo que pasó el año pasado fue que los coches eran nuevos y necesitaban más experimentación. Ahora están para pelear la punta y eso lo verán en el Autódromo. A mi coequipo John Mass lo conozco de la Fórmula 2. Es un piloto agresivo que indudablemente cuando se adapte a la potencia de estos coches va a andar bien".

**Hans J. Stuck:** "A último momento me incluyeron en el equipo oficial March. Me siento muy emocionado por estar en el país donde mi padre compitió en varias oportunidades. Quiero conocer a Fangio, que siempre fue mi ídolo. Con respecto a la carrera, no sé qué puede pasar. Esta será la primera oportunidad en que manejaré un Fórmula 1 y todo lo que pueda prever no tiene valor. La verdad se verá en la pista.

**Jody Scheckter:** "Desde que llegué solo me preguntan de los accidentes y eso me pone muy molesto. Estoy ansioso por subirme al

Tyrrell 006 para correr el Gran Premio. El circuito me informaron que es sumamente veloz y hay que doblar rápido. Estos son los que me gustan. El auto es fenomenal, lo probamos junto a Depailler y creo que desde esta carrera puede estar en los primeros puestos. ¡Ah, yo no reemplazo a Stewart, yo soy Scheckter!".

**Niki Lauda:** "Correr para Ferrari es un orgullo. El pasaje desde BRM no presentará problemas porque ambas escuderías usan motores de 12 cilindros y por consiguiente, la potencia es parecida. Ningún corredor habla sobre el dinero que gana por un problema de impuestos, pero ninguno de nosotros se puede quejar".



**CAMPEON.** Jean-Pierre Jarrier, titular europeo de fórmula 2, que pasó a competir para el equipo Shadow.

**SU CUOTA VUELVE A USTED EN MAS Y MEJORES SERVICIOS Y BENEFICIOS**



**ASOCIESE SIN CUOTA DE INGRESO**

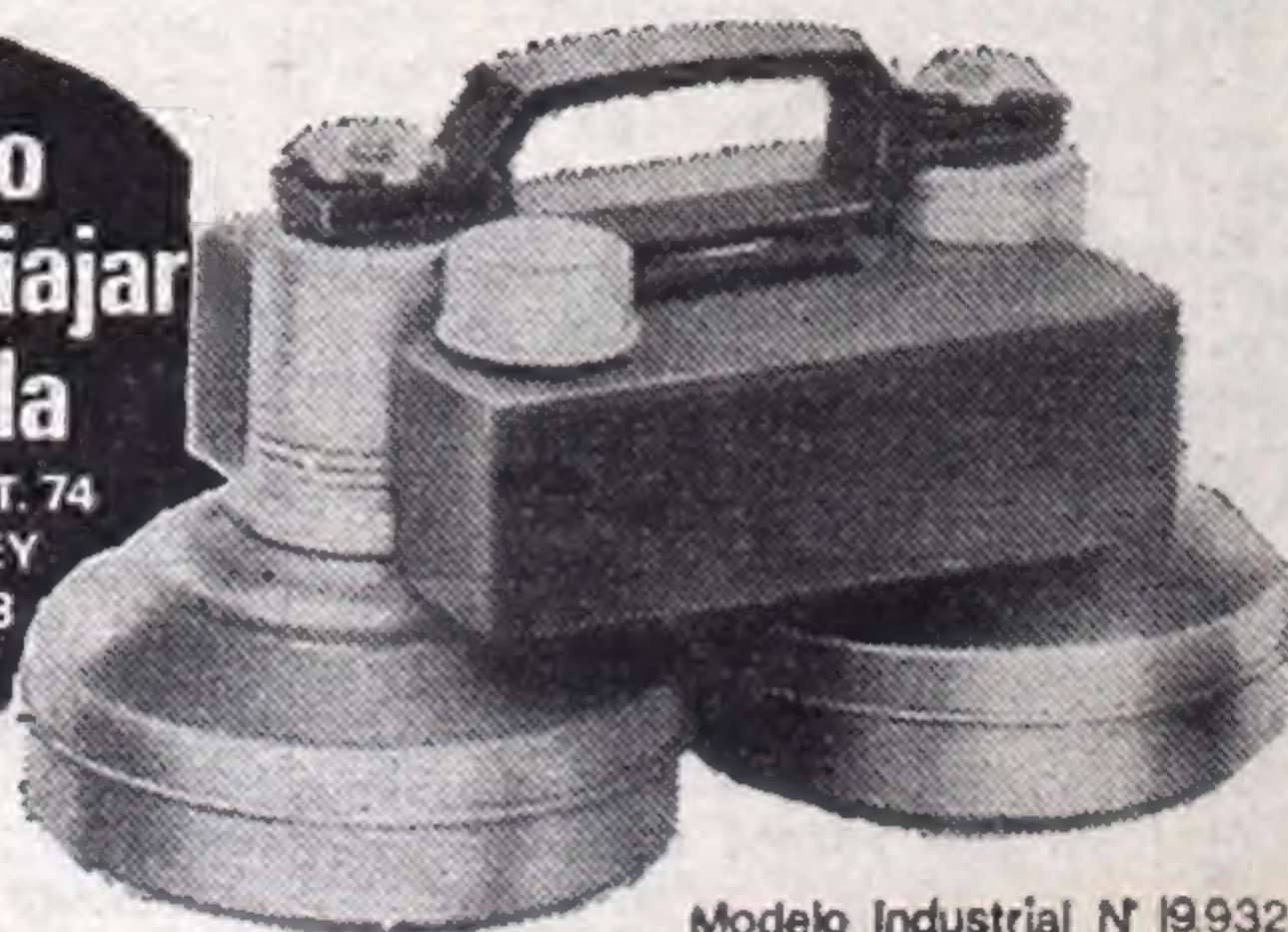
**ABONANDO SOLO 3 CUOTAS MENSUALES ADELANTADAS**

PLENARIOS	POR MES \$ 36,00
ACTIVOS "A" INTERIOR	" " " 28,50
ACTIVOS "B" INTERIOR	" " " 18,50

## BALIZA REGLAMENTARIA RASTREADOR

**Ud. no puede viajar sin ella**

SEGUN ART. 74 DE LA LEY N°13.893



LA BALIZA REGLAMENTARIA LE OTORGA SEGURIDAD Y TRANQUILIDAD EN LA CIUDAD Y EN EL CAMPO. ES SU "AUTO-OBLIGACION"

POR UD. Y POR QUIENES LO SIGUEN:

**BALIZA REGLAMENTARIA RASTREADOR**  
Fabricada por LUXSA S.A.



# TC A LAS PISTAS, ¿SÍ O NO?

Se realizó ayer la Asamblea Extraordinaria de la Confederación Argentina de Automovilismo Deportivo (CADAD), convocada hace algunos meses para resolver algunos problemas que aquejan a la actividad "turca" en nuestro país.

El punto más importante de los tratados fue el "e", que consideraba la posibilidad de que Turismo de Carretera pudiera competir en los Autódromos. Luego de enconadas discusiones se votó por la afirmativa en resultado dividido (9 a favor, 3 en contra). Como el calendario de este año ya está confeccionado, se autorizó al Comité Ejecutivo para resolver los pedidos de cambios de escenario que soliciten las instituciones.

## Pilotos Rechazan la Decisión

Otra resolución fue dejar sin efecto la utilización de la "brida limitadora" en Mecánica Argentina Fórmula 2. El famoso elemento fue el causante de la anulación del campeonato argentino del año pasado. Cuando restaban tres competencias CADAD obligó a los corredores a utilizar la brida y éstos, por falta material de tiempo de experimentación, decidieron no acatar la resolución. Ahora todo se relee y durante 1974 no habrá "brida".

Finalmente, en Mecánica Argentina Fórmula 1 se decidió que en esta temporada no podrán utilizarse los motores e inyección, como el que utilizó Néstor Jesús García Velga y con el cual obtuvo el respectivo campeonato.

En la asamblea no estuvo presente la representación de la Federación de Pilots (FAPAC), que a principios de semana decidió retirar a su delegado de CADAD, por discrepancias con la conducción del automovilismo.

Los pilotos de Turismo de Carretera si-

guieron atentamente el desarrollo de la Asamblea. Al tomarse la decisión sobre los Autódromos, se reunieron y resolvieron por unanimidad no concurrir a ninguna prueba que se realice en ese tipo de circuitos.

### • ARGUMENTOS

Los corredores de TC dicen que correr en Autódromos encarecería muchísimo la categoría y con el tiempo —como ocurrió hace unos años— se debería cambiar el reglamento y se volvería a los prototipos; además indican que no hay elementos indicados para pista, por ejemplo, cubiertas especiales. Así anda nuestro automovilismo...

## MONZON SE ESMERA EN SU TRABAJO

Prosigue sin ningún inconveniente la preparación del campeón del mundo de los medianos, Carlos Monzón, tras las sesiones de footig matutino y las prácticas por la tarde en el gimnasio del Luna Park, previo descanso hasta el mediodía. Bajo la atenta dirección de Amílcar Brusa, el santafesino realiza rounds de entrenamiento con su coequipero Norberto Rufino Cabrera y con el púgil amateur entrerriano Oscar Ayala. En la víspera, con los complementos de soja, puching, bolsa y sombra totalizó diez asaltos. Pero cabe destacar que continúa el problema de los muchachos que le ofician de sparrings, ante quienes no pueden conectar los impactos con potencia.

Sin embargo, en vista de esta circunstancia, el sábado próximo se agregará al equipo de colaboradores del monarca mediano el púgil estadounidense Doc Holliday, contratado al efecto en el país del norte. Cabe hacer notar que el moreno boxeador yanqui es el mismo que a mediados del año anterior en el Luna Park perdió con el campeón argentino de los medianos juniors, Miguel Angel Castellini.

## Puteaux: Riesgo de Ser la "Isla del Diablo"

PARIS, 10 (France Presse). — La isla de Puteaux, ubicada sobre el río Sena, al oeste de esta capital, ha sido elegida como el escenario definitivo para el gran combate donde el argentino Carlos Monzón jugará la corona mundial de los medianos frente al retador cubano-mexicano José "Mantegulla" Nápoles. El actor y empresario boxístico, Alain Delon, obtuvo, luego de innumerables gestiones en toda Francia, enormes facilidades por parte de las autoridades comunales de ese suburbio parisense para, exceptuado de los gastos de impuestos, levantar allí una carpa donde llevar a cabo el importante evento confirmado para el 9 de febrero próximo.

Sin embargo, y pese a este logro de Delon, superando así anteriores problemas insolubles por carencia de un lugar adecuado donde montar el sensacional enfrentamiento Monzón-Nápoles, no quiere decirse que puedan quedar descartadas completamente contingencias desfavorables que un escenario como el señalado pueda entrañar para la normal realización del espectáculo. Ocurre que en las épocas invernales, suelen producirse factores climáticos que significarían serios inconvenientes para esos efectos pevistas, recordándose que el Sena desbordó muchas veces y las aguas del famoso río cubrieron la isla, ocasionando graves daños. Si esta situación volviera a repetirse este año y, precisamente, hallándose ya en marcha el combate, ni imaginar los tremendos tropiezos que afrontarían Delon y sus socios en esta empresa boxística de tanta resonancia: el empresario californi-

no George Parnassus (el griego) y el promotor italiano Rodolfo Sabatini; sin olvidar la cifra sideral que por bolsa a los pugilistas y demás gastos de todo tipo, le insumirán la programación del match que, incluso, no podría llevarse a cabo allí de ningún modo.

N. de la R.: Según otras noticias cablegráficas que al respecto nos llegan y afortunadamente para los planes de la pelea, el servicio meteorológico de la capital de Francia asegura que, para la oportunidad en que el combate está establecido, no se temen esos arranques furiosos del Sena, saliendo de su cauce normal, lo cual convertiría a la isla de Puteaux, en la "Isla del Diablo" para el preocupado Alain Delon y sus compañeros en esta azarosa aventura. Lo cierto es que Delon y Compañía no han encontrado otro recurso salvador a mano, que la isla de Puteaux, tras la serie de inconvenientes insalvables que hallaron desde un primer momento para elegir escenario de la gran batalla entre nuestro campeón mundial y el monarca de los welters, "Mantegulla" Nápoles... Por nuestra parte, rogamos que el servicio meteorológico parisense acierte plenamente con su pronóstico, pues ¡vaya si estamos curados de espanto con cierto pronóstico de ese tipo! anunciándonos: "Tiempo normal... cielo despejado"... y luego se desploma un diluvio de esos que dejaron bambolear una barquilla de papel a la legendaria Arca de Noé... Quiera Dios y el destino, apladarse del Mr. Delon, Parnassus y Sabatini.

## UN PICANTE COMENTARIO SOBRE NUESTRO CAMPEON

ROMA, 10 (ANSA). — "Monzón está cansado de las casas, de las vacas, del dinero y de los pullos, es el título de un artículo que firma Enrico Maida en el "Corriere dello Sport" de hoy. Es demasiado rico para tener otras ambiciones económicas. Está demasiado asqueado para soñar otros triunfos en su carrera", añade el diario deportivo romano. Sin embargo —afirma el cotidiano— "él es demasiado imprevisible para creer a pie juntillas que su decisión de retirarse después del encuentro con Nápoles es definitiva. Tal vez el campeón mundial de los medianos persigue una tranquilidad que nunca encontrará, porque es su misma índole la que no le da paz. Monzón siempre ha luchado con los demás y consigo mismo".

Más adelante, comenta el "Corriere dello Sport": "Desde hace años se lee: Monzón compra departamentos de todas las medidas y de todos los tipos; solo en Buenos Aires ya tiene 42. Compra también vacas y toros para su hacienda de Santa Fe, y su sueño es establecerse en el campo, lejos de la confusión de las ciudades. Monzón —sostiene el articulista Maida, que hace esta radiografía del peleador argentino— ahora no ama el boxeo, y sin embargo, a él le debe todo cuanto posee. Para su canto del cisne, Alain Delon no pudo encontrar mejor escenario que efectuar el encuentro Monzón-Nápoles en la isla del Sena, bajo una carpa de circo; sin embargo —concluye el diario romano— todos esperan que el campeón mundial de los pesos medios, cruce los guantes en el Palacio de los Deportes de París con el temible australiano Tony Mundine. Monzón, el cansado, el asqueado, ahora tiene la palabra".

### • EL CETRO DE WAJIMA

TOKIO, 10 (Reuter-Latin). — Debido a una lesión que sufrió en su mano derecha el campeón mundial de la división mediano junior, Kiochi Wajima, mientras se entrenaba, fue postergada para el 5 de febrero próximo el match que por el título debe disputar frente al desafiante brasileño Miguel de Oliveira, fijado en principio para el 22 del actual. Así lo informó la Comisión Japonesa de Boxeo.

## AHUMADA PELEARA CON CASSIDY EN LA VELADA ESTELAR CLAY-FRAZIER

NUEVA YORK, 10 (Associated Press). — El semipesado argentino Jorge Ahumada enfrentará al norteamericano Bobby Cassidy a diez asaltos, integrando este match el programa estelar donde Joe Frazier y Muhammad Ali (Cassius Clay) protagonizarán, el 28 del mes en curso, en el Madison Square Garden, la sensacional revancha por todos esperada entre estos dos colosos ex campeones mundiales de la división superior.

Ahumada viene desarrollando una extraordinaria campaña en la meca del

boxeo, figurando entre sus principales victorias la que logró ante Roy Anderson (perdedor por decisión por el cetro mundial ante el titular Bob Foster), imponiéndose el sudamericano por k.o. en el octavo asalto. Ha ganado casi todos sus cotejos por la vía expeditiva, y asoma como gran revelación y serio aspirante a la corona de Foster; como tal, está ranqueado en tercer lugar. En su campaña en los Estados Unidos lo conduce el experimentado Gil Clancy, "coach" de Emile Griffith y otros astros norteamericanos.

## DE VICENZO SE LUCIO EN MEXICO

MONTERREY (México), 10 (Associated Press). — Frank Connors, de San Antonio (Texas), y el argentino Roberto de Vicenzo empataron con 66 golpes cada uno en el Torneo Pro-Am que se celebra aquí. Un cuarteto de los profesionales, John Aguilón, de Texas; Ed Byman, de Colorado, y Bob Berg, de California, más el aficionado mexicano Eudelio Garza, ganaron la competencia por equipo con un total de 58, 14 bajo par. Segundo en la competencia individual fue el mexicano Juan Galindo, con un cinco bajo par 67.

### • UN RECORD MUNDIAL

SIDNEY, 10 (France Presse). — La joven australiana de 13 años Jenny Turrall mejoró el record del mundo de natación de los 1.500 metros libres en 16'48"2/10, en la piscina olímpica de aquí. Jenny Turrall posea el precedente record del mundo con un tiempo de 16'49"9/10.

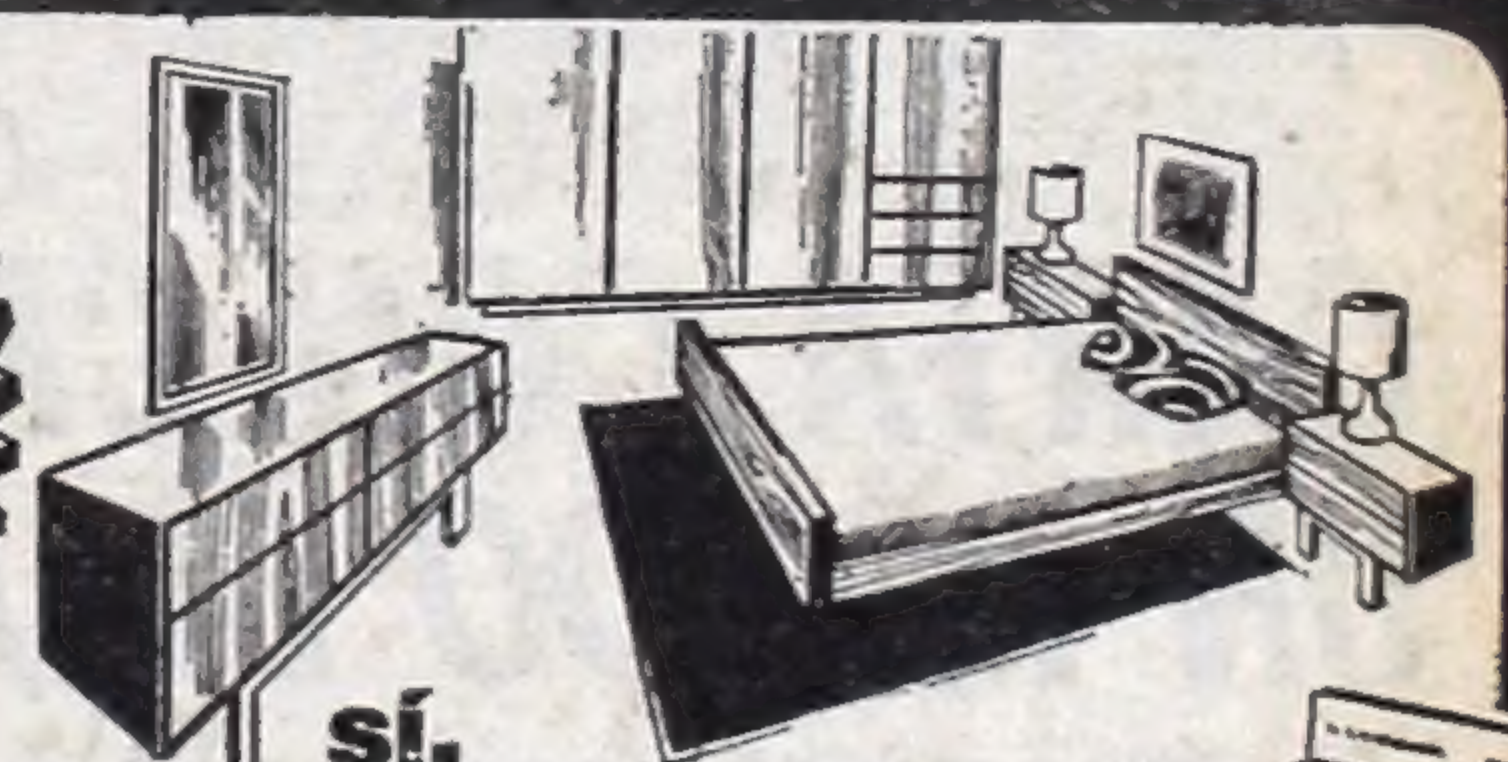
## DESAFIO A ANTONIO AGUILAR

Bautista Rago, el prestigioso forjador de grandes pugilistas, nos informa haber formalizado ante la intervención en la Federación Argentina de Box el pertinente desafío para que Hugo Saavedra, uno de sus más destacados pupilos, tenga

acceso al título nacional de los medianos que, en consecuencia, deberá defender el platense Antonio Aguilar, esperándose que en estos días el reto sea debidamente homologado, pues el challenger ha acumulado merecimientos para ello.

## LO QUE VE ES SUYO!

con solo  
**\$ 157**  
por mes



¡SÍ,

todo esto, es suyo con \$157 por mes

PRECIO CONTADO... \$ 3.750  
COSTO FINANCIERO... \$ 803  
PRECIO TOTAL A CREDITO... \$ 4.553  
Interés directo mensual 1% ya incluido.

LOS PAGA ASI:

Seña... \$ 157  
Al recibirlo  
3 CUOTAS de \$ 157  
Saldo,  
25 CUOTAS de \$ 157

PRECIO TOTAL QUE USTED PAGA \$ 4.553

ENTREGA INMEDIATA O CUANDO LOS NECESITE



con esta misma cuota, a elegir



- 1 DORMITORIO Escandinavo
- 1 ELAST. de MADERA.
- 1 COLCHON
- 1 ALMOHADA.
- 1 COCINA ESCORIAL a gas, 3 hornallas y horno

SE LLEVA 3 DE ESTOS ARTICULOS

- 1 MESA FORMICA.
- 4 SILLAS tapizadas
- 1 BATERIA de COCINA 10 piezas "CAPEA"
- 1 JUEGO de CUBIERTOS 49 piezas, acero inoxidable
- 1 "3 JUEGOS en 1" de WHISKY - HELADOS y COPETINERO

**SCANDINAVIAN MUEBLES**

• DIAZ VELEZ 5581 Cap. - T.E. 89-1327  
• RIVADAVIA 16110 HAEDO - T.E. 659-5823

DORMITORIOS, COMEDORES, LIVING, PLACAROS TOTALMENTE EN CUOTAS

FRESCURA ACTIVA  
desodorante  
**AXIOL**



aerosol-colonia-pulvo-crema



EL VIERNES 18 VOLVERAN LOS PROGRAMAS NOCTURNOS

# LUZ: OCHO DIAS MAS RE

## DISCUTE PERON CON EL CANCELLER TEMAS DE POLITICA INTERNACIONAL

A partir de las 9.15 comenzó su actividad oficial el presidente de la Nación en la residencia de Olivos, analizando diversos asuntos de Estado en compañía de sus colaboradores más inmediatos.

Poco antes de las 10 recibió al secretario técnico de la Presidencia, doctor Gustavo Caraballo, quien le elevó las cuestiones de despacho que requieren su firma. Posteriormente el primer magistrado recibió al encargado de negocios de la República Popular China, Sr. Sun Hsifan que concurrió acompañado por el ministro de Relaciones Exteriores y Culto, embajador Alberto J. Vignes. Participó también de la reunión el secretario de Salud Pública del Ministerio de Bienestar Social, doctor Domingo Liotta y el

titular de esa cartera señor José López Rega.

La entrevista de carácter protocolar se realizó entre las 10.10 hasta las 10.20. Posteriormente los visitantes pasaron a presentar sus saludos a la vicepresidenta de la Nación, señora María Estela Martínez de Perón. A partir de las 11, y por espacio de 15 minutos, el primer magistrado mantuvo una conversación con el ministro Vignes para considerar cuestiones relativas a esa cartera de gobierno. Luego el teniente general Juan Domingo Perón recibió en forma conjunta a los coroneles Vicente Damasco y Jorge Rafael Sosa Molina, jefes saliente y entrante del Regimiento

de Granaderos a Caballo "General San Martín" respectivamente.

Por su parte la señora de Perón recibió a las 9.45 al vicepresidente primero del Senado, doctor José Antonio Allende. La entrevista que se prolongó hasta las 10.20 tuvo por objeto informar a la señora de Perón sobre la actividad desplegada por el cuerpo legislativo de la que es presidenta legal.

Luego de recibir el saludo del diplomático chino la vicepresidenta de la Nación conversó extensamente con la señora Blanca Stabile quien concurrió a despedirse con motivo de emprender mañana un viaje a Nueva York para representar a nuestro país ante la Comisión Jurídica y Social de la Mujer de la ONU.

La empresa constructora de la línea de transmisión que suministra la energía de El Chocón al sistema interconectado Gran Buenos Aires-Litoral, anunció que el viernes 18 quedarán superados los inconvenientes que impiden su funcionamiento.

Respecto a este anuncio, el titular de Energía, ingeniero Herminio Sbarra, indicó que una vez restablecido ese sistema de transmisión, que aportaría una importante cantidad de energía a la red, se podrán levantar las restricciones más rígidas que se impusieron al uso de corriente eléctrica, tales como la actual prohibición de las emisiones de TV de 20 a 23.

Ayer, prácticamente no se efectuaron cortes, y la tensión normal de 220 voltios se redujo a sólo 205 ó 210.

### • HUBO CORTES

Añadió el funcionario que al margen del problema derivado del déficit de generación de energía, se produjeron en la tarde de ayer, con motivo de la tormenta, cortes que afectaron áreas de la zona noroeste y sur del Gran Buenos Aires.

Por otra parte agregó que prosigue la investigación vinculada con los problemas producidos

en la turba... El Chocón... En relación... vieron lugar... estatal... Funcionarios... rán mañana... en terreno...

• SIN... LA PL... Las autor... Servicios... ticiparon... ciudad no... energía elect... Los técnicos... persistir la... de la pobla... los primers... al consumo... lar a los... rrupción... reducción... gasto electri... cantidad est... • BUENAS... Entre el...

# PIDEN MIL MILLONES POR

## Desmienten en su Empresa que

MAR DEL PLATA, 10 (De nuestro corresponsal). — Mil millones de pesos viejos sería la suma exigida por los raptadores del armador e industrial del pescado de esta ciudad Francisco Osvaldo Ventura, para su liberación. Así lo indica una versión, en tanto otra, más modesta, dice que las exigencias "se reducirían a 500 millones". Fuentes allegadas a la empresa de Ventura, por su parte, hicieron saber que sus operaciones fabriles y comerciales "le reportan una renta mensual que oscila entre los 60 y los 70 millones de pesos viejos". Agregan que "el conocimiento de esos fuertes ingresos por parte de los secuestradores fue, sin duda, el factor determinante del rapto y la base de la abultada demanda por su rescate".

### • "EMPRESA NACIONAL"

Según se publicó, Ventura fue raptado por un comando perteneciente a las Fuerzas Armadas Peronistas, FAP, las que se adjudicaron los asesinatos de Marcelino Mansilla, delegado regional de CGT marplatense; David Kloosterman, dirigente metalúrgico de La Plata; y Edward Swint, empresario norteamericano que actuaba en Córdoba.

Se dijo que Ventura "representaría intereses de Bunge y Born". Esta última versión fue desmentida por la empresa del secuestra-

do. "No sabemos por qué, quiénes ni qué persiguen para imputarnos ese calificativo", dicen directivos de la firma en una solicitada publicada hoy en un matutino marplatense.

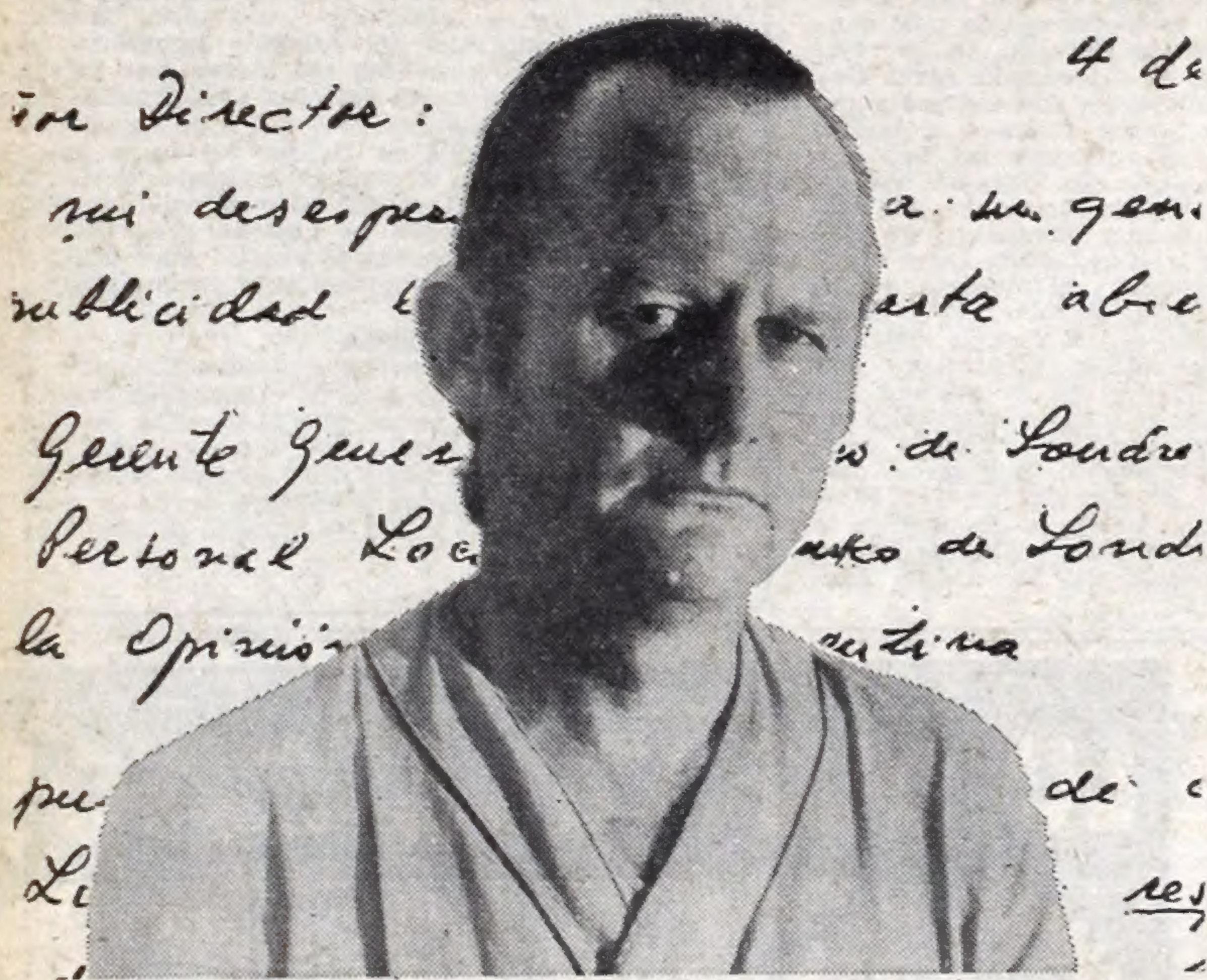
Luego, agregan:

—Hoy, tras años de lucha y sinsabores, creando permanentemente fuentes de trabajo y de divisas para la Argentina, reiteramos que hemos sido, somos y continuaremos siendo una empresa ciento por ciento nacional y podemos demostrarlo a quien interese confirmarlo. Nuestro dinero es del pueblo y ya ha vuelto al pueblo en fuentes de trabajo.

Por lo demás, se descarta que pueda existir móvil político en el secuestro del empresario a quien se habría raptado al único efecto de percibir beneficios económicos por su rescate. Algunos medios ponen en duda que el grupo secuestrador pertenezca a las FAP y anticipan que a ese respecto, podría haber novedades en las próximas horas.

### • NUEVOS DETALLES

En tanto la policía y la familia de Ventura guardan silencio sobre el caso, se conocen nuevos detalles relacionados con el rapto. Por empezar, al promediar la mañana de hoy fue encontrada en la intersección de las calles Hernandarias y Avda. Jacinto Peralta Ramos, una camioneta idéntica a



## CARTA CON CRITICAS Y UN PEDIDO DE ANDERSEN

En la fecha y empleando los medios habituales, los secuestradores de Enrique Nyborg Andersen, gerente regional del Banco de Londres y América del Sud, hicieron llegar a CRONICA una carta manuscrita del ejecutivo raptado, en la cual se formulan críticas a la actitud de esa institución de crédito, al no dar cumplimiento a las exigencias que los raptadores le plantean para la liberación de su gerente.

Andersen fue privado de su libertad el 17 de noviembre pasado. En su carta —a la que acompaña una fotografía suya y el pedido de publicación— dice el directivo: "Después de más de siete semanas de cautividad, el Banco de Londres no se ha dignado a dar respuesta alguna a las demandas de mis captores, para obtener mi libertad. Dichas demandas son estrictamente de orden monetario y no se hallan involucradas cuestiones políticas de ninguna naturaleza, excepto la evaluación que se ha hecho del Banco de Londres como grupo de empresas extranjeras, que en base al ahorro y trabajo argentino acumulan ganancias exorbitantes, que solo en infima medida vuelven al pueblo argentino.

"Da la 'casualidad' —prosigue— que de la plana mayor del Banco de Londres soy el único que, además de ser argentino, soy empleado localmente, o sea que no pertenezco a la 'élite' contratada en

Londres y enviada a otros países como parte de una empresa multinacional.

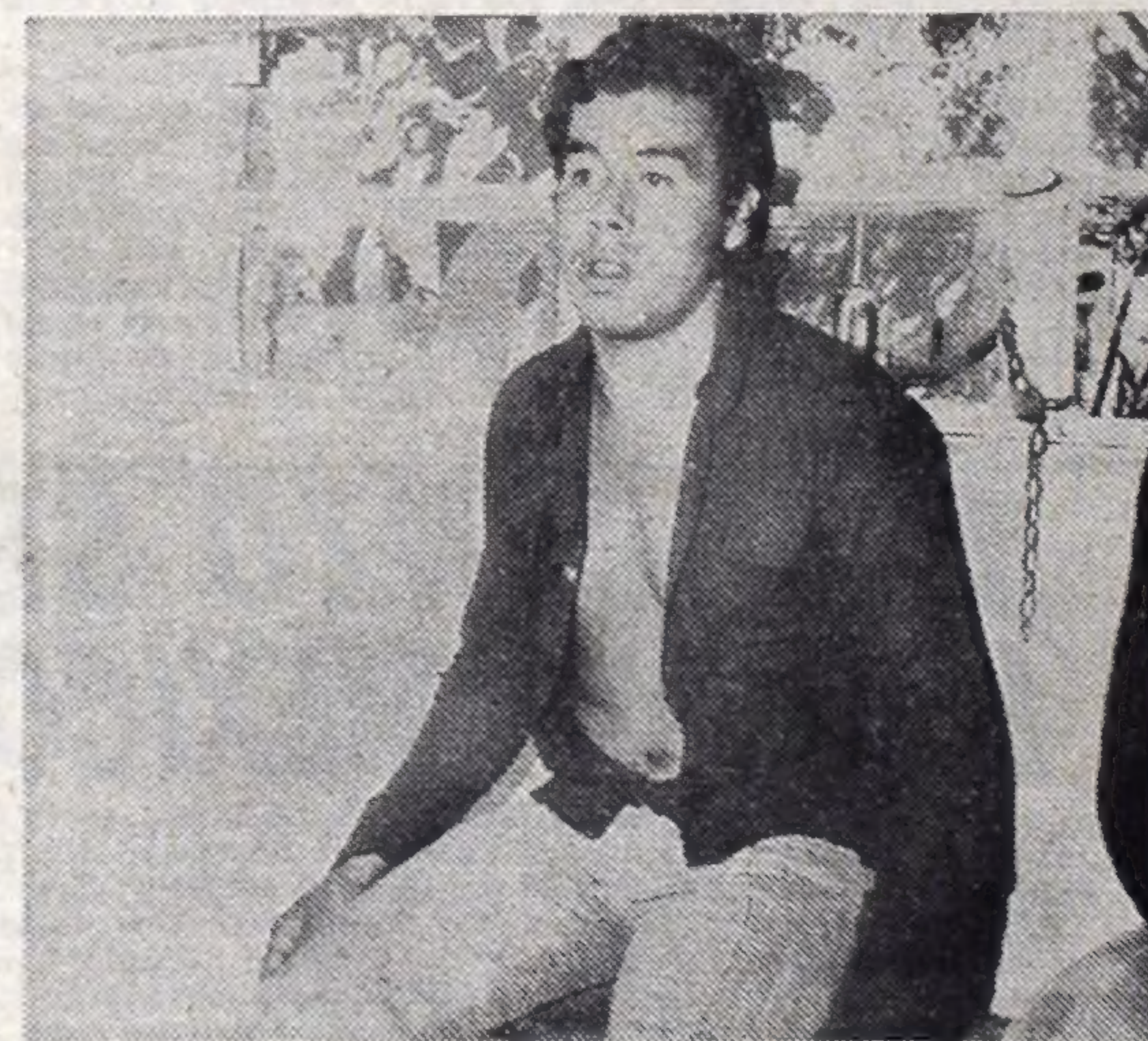
"Es inevitable la conclusión —dice también— que para el Banco de Londres la vida de un funcionario 'local' no vale cifra alguna (o sea, ninguna parte de las ganancias que obtienen en nuestro país).

Muy diferente ha sido la actitud de los ingleses cuando de alguno de los suyos se trataba.

"Me parece increíble de creer —continúa— que hombres de otras latitudes sean insensibles a tan horrible situación, y que lleguen al extremo de no poner ningún precio a tanto sufrimiento, que amen más a una infima parte de su bolsillo que a una vida humana, aunque sea nativo".

La persona que escribió la carta dice luego: "Hago, pues, un llamamiento a esos otros hombres que han festejado estos días felices con los suyos y que disponen de los medios materiales para resolver el problema (que no es mío, sino del Banco de Londres), para que sean conmovidos a dar alguna respuesta. La situación actual es insostenible y es necesario un punto de partida, que solo ellos pueden dar".

Se dice también en la carta —referido en primera persona— que Andersen recibe buen trato. "Aún estoy en buen estado de salud física, pero estoy ánimicamente destrozado por mi total sensación de abandono por parte de quienes me usaron y ahora me dejan librado a mi destino", declara.



BALEADO, Ramón Pereyra, militante peronista y hermano de Cayetano, a quien se secuestrara y dejara en libertad.

## SECUESTRO LIBERAN

El director de Obras Sanitarias, Quilmes, Nicolás Gargarella, fue liberado esta mañana por un grupo de cuyos integrantes lo interrogaron sobre las actividades que se desarrollan en la repartición a su cargo, tras lo cual, en el transcurso de la mañana, lo dejaron en libertad en la jurisdicción de Burzaco.

El secuestro se produjo a las 8 de la mañana. Gargarella circulaba en un Peugeot por la calle Florencio Varela del barrio Villa Echenagucia, al lado de la esquina de Lafuente, el coche fue chocado por una camioneta Ford en la que viajaban cuatro hombres. El funcionario descendió del vehículo

## SESIONARAN HOY

Las dos Cámaras del Congreso Nacional tienen previsto sesionar durante las últimas horas de la tarde. Senadores tienen en su plan de labor el tratamiento de los proyectos del Ejecutivo relacionados con la creación de las Sociedades del Estado y la construcción del mausoleo Altar de la Patria —mañana analizará la Ley del Deporte—, como así también la prestación de acuerdos para la justicia, servicio exterior. Trascendió que el teniente coronel (RE) Jorge Osinde sería designado embajador. Diputados, por su parte, fijará su temario

en la reunión de la Comisión de Labor Parlamentaria, pero se sabe que uno de los temas sería el llegado en revisión del Senado sobre arbitraje obligatorio para los conflictos colectivos de trabajo.

Se denominarán "Sociedades del Estado" a aquellas que, con exclusión de toda participación de capitales privados, constituyan el Estado nacional, los Estados provinciales, los municipios, los organismos estatales legalmente autorizados, para desarrollar actividades de carácter industrial y comercial o explotar servicios públicos. Las "Socieda-



# RESTRINGIDA

...gina y las líneas de transmisión de ...ción con ese tema esta mañana tu- ...ar reuniones en la sede de la empresa ...r y en la Secretaría de Energía. ...os de ese departamento de Estado viaja- ...a Neuquén para interiorizarse en ...sobre la situación en aquella planta.

## CORTES EN LA PLATA

PLATA, 10 (De nuestro corresponsal). — Las autoridades platenses de la empresa estatal Eléctricos del Gran Buenos Aires an- ... que en la zona de influencia de esta ... se prevén cortes en el suministro de ...ctrica.

Los técnicos de ese organismo aseguraron que de ... actitud de colaboración por parte ...ción, sensiblemente, manifestada en ... días de aplicación de la restricción ...ctrico, la empresa no deberá s/e- ...ragones parciales y tampoco a inte- ...generales. El consumo, a través de la ... del empleo de artefactos de elevado ...ctrico, se redujo en un 50 por ciento, ...estimada suficiente por los técnicos.

## PERSPECTIVAS

...10 y el 15 de febrero próximo, pro-

blemente, quedará habilitada la segunda línea trasmisora de energía de El Chocón, cuyo tendido es paralelo a la existente.

Actualmente faltan instalar 80 torres y tender los cables de transmisión correspondientes.

Por su parte, las autoridades de la Bolsa de Comercio de Buenos Aires se dirigieron a sus socios, a las cámaras y mercados a que se halla vinculada, y a diversas empresas de envergadura, para que comprometan su esfuerzo para ahorrar fluido eléctrico, en concordancia con los lineamientos emanados del gobierno.

También la Cámara de Grandes Tiendas y Anexos, se pronunció en el mismo sentido.

## EN LA MUNICIPALIDAD

La Comuna metropolitana adoptó los recaudos necesarios para hacer observar restricciones en su órbita mientras dure la actual emergencia energética.

En la totalidad de las dependencias se prohibió el uso de acondicionadores o circuladores de aire, la iluminación artificial cuando se disponga de luz natural, y el empleo de cualquier tipo de artefactos eléctricos no indispensables.

Asimismo, se redujo en un 50 por ciento el número de montacargas y ascensores destinados al uso del personal y el público.

# OR VENTURA

que Pertenezca a Bunge y Born

...la utilizada por los secuestradores para co- ...meter su acción. Se trata de una pick-up Ford F-103, color celeste, equipada con cú- ...pula. Al parecer, habría sido abandonada en el lugar la misma tarde del martes, en que se concretó el rapto del empresario. La policía informó oficialmente este mediodía que ese vehículo no es el que emplearon los autores del hecho.

Los integrantes del grupo secuestrador eran cinco individuos, tres hombres jóvenes y dos mujeres. Todos vestían ropas de playa, shorts los hombres y mallas las mujeres.

Cuando Ventura ofreció resistencia —tan- ...to, que debió ser golpeado para obligarlo a subir a la camioneta— uno de los raptos, individuo morocho, fornido, de cabello ondulado, perdió su sombrero de paja, el que fue entregado a la policía al igual que el reloj que llevaba Ventura y una llave, que empuñó para ofrecer resistencia.

## QUISO AYUDARLO

La escena del rapto fue presenciada por la doméstica de la familia Segura, quien se encontraba en el garaje de la casa, ubicada en Formosa 1055. La mujer, al advertir lo que ocurría, empuñó una escopeta y apuntó a una joven rubia que amenazaba con su arma al empresario. Mientras la integrante del grupo raptor

gritaba a la doméstica que no hiciera fue- ...go, la mujer comprobó que la escopeta se encontraba descargada.

## EN BURZACO

Un agente de la policía bonaerense impidió a las 14 de ayer que fuera raptada una persona en Burzaco. El hecho se produjo a la altura del número 819 de la calle Florida. El agente Jorge Catalá, perteneciente a la Brigada de Investigaciones de Avelaneda, circulaba franco de servicio cuando advirtió que dos individuos armados trataban de reducir al propietario de la finca, Julio Jorge Montes, e introducirlo en un Ford Fairlane, color verde, en el que habían llegado al lugar.

Al intervenir el agente, los desconocidos lo atacaron a balazos, originándose un tiroteo en medio del cual los sujetos emprendieron la fuga. Tanto Catalá como Montes resultaron ilesos, ignorándose si alguno de los frustrados secuestradores resultó herido.

## EN ROSARIO

ROSARIO, 10 (De nuestro corresponsal). — Esta mañana se tuvo conocimiento de que el empresario Alfredo Lorenzo Decaroli, de 54 años, propietario de una industria carrocería de esta ciudad, fue secuestrado a fines de diciembre pasado y liberado en la primera semana de enero.

# STRAN, INTERROGAN Y AN A UN FUNCIONARIO

...ra protestar por el encontronazo. En esas circunstancias los individuos, apoyados por otro grupo que viajaba en un automóvil, lo introdujeron en la camioneta y se dieron a la fuga.

Dos horas después, Gargarella, sano y salvo, se presentó en la comisaría de Burzaco, donde formuló la denuncia. Se indica que "habría sido raptado por error", al ser confundido con otra persona.

Gargarella protagonizó el 28 de noviembre pasado un enfrentamiento con el vecindario de Villa IAPI, un barrio de emergencia. El entredicho, al parecer, fue motivado ante la negativa del funcionario de entregar materiales con los cuales los villeros proyectaban re-

solver el problema de la provisión de agua al barrio.

## CASO CONFUSO

Un joven metalúrgico, de 18 años, fue secuestrado en la madrugada del martes y liberado a las 24 horas de producido el rapto. El hecho, ocurrido en el barrio El Sol, de Los Polvorines, aparece rodeado de circunstancias confusas. Esta mañana fue imposible ubicar a la víctima, Cayetano Pereyra, domiciliado en 25 de Mayo y La Primavera, de dicha localidad.

Según relata un hermano de Cayetano, Ramón Pereyra, los raptos se titularon policías bonaerenses e hicieron salir al joven de su casa con un pretexto.

# AMBAS CAMARAS

...es del Estado" podrán ser unipersonales y ...someterán, en su constitución y funcio- ...amiento, a las normas que regulan las so- ...ciades anónimas, en cuanto fueren com- ...atibles con las disposiciones de esta ley, ...siendo de aplicación lo previsto en el artículo 31 del decreto-ley 19.550/72. En nin- ...n caso las "Sociedades del Estado" podrán transformarse en sociedades anónimas con participación estatal mayoritaria ni admitir, bajo cualquier modalidad, la incorporación de capitales privados a su capital.

El Altar de la Patria, convertido en Pan-

teón Nacional, cobijará los restos de quienes han merecido del pueblo argentino el título de gloria, héroes o benefactores de la Nación. Descansarán allí, entre otros, los restos de Eva Perón. Se levantará en un lugar aún no determinado de la Capital Federal y su construcción comenzará en un plazo que no podrá exceder de 60 días. En el frontispicio se colocará la siguiente leyenda: "Hermanados en la gloria, vigilamos los destinos de la patria, que nadie utilice nuestro recuerdo para desunir a los argentinos".

# NO FALTARA NAFTA

No se encuentra a estudio de los funcionarios del área energética un posible racionamiento de la nafta. La desmentida, terminante, estuvo a cargo del secretario de Energía de la Nación, ingeniero Herminio Sbarra, que de esa forma puso punto final a las versiones que indicaban dicha posibilidad.

## NAFTA ABUNDANTE

El funcionario aseguró que no es ni será necesario recurrir al racionamiento de ese hidrocarburo, ya que el actual stock de subproductos del petróleo en nuestro país es mayor al que se registra en épocas normales.

Requerido sobre la gravitación del mayor precio del petróleo importado en el precio de los combustibles, particularmente de la nafta, señaló que, sin desconocer la incidencia de esa circunstancia, en razón de ser reducido el volumen del petróleo que debe adquirirse fuera de nuestro país, bastará para superar el problema que el consumo de nafta se efectúe en forma racional, sin superflui-

dades y en base a una mayor eficiencia apli- cada al uso de los hidrocarburos.

Acotó, para aclarar definitivamente la cuestión, que la cantidad de petróleo importado que se incorpora al mercado interno es del orden del 10 por ciento.

La negativa del ingeniero Sbarra a la adopción de medidas de racionamiento del consumo de nafta, se produjo durante una reunión que mantuvo con los periodistas para informar sobre aspectos de la crisis energética, que, sin embargo, de acuerdo a sus afirmaciones, no repercutirá en los usuarios del transporte automotor y tampoco en los precios comerciales de estos productos.

Siempre en el tema, el ingeniero Sbarra indicó que los automotores que transitan por calles y rutas del país, por frecuentes desajustes de sus carburadores tienen un consumo del orden del 20 por ciento en exceso. Por lo tanto, exhortó a reparar esa deficiencia en beneficio de los propietarios y también de la comunidad.

# Córdoba: Subsisten Serias Diferencias

CORDOBA, 10 (De nuestro corresponsal). — Finalizado el conflicto gremial existente entre los conductores de medios de transporte urbano de pasajeros y las empresas propietarias de los servicios y, en tanto es casi normal la actividad de las distintas líneas las consecuencias del enfrentamiento institucional del Poder Ejecutivo y la Municipalidad se derivan al campo político.

Como ya se informó, la solución del diferendo laboral se alcanzó al otorgar los interventores en las empresas, designados por orden del juez de feria Juri, un aumento en los salarios de los afiliados de la UTA, con el apoyo del vicegobernador Atilio H. López —en ejercicio del Poder Ejecutivo por ausencia del titular Ricardo Obregón Cano— criterio al que se oponía el intendente, Juan Carlos Avalos y el Concejo Deliberante.

Ambos sectores en pugna tenían, a la vez, apoyo de distintos sectores del Movimiento Justicialista. Así, mientras las fracciones ortodoxas del peronismo apuntaban la acción del intendente, en defensa del pacto social, la Tendencia Revolucionaria de la Juventud, la JTP y "Montoneros", estrecharon filas con López, en apoyo de la demanda del sector gremial y contra el incremento de los boletos que requerían para satisfacer el aumento salarial las empresas.

Por su parte, la Federación de Empresarios del Transporte Automotor de Pasajeros —FETAP— con el apoyo de la confederación nacional, presentó un recurso de nulidad contra la decisión judicial de intervenir las empresas. Al mismo tiempo, miembros directivos de la Confederación Argentina de Entidades de Transporte Automotor —CAETAP— se entrevistaron con López ayer, durante dos horas, y posteriormente declararon a los periodistas que tras analizar en conjunto el problema del transporte y la situación de las empresas intervenidas habían llegado "a una conclusión".

Posteriormente, anoche, los dirigentes de la entidad realizaron nuevas declaraciones, con las cuales dejaron mejor aclarada su posición. Afirmaron que "hasta el momento no hay soluciones concretas al problema del transporte" y añadieron que "las medidas adoptadas por el gobierno

de la provincia, con la intervención a las empresas, están fuera de la ley y son arbitrarias".

Manifestaron que debido a la intervención "se paralizaron los créditos solicitados a entidades bancarias para el pago de los sueldos de diciembre y el aguinaldo del personal".

## DIFERENCIAS

El vicegobernador López, en declaraciones efectuadas al vespertino "Córdoba", restó importancia al enfrentamiento institucional, al afirmar que "las diferencias de criterios que se pueden haber planteado entre la Municipalidad y la provincia, son atribuibles a un apasionamiento por las circunstancias".

"Tanto el gobierno municipal, como el provincial —agregó— están integrados por hombres surgidos de las filas del Movimiento Justicialista, que reconoce como único jefe al general Perón, y esto acentúa la obligación de realizar una tarea mancomunada".

Desmintió enseguida, que él y el intendente hubiesen sido citados por el gobierno nacional a Buenos Aires y puntualizó que el servicio de omnibus se va normalizando completamente y que serán abonados los días de huelga, para lo cual se estudian las medidas necesarias con el objeto de que los fondos sean aportados por las mismas empresas.

Al respecto señaló que "se procura, con los costos actuales y los medios disponibles, lograr un mejor servicio y una mayor productividad, cuyos ingresos serán destinados equitativamente a reformar la economía empresarial y el requerimiento salarial, en estricta aplicación de la redistribución del ingreso nacional, que constituye la esencia del pacto social".

## DIFERENTE ACTITUD

Por su parte, el intendente municipal, en declaraciones que efectuó esta mañana, dijo que las diferencias con el Poder Ejecutivo se limitan a una "diferente actitud" ante el conflicto. Dijo el doctor Juan Carlos Avalos que "ante el cúmulo de declaraciones y versiones relacionadas con el conflicto del transporte automotor de pasajeros y que se vincula con la actitud asumida por la Municipalidad de Córdoba, el departamento ejecutivo se cree en el deber de puntualizar que el origen del conflicto es un problema laboral entre empleados y propietarios".

Agregó que "además las divergencias entre la comuna y el Poder Ejecutivo provincial se circunscriben a la diferente actitud a asumir ante el conflicto. La conducta de este departamento ejecutivo se ha basado en la irrenunciable decisión de no apartarse de las normas del acta del compromiso nacional y política económico-social que orienta y conduce el general Perón".

Finalmente añadió que "este departamento ejecutivo no ha propiciado ni propicia la ruptura del orden institucional de la provincia, no habiendo solicitado intervención a Córdoba, pero fiel al mandato popular, se constituye en celoso defensor de la autonomía comunal".

## OTRAS OPINIONES

Tras una serie de reuniones secretas el bloque de concejales del FREJULI dio a conocer una declaración de apoyo a lo actuado por el intendente, coincidente con un proyecto aprobado por unanimidad el domingo último.

Por su parte el bloque de concejales radicales afirmó ayer que no existe enfrentamiento alguno con el intendente y ratificó su posición de total defensa de la autonomía municipal.

En tanto, en la Capital Federal, los diputados nacionales por Córdoba y pertenecientes a la Tendencia revolucionaria de la Juventud Peronista, Rodolfo Vitar y Roberto Vidania, manifestaron que "el conflicto del transporte fue una conspiración contra el gobierno de Córdoba" y puntualizaron que "no tiene connotaciones políticas, sino institucionales".

Criticaron al intendente Avalos, a quien acusaron de "divisionista, lo mismo que las 62 Organizaciones ortodoxas" y señalaron que el aumento "no afecta al pacto social, pues será absorbido por el gobierno cordobés".

## LLAMBI

Continuó analizando la situación de Córdoba el ministro del Interior, señor Benito Llambi, que en horas de la mañana recibió al senador nacional por esa provincia de la UCR, doctor Eduardo César Angeloz.

La entrevista, que se prolongó por espacio de una hora aproximadamente, estuvo referida a conocer la opinión del representante de esa agrupación partidaria acerca del conflicto surgido entre el poder gubernamental y comunal en la ciudad capital de Córdoba.



## EN CHILE SE PAGARA REAJUSTE

SANTIAGO, Chile, 10 (France Presse). — El gobierno militar decretó hoy el pago de un anticipo del reajuste de sueldos y salarios del presente año para todos los trabajadores chilenos del sector privado.

De acuerdo con esta resolución, los trabajadores deberán recibir una cantidad de dinero en efectivo, equivalente al total del salario bruto, correspondiente a los meses de diciembre último.

Se excluyen las bonificaciones otorgadas entre octubre y diciembre de 1973 y el pago deberá hacerse entre el 14 y el 18 del actual.

Al mismo tiempo, la Junta Militar de Gobierno estimó que se "hace necesario otorgar a los trabajadores un anticipo con cargo a las remuneraciones futuras".

El anticipo será variable y estará de acuerdo con la forma de pago que reciben mensualmente los trabajadores de las diversas actividades laborales del país.

# ESTUDIA EE. UU. LA REACCION MUNDIAL

WASHINGTON, 10 (Reuter-Latin). — El gobierno norteamericano aguardaba hoy la respuesta de sus aliados atlánticos y Japón a la urgente invitación para una conferencia a realizarse aquí en febrero próximo con el objeto de enfrentar la crisis energética, formulada por el presidente Richard Nixon. Las 8 naciones invitadas a la reunión incluyen a países industrializados afectados por las reducciones productivas y considerables aumentos de precios impuestos por los productores petroleros. El gobierno de Nixon, preocupado por impedir que la escasez de combustible provoque una recesión económica global, espera asegurar la cooperación internacional mediante la formulación de una posición común ante el problema energético. Aunque las primeras reacciones de Gran Bretaña y Alemania Federal fueron alentadoras, los Estados Unidos temen que otros —entre ellos Japón y Francia— elijan obrar unilateralmente y debiliten así las perspectivas de una solución conjunta a largo plazo. El vicepresidente japonés Takeo Miki, que llegó ayer aquí para sostener conversaciones con fun-

cionarios norteamericanos después de una gira por Medio Oriente, discutió la proyectada conferencia en una entrevista que mantuvo ayer con el secretario de Estado, Henry Kissinger.

Miki manifestó que la propuesta para convocar a la reunión y crear un grupo de acción energética, como lo sugirió en diciembre Kissinger, era digna de estudiarse, pero que una decisión sobre la concurrencia de Japón dependería de Tokio.

Los países invitados a la conferencia fueron Canadá, Francia, Alemania Federal, Gran Bretaña, Italia, Japón, Holanda y Noruega.

### ● REACCION POSITIVA

LA HAYA, 10 (EFE). — Holanda ha reaccionado "positivamente" a la convocatoria de una reunión Cumbre Petrolera Mundial efectuada ayer por el presidente Nixon, dijo hoy un portavoz oficial.

El portavoz añadió que el gobierno estudiará la propuesta durante su reunión normal de mañana.

Recordó que Holanda también reaccionó positivamente ante la sugerencia

de Kissinger de buscar una solución a la crisis petrolera dentro del marco de la OCDE (Organización de Cooperación y Desarrollo Económico).

El secretario norteamericano de Estado hizo la propuesta durante la Cumbre Europea de Copenhague celebrada en diciembre.

### ● RECHAZO FRANCES

PARIS, 10 (EFE). — Los franceses han rechazado rotundamente la propuesta de Nixon de una cumbre petrolera, considerándola lesiva para su independencia nacional. El gobierno todavía no ha dicho nada.

—Tenemos la obligación de preservar a Francia de todas las presiones ejercidas por el extranjero.

Esta frase pronunciada por el secretario general del Movimiento Gaullista (UDR), Alexandre Sanguinetti, constituye una seria advertencia dirigida al gobierno. El principal partido de la mayoría se rebela contra las maniobras de fuerza desencadenadas por el presidente Nixon para lo que aquí se considera creación de un club de ricos occidentales.

## LA PAZ CON MUERTOS EN EL VIETNAM

SAIGON, 10 (France Presse). — Un total de 13.786 militares sudvietnamitas perecieron en el curso de 1973, primer año de paz "oficial" o sea la mitad de los muertos registrados en 1972, revelaron estadísticas publicadas hoy aquí por el alto mando. Las fuerzas comunistas tuvieron en este mismo período de tiempo 51.416 muertos contra 178.201 en 1972.

He aquí el detalle de las bajas globales indicadas por las estadísticas: sudvietnamitas muertos 13.786 contra 27.797 en 1972; heridos 59.899 contra 56.948 en 1972; desaparecidos 4.341 contra 13.557 en 1972. Un total de 5.615 soldados comunistas fueron hechos prisioneros en 1972. Sin embargo, desde la aplicación del alto el fuego en enero del año pasado, ninguna de las dos partes reveló el número de sus prisioneros. Por otra parte, dos batallas se desarrollan actualmente en el delta.

## Hasta Abril no Hay Aumentos

GINEBRA, 10 (Reuter-Latin). — Los principales productores de petróleo congelaron los duplicados precios del crudo por tres meses, pero advirtieron a las naciones industrializadas que deben actuar para impedir un nuevo incremento en abril.

La conferencia especial de tres días de la poderosa Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) finalizó ayer después de resolver no alterar las cotizaciones a registro del crudo mientras su comisión económica examinaba la política de precios.

Pero el ministro de Finanzas iraní Jamshid Amouzegar aclaró luego que la futura tendencia de los precios dependerá más en cómo los consumidores reduzcan la inflación —y los beneficios de sus gigantes compañías petroleras— que en el valor del dólar.

La conferencia dio instrucciones a su comisión para que recomiende que el nivel de los precios de registro entre en vigencia el 1º de abril y elabora lo más pronto posible un sistema de cotización a largo plazo para el crudo, que variará cada 3 meses.

## crónica



EN EL MUNDO

### SE SUICIDO UNA COLOMBIANA INDECISA

BOGOTA, 10 (Associated Press). — Obdulia López, agraciada quinceañera, se suicidó ayer porque estaba enamorada de tres hombres y no sabía por cuál decidirse, según explicó en una carta que dejó a su familia, dijo la policía. La joven primero entabló amores con Elias Cortés, de 60 años. Luego conoció a Alvaro Benítez, joven un poco mayor que ella, con quien formalizó amores. Benítez le presentó a su amigo José Salomón López, de quien también se enamoró. Las autoridades dijeron que ante el triple drama amoroso Obdulia tomó la decisión de eliminarse con fósforo blanco.

### FRANCIA: MARINEROS DESAPARECIDOS

PARIS, 10 (DPA). — Catorce de los 17 tripulantes del buque de cabotaje "Tevega", hundido ayer a unos 500 kilómetros de la costa de Francia suboccidental, se dan por desaparecidos.

Cuando empezó a irse a pique el barco, que navegaba bajo bandera chipriota y tiene la naviera en Bremen (RFA), la tripulación pudo ponerse a salvo en botes.

Empero, al llegar los equipos de salvamento reclamados por radio solo hallaron a un superviviente y dos muertos.

### SISMO EN EL PACIFICO

BERKELEY, California, 10 (Associated Press). — El tercer temblor en dos semanas sacudió hoy una zona del Pacífico sudoccidental, según la Universidad de California.

## Los Helvéticos Suben la Nafta

GINEBRA, 10 (ANSA). — Las compañías petrolíferas que operan en territorio suizo han sido autorizadas por el gobierno a aumentar el valor de la nafta en 13 centavos de franco por litro, en cuanto concierne a la común, y en 10 para la super.

El aumento tiene efecto inmediato.

Según un portavoz de la Unión Petrolífera Suiza, se trata de una normal repercusión en los precios de consumo debido al reciente aumento del precio del petróleo crudo decidido por los estados del Golfo Persa.

### ● AUMENTOS

BRUSELAS, 10 (EFE). —

Bélgica consideraba hoy un aumento del precio de la gasolina en alrededor del 25 por ciento, tras una petición oficial de la Federación Petrolífera fundamentada en la crisis energética.

La petición puso en un serio aprieto al gobierno.

### ● PARALIZACION

MUNICH, 10 (EFE). — Las firmas automovilísticas alemanas "BMW" y "AUDI-NSU" decidieron hoy paralizar parcialmente su producción, como consecuencia del espectacular descenso de pedidos registrado en diciembre, motivado por la crisis energética.

# EXAGERAN, DICE LA URSS

MOSCÚ, 10 (EFE). — La Unión Soviética opina que la actual crisis de energía "está siendo exagerada" en Occidente.

El vicepresidente de Comercio Exterior soviético, Iván Hastno, dijo a la revista "Tiempo Nuevo", que las existencias de petróleo, gas y carbón en el mundo son suficientes para cubrir todas las necesidades.

La Unión Soviética, sigue el artículo, que dispone de amplios yacimientos petrolíferos de gas natural, hace enormes esfuerzos para activarlos, pero al mismo tiempo y teniendo

en cuenta el balance de la energía en el futuro, va desarrollando las minas de carbón y el aprovechamiento de la hidroenergía, así como de la energía atómica.

Las exportaciones de petróleo y de productos petrolíferos de la URSS se cifran anualmente en 100 millones de toneladas, de las cuales en 1972 se vendieron unos 45 millones a los países occidentales. La URSS observará en el futuro los acuerdos a largo plazo, pero no piensa aumentar las cantidades destinadas a la exportación a Occidente.

Simichastnov rechaza las afirmaciones occidentales de que la URSS desea aprovechar la crisis actual aumentando sus suministros "a espaldas de los países árabes" pero no incluye la posibilidad de que en el futuro se celebren nuevos acuerdos a largo plazo, por ejemplo con el Japón.

### ● CONVERSACIONES

MADRID, 10 (EFE). — Abandonaron Madrid hoy en avión, con destino a Roma los ministros de Industria y Energía de Arge-

lia, Balaid Abdessalam, y de petróleo de Arabia Saudita, jeque Ahmed Zaki Al-Yamani, tras dos días de conversaciones con las autoridades españolas.

Antes de su partida, los ministros árabes se reunieron con periodistas españoles y extranjeros a los que manifestaron, que no habían estado en España para negociar acuerdos, sino para exponer la actitud de los miembros de la "OPEP" (Organización de Países Arabes Exportadores de Petróleo) en relación con la actual crisis energética.

### ABOGADO

DESPIDOS  
PAGAMOS TELEGRAMAS  
ONCE  
RIVADAVIA 2788  
Piso 1º - Of. 3  
CONSTITUCION  
CASEROS 1030  
Piso 1º - 1 cuadra Estac.  
Dr. PIZZOTIELLO y Asoc.  
Consultas gratis de 9 a 20 horas

### ABOGADO

DESPIDOS  
Consultas gratis  
PAGAMOS TELEGRAMAS  
LINIERS  
Av. Rivadavia 11882  
(A 2 cuadras Gral. Paz)  
SAN JUSTO  
PROVINCIA UNIDAS 3616  
Dr. PRIETO - 9 a 20 horas

### ABOGADO

CONSULTA GRATIS  
CENTRO  
H. YRIGOYEN 615 2º "C"  
1/2 edra. estac. Perú, Subte "A"  
LINIERS  
Fco. de VIEDMA 6997 1º "A"  
Esq. Cuervo, Justo en la esq.  
60 mts. de Iglesia San Cayetano  
POMPEYA  
Av. SAENZ 1098, esq. Lynch  
80 mts. Iglesia - Frente Correo  
Dra. CHAVARRIA - Pago Teleg.

### VENEREAS - SIFILIS

PIEL - UROLOGIA (Ambos sexos)  
Dr. A. DE SANTIS. Médico.  
Todos los días (incluido sábados y domingos) de 9 a 21 hs.  
CORRIENTES 1327, P. 3º 11  
(2º ascensor) - 40-7774

### PIEL - VENEREAS

Dr. Jaime Itzcovich, Méd. Espec.  
Corrientes 1250, 8º "L" - 41-5665  
35-6507. Lunes a viernes, 15 a 20.  
Sábados, de 10 a 13 horas.

### GLANDULAS (AMBOS SEXOS)

Enf. Glandulares y Sexuales  
Urinarias  
Dr. PEVICH, 16-20 o pedir hora.  
SARMIENTO 1828, 4º B - 45-7286

### VENEREAS - SIFILIS

Piel - Impotencia - Urología  
(ambos sexos)  
Dr. ISMAEL LIASCOVICH, médico  
Diariamente y sábados y domingos. Todo el día. Viamonte 776,  
4º piso "7" - 392-8145-0757.

### A DESPIDOS

FALTA DE PAGO  
INDEMNIZACIONES  
Consultas y Gastos gratis  
Juicios rápidos.  
RODRIGUEZ PENA 617 Pº 5º  
a 2 cuadras de Callao y Corrientes  
Dr. Ferrero - 40-1374  
Horario: de 8 a 20 hs.

## AVISOS PROFESIONALES

### PIEL - VENEREAS

### SIFILIS

Dr. RICARDO ITZCOVICH Médico  
9-12 y 16-20 - PUEYREDON 442  
8º 30 - T.E. 87-4457

### VENEREAS - UROLOGIA

PIEL - SIFILIS  
Dres. MORALES y BE - Médicos  
De lunes a viernes 10-12 y 17-20  
RIVADAVIA 3132 - ONCE

### M. CANONIGO - Partera

Cons. todos los días y dom. 8 a 20  
CARLOS CALVO 931 - T. 23-5923  
(entre B. de Irigoyen y Tacuarí)

### ENFERMEDADES DE LA VEJEZ - GLANDULAS

Dr. C. GURFELN, méd. 9/12, 14/20  
CALLAO 449, p. 3º. Est. Callao  
Subte "B". 46-5265.

### VENEREAS - PIEL

Dr. Brizzio (Méd.) De 9 a 21 Hs.  
Sábados 9 a 13 hs.  
CORRIENTES 1438, 2º "E" 46-8194

### Estación SUBTE URUGUAY

### TRIBUNALES

### ENFERMEDADES DE LA PIEL

Dr. JAIMOVICH (Méd.) 10-12 15-20  
CORRIENTES 1665, Piso 1º  
T. E. 46-2974 y 49-3835

### ENFERMEDADES DE LA VEJEZ - GLANDULAS

Dr. R. CONTE, méd. 9/12 y 14/20  
Pueyrredón 442, 8º 30. T. E. 87-4457

### CONSULTORIOS MEDICOS

### UROLOGIA

### VENEREAS

(Ambos Sexos)  
(De 10 a 12 y de 16 a 20 horas)  
AYACUCHO 183 - 49-6998

### CONGRESO

### CIRUGIA PLASTICA

Dr. ISAAC ITZCOVICH, Méd. 9/20  
Av. CALLAO 449, Piso 3º  
Est. Callao Subte "B". 46-5265

### ENFERMEDADES DE RECTO Y ANO

Dr. R. Itzcovich (Méd.) 9/12, 14/20  
PUEYREDON 442, 8º 30 - 87-4457

### Dres. STIGOL

VENEREAS - VIAS URINARIAS  
10 a 12 y 15 a 20. T. E. 23-2398  
BRASIL 923 (Pza. Constitución)

### ENFERMEDADES DE LA VEJEZ - GLANDULAS

Dr. Starck, Méd. 8-21 hs. Saavedra 22 - 47-3388. - Plaza Once

### PIEL - VENEREAS

### SIFILIS

Dr. LUIS ITZCOVICH (Médico)  
Todos los días 9-12 y 14-20 hs  
CALLAO 449, p. 3º. Est. Callao  
Subte "B" Tel. 46-5265

### Venereas - Impotencia

ACUPUNTURA. Tratam. psicósomático. Ambos sexos. Lun., Juev. y viern. 16 a 20. Sarmiento 3063,  
4º B 87-3600.

### Dr. CORTONDO (Médico)

ENFERMEDADES VENEREAS  
PIEL, LUES. 8 a 12 y 15 a 21.  
Saavedra 22 - Pza. Once - 48-9401

### ABOGADO

### DESPIDOS

PAGAMOS TELEGRAMAS

### CENTRO

Av. Corrientes 1309 - Piso 4º  
Esq. Tucumán, 1 c. Tribunales

### LOMAS DE ZAMORA

BOEDO 139  
Dres. PIZZOTIELLO y ASOC.

### ABOGADO

### DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS

PAGAMOS TELEGRAMAS

### POMPEYA

Av. SAENZ 987 - Piso 1º  
(A 30 mts. de la Iglesia)  
Dr. Pizzotiello y Asoc. 9 a 20 hs

### ABOGADO

### DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS

Pagamos telegramas

### ONCE

PUEYREDON 29

(Frente estación)

### CHACARITA

Av. Forest 573

Esq. Federico Lacroze

Dr. PETRACCO 9 a 20 hs

### ABOGADOS

### DESPIDOS

Consultas gratis

Pagamos telegramas

### CENTRO

PARANA 720 - 2º piso

(a 2 cuadras Tribunales)

### CONSTITUCION

CASEROS 983 (1 edra. Pza)

Dr. PRIETO - 9 a 20 horas

### ABOGADO

### Despidos

CONSULTAS GRATIS

Pagamos telegramas

### ONCE

RIVADAVIA 2732

(A metros plaza)

POMPEYA

Av. SAENZ 993

Dr. DAVENPORT - 9 a 20 horas



# SE ESTRELLÓ UN AVION

Murieron 40 Personas que Iban a Bogotá

BOGOTÁ, 10 (Associated Press). — Cuarenta personas murieron al incendiarse en vuelo y estrellarse un avión contra una montaña de la cordillera de Los Andes, en el sur de Colombia, informó hoy la policía.

La nave de la compañía nacional Satena había salido ayer a las 16.40 hs. de Florencia, la capital de la Intendencia del Caquetá, 500 kilómetros al sur de Bogotá, con destino a esta capital.

Nueve minutos después de haber decolado estalló un incendio en la cabina y el avión se precipitó en llamas contra un pico de más de 400 metros de altura del ramal oriental de la Cordillera de Los Andes, cerca del volcán inactivo Costa Rica, dijo la policía.

"Esta mañana los restos del avión aún ardían", dijo un vocero policial de Florencia, pequeña población agrícola y ganadero en donde se originó el vuelo. Los restos del bimotor de turbopropulsor Avro, de fabricación británica, quedaron esparcidos en una amplia sector. Los cadáveres de las víctimas estaban carbonizados y mutilados, informó la Satena informó en un primer momento hoy que en la nave viajaban 32 personas: 27 pasajeros y cinco tripulantes. Sin embargo, la policía dijo que también había niños, muchos de ellos de corta edad, que no son registrados ni pagan el pasaje, pues viajan con sus padres, lo que eleva a 40 el número de víctimas. Satena dijo que una de las víctimas es Alberto Calderón Monje, secretario de Gobierno de la Intendencia del Caquetá, cuya filial es Florencia. Todas las víctimas eran colombianas.

Los pasajeros eran agricultores, comerciantes y ganaderos, todos colombianos que viajaban con sus esposas e hijos. Satena es una compañía comercial de la Fuerza Aérea colombiana que tiene vuelos a las más apartadas zonas del país, que solo dispone del transporte aéreo para conectarse con las grandes zonas pobladas. La nave accidentada era pilotada por el mayor de la Fuerza Aérea, Mario Paredes. El copiloto era el teniente Luis Esguerra.

● **TUNEL PELIGROSO**  
LONDRES, 10 (Associated Press). — El túnel que uniría a Gran Bretaña y Francia atravesando el Canal de la Mancha podría convertirse en un ferrocarril de 32 millas con los cuerpos de hasta 10.000 muertos de ocurrir un incendio, dijo el miércoles el mayor sindicato británico.

El gremio de trabajadores del transporte y otras ramas citó esta posibilidad como una de las 18 razones por las cuales el túnel no debe ser construido. Las razones fueron citadas en una carta enviada a Len Murray, secretario del congreso de gremios laborales que representa a 10 millones de trabajadores organizados. El Comité de Industria del Transporte de la organización considerará los puntos del gremio. La carta dice:

—La posibilidad de incendio ha sido admitida por peritos y es un grave peligro. Los trenes podrían estar repletos de automóviles, cada uno de los cuales con un tanque de gasolina. De ocurrir un accidente de este tipo, podría significar la muerte de hasta 10.000 personas; podría dejar de ser un canal eslabón y convertirse en ferrocarril de 32 millas.

## PARA TRATAR DE SEPARAR A LOS EJERCITOS, VIAJA KISSINGER AL LEVANTE

WASHINGTON, 10 (Reuter-Latin). — El secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger, partió hacia Egipto por tercera vez en tres meses para tratar de acelerar la concreción de un acuerdo para la separación de fuerzas en el canal de Suez.

Pero el embajador israelí aquí, Simcha Dinitz, que conferenció con Kissinger anoche, durante media hora, señaló que el secretario de Estado no sería portador de ninguna propuesta específica de retirada judía.

Tuvo amplia difusión la versión de que Israel había ofrecido retroceder alrededor de 32 kilómetros en el Sinaí, a cambio de una reducción en las tropas egipcias destacadas en la margen oriental del canal, que podría entonces ser reabierto.

Pero Dinitz declaró a la prensa después de su entrevista con Kissinger: "Quiero dejar en claro que no se presentó ninguna propuesta específica y que tampoco será formulada hasta después de los contactos del secretario de Estado en Jerusalén".

## DETIENEN EN FRANCIA A UN TERRORISTA DEL ETA

BURDEOS, Francia, 10 (EFE). — Juan Bautista Elizaguirre Santisteban, presunto cómplice en el atentado que costó la vida al presidente del Gobierno español Luis Carrero Blanco el pasado 20 de diciembre, ha sido detenido por la policía francesa, según se comunicó hoy.

Tras la detención anoche Elizaguirre estaba siendo interrogado por las autoridades francesas respecto a su posible participación en una conferencia clandestina de prensa celebrada por tres miembros de la organización terrorista vasca "ETA", realizada en la ciudad de Talence, durante la cual los extremistas se declararon culpables de la muerte de Carrero Blanco.

Otros dos vascos españoles refugiados como Elizaguirre en Francia, volvieron hoy a ser condenados por la policía del departamento francés de los Pirineos atlánticos para someterlos a interrogatorios. Se trata, según una comunicación de las autoridades francesas, de Domingo Iturbe Absolo y José Manuel Pagoaga Gallastegui.

● **QUERIA UN AVION**  
SONDALO, Italia del Norte, 10 (ANSA). — Un árabe saudita retuvo como rehén a una joven mujer durante más de ocho horas, en la pieza de un hotel de Sondalo y se rindió después de haber amenazado con hacer un "estrage" con bombas de mano si no se le ponía a disposición un avión para irse al Líbano.

Mohamed Al Adl, 37 años, decidió rendirse y entregarse a la policía al alba de hoy después de haber tenido consigo como rehén, durante ocho horas y veinte minutos, a la modista Marinela Togni, de 35 años, en el hotel Storile de esta pequeña ciudad.

## LOS EE.UU. DEVOLVERAN EL CANAL DE PANAMA

WASHINGTON, 10 (Associated Press). — Un acuerdo preliminar para la devolución a Panamá del Canal de Panamá y la zona del canal, ha sido concluido entre negociadores de ese país y los Estados Unidos, según informaron fuentes norteamericanas. El acuerdo alcanzaría a problemas tales como la soberanía panameña sobre el área, defensa del canal y construcción de una nueva vía interoceánica capaz de dar paso a buques supertanques. Fuentes del gobierno norteamericano pusieron énfasis en que el acuerdo no es obligatorio para Estados Unidos, sino que es meramente un paso preliminar a usarse como base para futuras negociaciones conducentes a la redacción de un nuevo tratado sobre el canal, el que requerirá aprobación del Congreso.

Las fuentes dijeron que el acuerdo fue logrado por el embajador estadounidense sin cartera Ellsworth Bunker y el canciller de Panamá, Juan Antonio Tack. Bunker se entrevistó con Tack en Panamá entre el 28 de noviembre y el 3 de diciembre y entre el 5 y el 8 de enero. El acuerdo preliminar no fija fecha para la devolución de jurisdicción sobre el Canal de Panamá, y las fuentes dicen que esta cuestión es la que más problemas puede plantear a los negociadores. Una de las fuentes dijo que en tanto Panamá desea que el canal le sea retornado dentro de un lapso de 10 años, Estados Unidos preferiría que la devolución se operara gradualmente, a lo largo de 40 ó 50 años.

Además, antes de que la serie de principios generales del acuerdo puedan utilizarse para futuras negociaciones que apunten a un nuevo tratado, deben tenerse en cuenta las reacciones del congreso y de otros organismos gubernamentales norteamericanos a quienes compete el problema.

Dichos organismos son los departamentos de Defensa, Comercio y del Interior. Una fuente del gobierno dijo que una reacción adversa a la devolución por parte de parlamentarios clave podría poner en peligro el acuerdo tentativo. De todas maneras, añadió la fuente, quedan por delante meses de negociaciones antes de que pueda presentarse al Congreso un proyecto de nuevo tratado.

## PROPUESTA DE INTERES HACE PERU

LIMA, 10 (Associated Press). — El gobierno militar peruano ha propuesto se efectúe una conferencia de los países latinoamericanos en la que se dispondría el congelamiento de las adquisiciones de armamento por una década.

Los fondos, según el presidente peruano serían utilizados para fines más útiles, como construcción de escuelas, hospitales, caminos y otras obras de desarrollo que "nos liberen de la dependencia extranjera".

El presidente, general Juan Velasco, dijo ayer en conferencia de prensa, que esta "conferencia especial" del Perú, Chile, Bolivia, Brasil, Colombia y Ecuador podría prepararse a través de contactos entre cancilleres.

Velasco dijo que es una idea su sugerencia, pues todavía no hay nada concreto. Sin embargo, manifestó que "la sugerencia puede tener felices resultados".

"Ojalá que los países vecinos y limítrofes podamos reunirnos para establecer un balance de nuestro material de guerra y definir una pauta para no comprar armas por diez años".

Velasco dijo que "nuestros países deben luchar contra la ignorancia, la miseria, el hambre y contra todo aquello que ocasiona la desesperación a nuestros pueblos".

"Dejemos de luchar entre nosotros mismos y hagámoslo a favor de quienes verdaderamente lo necesitan para salir del subdesarrollo y conseguir la independencia económica", agregó.

## empleado de comercio:



## AHORA: otro día inolvidable para nuestros pibes

EL DOMINGO 13 de enero de 9,30 hs. hasta 13 hs. en el ITALPARK

El año pasado el DIA INOLVIDABLE fue en la Villa Deportiva Mercantil, este año 1974 ponemos TODOS los juegos mecánicos del ITALPARK al alcance de los pibes mercantiles. Servicio especial de micros. Reparto de golosinas, gaseosas y panchos

Concurra a retirar desde hoy su tarjeta en RIVADAVIA 1447, 1er. Piso  
BARTOLOME MITRE 970 Planta Baja  
VIRREY DEL PINO 2750, de 9 a 21 horas  
y el sábado de 9 a 13 horas



federación empleados de comercio  
Capital Federal

**CIV CENTRO INDUSTRIAL DE LA VIVIENDA**

**I INCREIBLES OFERTAS..!**

**SU CASA TODA EN CUOTAS**

SIN ANTICIPO CON \$179.- MENSUALES OLVIDESE DEL ALQUILER SOMOS FABRICANTES

●BERAZATEGUI: MITRE Y 14 (frente a la Municipalidad)  
●BERAZATEGUI: MITRE 1024 (1/2 cuadra de Ducllo)  
●AVELLANEDA: PAVON 550 - frente a la estación AVELLANEDA  
●LANUS: PAVON 4651 - Frente a la estación de Lanús  
●MORON: SALTA 26



# INFIDENCIA, OTRA VEZ

Muy difícil es la triple del domingo en San Isidro. La mejor carta de la misma es Infidencia, que ganó al estrenarse, dando comienzo a la codiciada jugada. Esta vez, dará impulso en la etapa intermedia. En los extremos se destacan Miss Elba y Mitterrand.

## 3ª CARRERA 1200 METROS

1 SCOTCH SUN: Este Sol debuta en gran forma y brillará en cualquier parte.  
2 CARMEN AMAYA: Falló hace poco, pero su rehabilitación es probable.

## CORDOBA

(Sorteo de anoche)

1º	\$ 700.000	11243
2º	35.000	32070
3º	10.000	6204
4º	6.000	23407
5º	4.000	33062
6º	1.000	3978
7º	1.000	6303
8º	1.000	8774
9º	1.000	14565
10º	1.000	39739

## Tiene Chance en la Etapa Intermedia de la Triple

3 CON VUELTA: Primó la ida, que tarda en ser exitosa.

4 MISS VERA: Falló al debutar. Andará mejor.

5 VERDONA: Está madurando y a lo mejor... pone el número.

6 PENNY RED: Un penique colorado, que puede dar buenas ganancias.

7 TENDINA: Puede arriar.

8 GORGONEA: Dos corridas, dos pérdidas. La tercera será la vencedora.

9 LITTLE INES: Debuta como para ganar de entrada.

10 PREMONICION: Gran carta.

11 JUDIT: Se le pasó el cuarto de hora.

12 GRAN DILEMA: Será mayor si vuelve a perder.

13 GUMERSINDA: Pocas probabilidades.

14 LIONITA: Jacobo la preparó para lucirse como con El Presumido.

15 GHIRONDA: Como lance.

16 JANSENA: Capaz de rehabilitarse.

17 TUCANDERA: No la vemos.

18 MISS BONITA: No correrá.

19 TARSIA: Pagó el derecho de piso. Ahora correrá bien.

20 MELIANA: Poca chance.

21 VENUTA: No correrá.

22 MISS ELBA: Carta lógica.

23 URUPENA: En La Plata sería una fija. En el norte, un lance.

24 CERTAINE: Reprisa en gran forma.

## 4ª CARRERA 1400 METROS

1 (MI ALE: No correrá.

2 (GENOVA: No correrá.

3 MERMAID: No correrá.

4 NAIFI: Ná de ná.

5 VOLVA: Contra pell-grosa.

6 (INFIDENCIA: Suena como fija otra vez.

7 (SALAMINA: Candidata de "hierro".

8 MANGANETA: Difícilmente pueda hacerla.

9 TRANCAY: Ganó en el pasto y falló en la arena. Vuelve al verde y su rehabilitación es probable.

10 HAVOISE: Andará cerca a la llegada.

11 ALMILA: Puede repetir.

12 FELIZ NAVIDAD: Pasó el tiempo, pero igual tiene chance.

13 (QUITE SWEET: Vuelve a la circulación, pronta para salir alrosa.

14 (FRAICHR: No correrá.

15 ANACACA: No correrá.

16 POT-POURRI: Viene del sur con bríos para ganar en el norte.

17 GLITTERING: Ganó debutando. Está más canchera, más linda y mejor puesta, así que si no se impone de nuevo, le andará raspando.

## 5ª CARRERA 1000 METROS

1 (PACHANGUERO: Uruguayo veloz que ha de "mover" las tabas para una pachanga.

2 PACHEQUITO II: Muchos cerros últimamente, que borrará si responde a sus ensayos.

3 TRICK: Gran carta.

4 GRAN PODER: No correrá.

5 ERWIN: No correrá.

6 PALESTRO: Poca chance.

7 CHAILLOT: No correrá.

8 CON APURO: Puede repetir.

9 RIMALE: Viene de ganar fácil y su chance es amplia.

10 MITTERRAND: Candidatazo.

11 (PACEMAKER: No correrá.

12 ENDEMONIADO: No correrá.

13 LEOSOL: Que siga leyendo ceros.

14 DULZOR: Sigue cansando amarguras.

15 AORITA: Mejor después y en su categoría.

16 RUTILIN: Como lance.

17 TERGUIDA: No la creamos.

18 MEDIODIA: Aunque sea día entero, su chance es escasa.

19 (OBUSIER: No la vemos.

20 (DIVIN: Poca chance.

21 PUENTE NUEVO: El estreno del mismo será para una reprise exitosa.

22 NICE BOY: Es serio adversario.

23 AIR FRASIA: No correrá.

## LOTERIA DE MENDOZA

(Sorteo de anoche)

1º	\$ 1.000.000	16658	11º	\$ 1.500	20229
2º	80.000	38702	12º	1.500	23687
3º	40.000	28936	13º	1.000	1826
4º	20.000	5472	14º	1.000	11785
5º	10.000	40181	15º	1.000	13618
6º	3.000	33930	16º	1.000	17416
7º	3.000	36263	17º	1.000	21966
8º	1.500	9469	18º	1.000	40688
9º	1.500	10470	19º	1.000	42173
10º	1.500	17880	20º	1.000	43515

## PERFORMANCES DE LOS INSCRIPTOS EN LA APUESTA TRIPLE

PARA EL PROGRAMA A REALIZARSE EL DOMINGO PROXIMO EN EL HIPODROMO DE SAN ISIDRO

### TERCERA CARRERA

### PREMIO HALCON (comienza la triple) — 1200 METROS

(FUNCIONAN LAS APUESTAS A GANADOR Y PLACE)

A LAS 13.20

4	ULT. PERF.	ANOTADOS	o/g.	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR	ULTIMA PERFORMANCE	JOCKEY	KI.	COTIZACIONES	Tmpto.	Hip.	Pta.	Fecha
1	OP	1 SCOTCH SUN	(18)	L. Alzamora	2	36 Solazo-W. Label	T. Arana	Debuta	H. Artigas	56	5.875 en	129.516	59"1/5	Pal. h.	22-12-73
2	OP	2 C. AMAYA	(13)	V. San'netti	3	36 R. Limpio-L. Amaya	P. H. Artigas	13º a 13½ cps. de Infidencia 56	O. Cuneñegul	53	4.930	488.105	1' 7"	Pal. n.	9-12-73
3	OP	3 CON VUELTA	(2)	R. Torilla	4	36 Y. Nahuel-V. Entera	J. F. Arilla	7º a 18 cps. de Recuérdame 56	A. Plá	53	970	271.355	1'11"	S. I. n.	1-12-73
4	OP	4 MISS VERA	(12)	N. Solerido	5	36 Mr. B'wood-Viditay	A. Belaitz	21º a 16½ cps. de Bonnie Sue 56	A. Gaitán	52	38.030	693.900	59"4"	Pal. h.	22-12-73
5	OP	5 VERDONA	(11)	J. Bretón	6	36 V. Salles-Gigantona	G. A. Cervi	4º a 6 cps. de Table Queen 56	H. Blanco	52	9.835	114.730	1'39"4/5	Pal. n.	18-11-73
6	OP	6 PENNY RED	(25)	H. Blanco	7	36 Trousseau-T'brada	F. A. Costa	7º a vs. cps. de Angela 56	A. Etchart	56	4.375	538.710	1'32"	Pal. h.	21-10-73
7	OP	7 TENDINA	(22)	R. Durante	8	36 Tobago-Cordite	A. bal Diaz	4º a 14½ cps. de Thesbite 56	D. Verón	52	6.835	789.035	1' 5"	Pal. n.	30-12-73
8	OP	8 GORGONEA	(23)	J. Calderón	9	36 Suvretta II-G'uera	C. Facciola	8º a vs. cps. de Imaginada 56	G. Ritzl	56	86.340	789.035	1' 5"	Pal. n.	30-12-73
9	OP	9 LITTLE INES	(21)	R. Ferreyra	10	36 El Pripe-D'aulia	A. García	Debuta	E. P'domo	56	3.900	129.516	59"1/5	Pal. h.	22-12-73
10	OP	10 PREMONICION	(10)	C. Rizzl	11	36 Swapson-P. Roja	M. G. G'soni	4º a 9½ cps. de Imaginada 56	R. C'presso	53	31.835	693.900	59"1/5	Pal. h.	22-12-73
11	OP	11 JUDIT	(20)	J. Fernández	12	36 Francis II-Rareza	B. A. G'netti	15º a 14 cps. de Infidencia 56	M. Es'gües	53	4.100	693.900	59"1/5	Pal. h.	22-12-73
12	OP	12 GRAN DILEMA	(19)	R. Caroprese	13	36 G. Aletta-Chirlata	D. Ibarra	3º a 1 cpo. de Table Queen 56	R. Ca'presso	53	2.370	538.710	1'39"4/5	Pal. n.	18-11-73
13	OP	13 GUMERSINDA	(17)	M. Escagües	14	36 G. Six-Atadara	A. A. Jacoby	13º a 14½ cps. de Table Queen 56	E. Brown	53	20.671	133.561	1'14"1/5	L. P. n.	26-12-73
14	OP	14 LIONITA	(8)	A. Plá	15	36 Molere-Lindura	A. M. Liceri	Debuta	J. Bretón	53	2.775	271.355	1'11"	S. I. n.	1-12-73
15	OP	15 GHIRONDA	(4)	X. X.	16	36 G. Host-G'nelle	J. A. M'dotti	8º a vs. cps. de Angela 56	R. Rutti	56	4.390	693.900	59"4/5	Pal. h.	22-12-73
16	OP	16 JANSENA	(9)	H. López	17	36 P'o'ro-S'nele	J. P. Ojeda	12º a 14 cps. de Glittering 56	J. Estepo	56	2.547	244.705	1'29"	L. P. n.	23-12-73
17	OP	17 TUCANDERA	(6)	E. Perdomo	18	36 T. Castle-Piña	J. M. Oporto	10º a 8 cps. de Peni Yan 52	C. B'toldi	54	147.050	488.105	1' 7"	Pal. n.	9-12-73
18	OP	18 MISS BONITA	(5)	no correrá	19	36 M. B'wood-T.R'que	V. Re'riego	Debuta	M. Hevia	56	6.570	91.881	1'13"1/5	L. P. n.	27-12-73
19	OP	19 TARSIA	(7)	no correrá	20	36 Teralis II-Mylene II	J. H. Rodas	8º a 7½ cps. de Bonnie Sue 56	A. Etchart	56	14.360	441.550	1'11"1/5	S. I. n.	1-12-73
20	OP	20 MELIANA	(16)	R. Rutti	21	36 Be'mino-Moritat	E. F. R'guiez	8º a 10½ cps. de Table Queen 56							
21	OP	21 VENUTA	(1)	no correrá	22	36 B. Mozo II-V'idad	E. F. Saccone	2º a cps. de Toscanita 56							
22	OP	22 MISS ELBA	(15)	C. Bertoldi	23	36 Optimist-Romaria	J. L. Taborda	3º a 13 cps. de Recuérdame 56							
23	OP	23 URUEMA	(14)	no correrá	24	36 Unico-Austriaca	R. F. P'isa	2º a 6 cps. de Soy Gaucha 53							
24	OP	24 CERTAINE	(3)	A. Etchart	25	36 Tobago-True		11º a 10 cps. de Almila 53							

CANDIDATA: MISS ELBA (22)

Enemiga: Scotch Sun (1)

Sport: Premonición (10)

### CUARTA CARRERA

### PREMIO PREFERIBLE (continúa la triple) — 1400 METROS

(FUNCIONAN LAS APUESTAS A GANADOR Y LLAVE)

A LAS 14.5

50	12	10	10	1	(MI ALE	(1)	no correrá	3	36 V. Vin-L. de Viaje	N. A. Yalet	3º a 2½ cps. de Angela 56	N. V'mara	56	25.032 en	91.541	1'27"4/5	L. P. n.	6-1-74
01	OP	3L	4P	2	(GENOVA	(6)	no correrá	4	36 G. Six-Sun Life	idem	7º a 10½ cps. de Teocua 56	E. Riso	56	21.730	298.659	1'20"2/5	L. P. n.	30-12-73
02	OP	1L	2L	3	MERMAID	(9)	no correrá	5	36 P'ceiling-N'quila	F. A. Calonge	3º a 5 cps. de Winne 56	A. D'aponte	56	5.102	136.287	1'46"3/5	L. P. n.	23-12-73
03	OP	0L	1L	4	PAIFI	(5)	no correrá	6	36 C. Imp-B'vanita	F. Lanzoni	9º a 12 cps. de Teocua 56	R. Comas	56	3.687	298.659	1'20"2/5	L. P. n.	30-12-73
4P	OP	1P	2P	5	VOLVA	(17)	V. San'netti	7	36 Mir'mast-G. Grown	R. A. G'loti	4º a 1½ cps. de Ballarina 53	V. Centeno	56	7.300	255.835	1' 5"	Pal. n.	23-12-73
1P	—	—	—	6	INFIDENCIA	(12)	M. Sarati	8	36 Mir'mast-I. Diana	J. F. Penna	1º por 2½ cps. a Premonición 56	O. Cosenza	56	22.485	129.516	59"1/5	Pal. h.	22-12-73
3L	18	0P	6P	7	CALAMINA	(7)	O. Cosenza	9	36 El C'tauro-S. Glory	idem	3º a 1½ cps. de Ginger 56	O. Cosenza	56	30.325	115.520	1'35"2/5	S. I. n.	1-12-73
5L	58	3L	0L	8	MANGANETA	(16)	M. Villagra	10	36 Brandal-Maney	V. Re'vigo	5º a 19½ cps. de Islay 56	C. Aragona	56	9.045	48.837	2'22"2/5	L. P. n.	9-12-73
0P	18	28	3P	9	TRANCAY	(10)	P. Colman	11	36 Bonitay-Traperita	R. G. Heredia	9º a 10 cps. de Ladom 56	R. Galloso	56	34.670	581.625	58"2/5	Pal. n.	17-11-73
6S	1P	2P	6P	10	HAVOISE	(15)	F. Lerma	12	36 Ha'lano-Arr'dora	G. A. Cervi	6º a 5 cps. de Ginger 56	P. Lerma	56	3.710	115.520	1'35"2/5	S. I. n.	1-12-73
1S	6P	6L	0P	11	ALMILA	(14)	J. Bretón	13	36 Palcino-Alemana	O. Damiani	1º por ½ pzo. a Persia 56	J. Bretón	53	9.255	441.550	1'11"1/5	S. I. n.	1-12-73
0P	1S	5P	2P	12	FELIZ NAVIDAD	(4)	O. Tévez	14	36 Cencil-Tabanera	C. P. Molina	7º a 14 cps. de Orobancha 56	O. Tévez	56	29.550	228.315	1' 4"1/5	Pal. n.	2-12-73
4P	3P	2P	0S	13	(QUITE SWEET	(13)	O. Do'guez	15	36 Voodoo-Quibiz	A. P. G'netti	4º a 5½ cps. de Datma 52	O. Do'guez	56	14.515	151.463	1' 3"	Pal. n.	8-9-73
5P	1P	3P	3P	14	(FRAICHR	(2)	no correrá	16	36 Atlas-Fraicheur	idem	5º a 3½ cps. de Animation 54	C. Pezoa	56	11.385	255.340	1'38"1/5	Pal. n.	22-12-73
3L	1L	0P	3P	15	ANACACA	(11)	no correrá	17	36 G. Me'list-B'pueta	T. J. Montero	3º a 2½ cps. de Fraterna 56	O. Tévez	53	18.021	152.233	1'13"3/5	L. P. n.	20-12-73
3A	2T	1T	—	16	POT-POURRI	(8)	G. Desvard	18	36 Booz-Peripecla II	A. Casalini	Ganó en Tandil y actuó en Azul	E. Jara	56	20.875	646.080	1'38"2/5	Pal. n.	23-12-73
1P	—	—	—	17	GLITTERING	(3)	C. Pezoa	19	36 Im'tality-St'bid	J. A. Lema	1º por el pzo. a Coquería 56							

CANDIDATA: INFIDENCIA (6)

Enemiga: Glittering (17)

Sport: Trancay (9)

Llave Nº 1	1 (MI Ale	Llave Nº 2	3 Mermaid	Llave Nº 3	4 Naifi	Llave Nº 4	5 Volva	Llave Nº 5	8 Manganeta	Llave Nº 6	12 P. Navidad
	2 (Genova		6 (Quite Sweet		6 (Infidencia		15 Anacaca		9 Trancay		17 Glittering
	11 Almila		14 (Fraichir		7 (Salamina		16 Pot-Pourri		10 Havoise		

### QUINTA CARRERA

### PREMIO RIGEL (finaliza la triple) — 1000 METROS



# LA PLATA: SEVERAS SANCIONES

Página 15 CRONICA Buenos Aires - Jueves 10 de Enero de 1974

## EL GLOBO DE LA SUERTE

MAÑANA — NACIONAL — 21 PREMIOS — A LAS 13 HS.

Atrasados a la grande			Demorados a los premios		
Centena	Decena	Unidad	71	89	09
0	0	0	23 s.	18 s.	16 s.
21 s.	16 s.	28 s.			

MAÑANA — MONTEVIDEO — 10 PREMIOS — A LAS 20.30 HS.

Atrasados a la grande			Demorados a los premios		
Centena	Decena	Unidad	70	71	83
0	6	9	42 s.	34 s.	31 s.
16 s.	44 s.	24 s.			

FAVORITOS: A la grande, 069 - A los premios, 074  
Ambos demorados a la grande  
63 95 69 74

## GAUCHO BAQUEANO CORRIA LIGERO HOY EN PALERMO

Fue ayer un miércoles de discreta actividad en nuestros principales hipódromos. Todos los trabajos registrados fueron simples partidas, debiendo destacarse la cumplida por Gaucho Baqueano, anotado el sábado, que a las órdenes de J. Walsh pasó los 800 metros en 48"4/5. A continuación ofrecemos los ensayos efectuados en Palermo, cuya pista estaba húmeda, y en San Isidro, donde la arena se encontraba pesada.

### • ENSAYOS DE PALERMO

(Pista auxiliar ligeramente húmeda)  
GAUCHO BAQUEANO, J. Walsh 800, en 48"4/5, con 12' de final, de los 1800 a los 1000. (Muy buen ensayo para la séptima prueba del sábado en San Isidro); FLAX, C. Pezoa a la par de Floripar, J. C. Srur 500 de las gateras en 29"3/5; PATRIOTICA, P. Sahagún 500 de las gateras en 29"4/5; DULZOR, P. Sahagún 500 de gateras en 30".

### (Ensayos de productos)

NOBLE BOY (Bunker), O. Ilarione, a la par de Penny Ball (Snow Ball), H. Pantanali, y de Fosforito (Fabuloso), J. Walsh, 500 de recta en 30"2/5; GIUSEPPINA (Gemini Six), E. Navarro, 500 de las gateras en 30"1/5; SIR BARON (Barón), J. Oural, 400 de las gateras en 24"3/5; TENACITO (Thénnesse), H. Pantanali, a la par de Buen Sol (4 años), J. Barrera, 500 en 30"4/5, de los 700 a los 200.

### • EJERCICIOS DE SAN ISIDRO

(Cuarta pista de arena pesada)  
ACCADIAN, J. Martino, 800 en 50"3/5; NIEVE, M. Escagies, 800 en 52"3/5; DONA SAETA, C. A. Contreras, 700 cómoda en 47"; HANSEATICA (2 años), C. Bertoldi, a la par de Toulouse (2 años), peón, 500 en 30"2/5; CERVEZA, P. Prieto, 600 en 37"2/5; EOLIDA, J. Repiso, 800 en 51", cómoda, de los 1000 a los 200; VOLATE, M. Barroso, 700 en 44", de los 900 a los 200; EL DOMINANTE, J. Alvis, 700 del opuesto, cómoda en 45"2/5; TITOV, J. Camoretti, 800 en 51"; ALY'S MIST, C. Bertoldi, 600 en 37"1/5.

## • Suspenden a 2 Cuidadores por "Tratamiento" • Diez Fechas a Seoane por el Caso Fibbia

Severas penas aplicó la comisión de carreras de la Dirección Provincial de Hipódromos, al analizar las anomalías ocurridas en las últimas reuniones. También consideró el caso de los cuidadores Pascual García y Carmelo Coronel que estaban suspendidos provisionalmente, por infracción al artículo 33 (Doping). Y de acuerdo al resultado de los frascos testigos, se comprobó que sus respectivos pupilos Goloso y Androcleo fueron "tratados" antes de correr. Por ello se los inhabilita por el término de tres meses. Y por diez fechas al jockey Juan C. Seoane, por el caso Fibbia. Estas son las resoluciones: "Visto el informe elevado por el servicio químico relacionado con el análisis del contenido del frasco testigo con material de investigación extraído al sangre pura de carrera Goloso, que se clasificara primero en la 9ª carrera del

3 de enero ppdo., del que resulta una infracción a lo determinado en el artículo 33, inciso 3º, apartado b) del reglamento general de carreras, se suspende por el término de tres meses al entrenador Pascual García. Por el mismo caso, con su pupilo Androcleo, que se clasificara primero en la segunda carrera del mismo día, se inhabilita por tres meses al cuidador Carmelo O. Coronel".

—Suspende por 10 reuniones al jockey Juan C. Seoane, por la deficiente conducción dada, no cumplir con las instrucciones impartidas por el entrenador y no ser veraz en sus declaraciones en el comisariato, conduciendo a Fibbia en la 1ª carrera del 6 del actual.

—Suspende por 3 reuniones al jockey Miguel A. Sarati por perder su línea en el derecho final en la 8ª carrera del día 3 del corriente, conduciendo a Chemin.

—Inhabilitar por 3 fechas al jockey Raúl H. Tavella, por perder su línea a los pocos metros de la largada y no dejar constancia de los inconvenientes tenidos en la 10ª carrera del día 3 del corriente, conduciendo a Gaucho Preadado.

—Suspende por 3 reuniones a Juan D. Oural por no conservar su línea en el derecho final de la 6ª carrera del día 6 del corriente, con Angela.

—Inhabilitar por 3 jornadas a Néstor J. Vismara por perder su línea a poco de largar, molestando a otros competidores con Neddy, en la 7ª prueba del domingo último.

—Apercibir al jockey Raúl Ledesma por no dejar constancia de los inconvenientes sufridos en el transcurso de la 10ª carrera del día 3 del corriente, conduciendo a Gran Lealtad.

## RAYADOR LO PUDO TODO EN EL SUR

La habitual reunión de los jueves se está realizando en el hipódromo de La Plata. Pasadas las 13 se inició la jornada, con un final emotivo. Rayador y Winche se trabaron en brava lucha, con algunas molestias, para prevalecer en última instancia el de Baltasar Barrios que se impuso por el pescuezo:

### 1ª Carrera Premio TRIO 2100 Metros

(En esta carrera comenzó la apuesta doble)  
(Pista pesada pero firme)

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 RAYADOR 53, B. Barrios	(4)	3142	531	7.30	3.00	—
2 Winche 53, J. Cepeda	(7)	4333	470	3.10	5.20	—
3 Sipango 54, J. Estepo	(1)	1687	257		13.60	—
4 G. Regalo 57, J. Gutiérrez	(6)	2279	504		10.00	—
5 Batistín 55, H. Galeppi	(5)	970	72		23.60	—
6 Laureno 57, A. de Santo	(2)	2220	178		10.30	—
U El Primerio 55, P. Longo	(3)	1715	187		13.30	—

TOTALES: 16396 2199

LLAVE GANADORA 1-2-4, \$ 8.40.

APUESTA DOBLE: Total de vales: 12.263; Total del pozo: \$ 85.841

Vales del ganador: 2.397; Cotización del vale: \$ 35.80.

No corrieron: Alter Ego (8), Chinchorro (9) y Suecote (10)

Ganada por: el pozo, el 3º 2 1/2 cpos., el 4º 2 1/2 cpos., el 5º 3 cpos., y el 6º 6 cpos. Tiempo: 2'17"1/5. Cuidador: M. H. Allende.

Caballeriza: N. y José. El ganador es hijo de Rubencito y Macatina. Edad: 4 años.

### 2ª Carrera Premio SANGUILE 1000 Metros

(En esta carrera finalizó la apuesta doble)

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 FULL MUSIC 55, J. Corso	(3)	15049	1057	2.50	2.10	—
2 Bicharaca 53, F. Mazzeo	(4)	2222	662		2.30	9.60
3 Aletrilla 55, M. Valdés	(5)	3618	489		10.40	—
4 Motinaza 55, M. Cañedo	(6)	1494	111		25.40	—
5 Scampina 55, A. Sandoval	(1)	1552	346		22.80	—

6 Luck Girl 55, S. Diéguez	(9)	1370	92	27.70
U Morita 55, J. Gutiérrez	(2)	(con el 1)		22.80

TOTALES: 27123 2757

LLAVE GANADORA 1-2, \$ 5.60.

APUESTA DOBLE: Vales de la ganadora: 1.813; Dividendo: \$ 54.20.

Del placé: 723 vales, Dividendo: \$ 33.90.

No corrieron: Mohatra (7) y Con Frescura (8).

Ganada por: 1 1/2 cpos., la 3ª 2 cpos., la 4ª 5 cpos., la 5ª 1 1/2 cpos., y la 6ª 1 1/2 cpos. Tiempo: 1'27"2/5. Cuidador: A. Varela.

Caballeriza: La Moni. La ganadora es hija de Full-Galop y Quijada. Edad: 2 años.

### 3ª Carrera Premio BELLE DUJOUR 1280 Metros

(PISTA HUMEDA)  
(En esta carrera comenzó la apuesta triple)

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 LAST STAND 56, M. C'edo	(12)	6055	1671	13.30	3.70	—
2 La Copona 52, L. Alzamora	(4)	5963	1500		3.90	13.50
3 Folda 56, J. O. Baldo	(22)	10117	2023		3.40	7.90
4 Directora 52, D. Cabral	(7)	6278	1513		12.80	—
5 Calandra 52, J. Cepeda	(21)	15799	3666		5.10	—
6 Baucá 53, J. Estepo	(9)	184	96		438.10	—
7 Discutida 56, P. Tarrago	(15)	5760	957		13.90	—
8 Alfama 53, H. Colman	(1)	2492	567		32.30	—
9 Joya Linda 53, R. Comas	(23)	1288	756		62.50	—
10 Celecia 56, J. Yalet	(19)	628	147		128.30	—
11 Chungala 56, H. Rúa	(10)	183	116		440.50	—
12 Bucea 56, R. Sosa	(17)	2702	697		29.80	—
13 Foxina 56, M. Gómez	(8)	91	81		886.00	—
U Doda 56, R. Gómez	(3)	52	26		1.550.50	—

TOTALES: 57592 13821

LLAVE GANADORA 1-3, \$ 27.10.

APUESTA TRIPLE: Total de vales: 49.243; Total del pozo: pesos 344.701. Vales de la ganadora: 8.209; Cotiz. del vale: \$ 41.90.

No corrieron: Chimay (2), Banda Grande (5), Carters Liera (6), Dornane (11), Blue Rose (13), De Guapa (14), Little Inés (16), Camella (18) e Highest Hopes (20).

Ganada por: 2 cpos., la 3ª vt. mín., la 4ª 3/4 cpos., la 5ª 2 1/2 cpos., y la 6ª 3/4 cpos. (Bandera verde para el 2º puesto) Tiempo: 1'15"1/5. Cuidador: V. G. Saravia. Caballeriza: Hipocampo. La ganadora es hija de Mac Namara y Last Hope. Edad: 3 años.

### 4ª Carrera 1400 Metros

HIPODROMO DE LA PLATA

MARCADOR GANADOR PLACE

1º 10 28.50 7.30

2º 4 5.20

3º 8

4º 2

LLAVE 2 5 35.40

1 Iche Chest 57, no corrió

2 Macshope 57, J. Cepeda

3 Niable 57, D. Cabral

4 Hendaya 57, E. Brown

5 Maraya 57, J. Cepeda

6 Rosa Celeste 55, no corrió

7 Revolution 57, R. Zapata

8 Soiree 55, H. Perazzo

9 Cathedral 57, no corrió

10 Solyma 55, J. Estepo

11 Chispa 57, no corrió

MAC HONOR, CON SANGUINETTI

Mac Honor, el crédito de "Palito" Ortega que, debutando dejó muy buena impresión al imponerse dirigido por Irineo Leguizamón, en 1'9"2/5 para los 1200 metros, en San Isidro, hará su segunda presentación en público pasado mañana en el premio Chirrup. Pero esta vez no será el maestro el que tendrá a su cargo la responsabilidad de llevarlo al triunfo, sino su colega Vilmar Sanguinetti, quien aceptó el ofrecimiento que le hiciera el trainer Manuel Álvarez, para apilarse en el hijo de Jerry Honor, que cuenta con mucha chance en el cojete de referencia como para volver a lucirse ampliamente.

## "REYES": LA ULTIMA ESPERANZA

Con el tradicional sorteo de Reyes, que realizará mañana la Lotería de Beneficencia Nacional y Casinos, finalizará el ciclo de las grandes jugadas de la temporada. La última esperanza de la ilusión millonaria volverá a contagiarse a todos por igual. Tanto a ricos como a pobres, que no han querido dejar pasar por alto esta oportunidad que les brinda el azar. Y al igual que en las anteriores, los billetes se agotaron mucho antes de la hora señalada para la extracción, para bien de los agenceros que no tuvieron problemas esta vez, en distribuir la "mercadería" con el porcentaje que acuerda la repartición oficial dispuesta para estos casos. El "Gordito" de Reyes llega este año —al igual que sus hermanos mayores— con una poderosa carga de millones que distribuirá el azar para hacer realidad algunos sueños frustrados en anteriores jugadas. El premio mayor asciende a la extraordinaria suma de \$ 10.500.000 ley, es decir: m\$ñ. 1.050.000.000. El entero fue fraccionado en decimoquinientos, de manera que cada afortunado se acreditará la nada despreciable suma de m\$ñ. 70.000.000 por billete. Una recompensa que interesa a todos por igual y que resultó como un imán para atraer a la mayoría que se volcó decididamente en busca de su número preferido.

### FAVORITO EL 772

Cent. de mil

1

6 años

Dec. de mil

7

30 años

Centena

7

15 años

Decena

7

15 años

Unidad

2

33 años

NUESTRO FAVORITO

17.772

Atrasados a los premios

71 89 09 94

23 s. 18 s. 16 s. 14 s.

FAVORITO A LOS PREMIOS

674

sa que interesa a todos por igual y que resultó como un imán para atraer a la mayoría que se volcó decididamente en busca de su número preferido.

### • OTROS BUENOS PREMIOS

Pero no solo el premio mayor atrae en la tradicional jugada de Reyes. Los restantes de pizarra también son tentadores. Y veamos por qué: el segundo ofrece \$ 600.000 en moneda ley para los agraciados, el tercero \$ 225.000 y el cuarto \$ 150.000. Además habrá tres premios de \$ 75.000, otros tantos de \$ 22.500, cinco de \$ 13.500 y seis de \$ 9.000, que integran la pizarra de los números mayores. Y se extraerán 465 bolillas con premios menores de \$ 2.160. El extracto estará integrado por 4.666 adjudicaciones de 9 en 9 con un premio de \$ 1.080 y las correspondientes terminaciones y aproximaciones, todo lo cual eleva el monto a repartir a la extraordinaria fortuna de \$ 23.077.560 fuertes, o sea \$ 2.307.756.000 moneda nacional. Tendrán premios 9.351 números de los 42 millares que rondarán de un lado para el otro dentro de los globos de cristal, manteniendo la expectación de todos los que probaron suerte en esta jugada.

### EL AMBO 26 SALIO MAS VECES FAVORECIDO

El ambo 26 es el más afortunado en la jugada de Reyes. Salio seis veces.

### APARECIERON TRES VECES

Estos son los ambos que aparecieron tres veces en esta extracción:

14 17 71

SALIERON EN DOS OPORTUNIDADES

En dos oportunidades salieron los siguientes números:

06 30 31 50 59 63

73 75 82 87 99

SOLO SE DIERON EN UNA OCASION

02 05 07 10 11 15 18 19

22 23 27 33 35 36 38 39

40 42 43 48 49 51 54 56

60 61 65 68 70 76 77 78

85 88 89 90 91 95 96 97

NO SALIERON NUNCA CON EL PREMIO MAYOR DE REYES

00 01 03 04 08 09 12 13

18 20 21 24 25 29 32 33

34 37 41 44 45 46 47 52

53 55 57 58 62 64 67 68

69 72 74 79 80 81 83 84

## PROVINCIA

1º con \$ 2.000.000

28403

2º con \$ 150.000

24488

3º con \$ 20.000

16009

4º con \$ 3.000

10952

5º con \$ 3.000

12248

6º con \$ 1.500

2589

7º con \$ 1.500

7298

8º con \$ 1.500

10799

9º con \$ 500

6598

10º con \$ 500

12958

11º con \$ 500

14488

12º con \$ 500

16665

13º con \$ 500

20971

14º con \$ 500

27195

15º con \$ 500

31640

## TIEMPO

MAXIMA: a las 13 horas:

29º5

MINIMA: 16º a las 6.05 hs.

Humedad: 38 %. Pronóstico

para hoy: Bueno. Leve des-

enso de temperatura. Para

mañana: Bueno. Algo

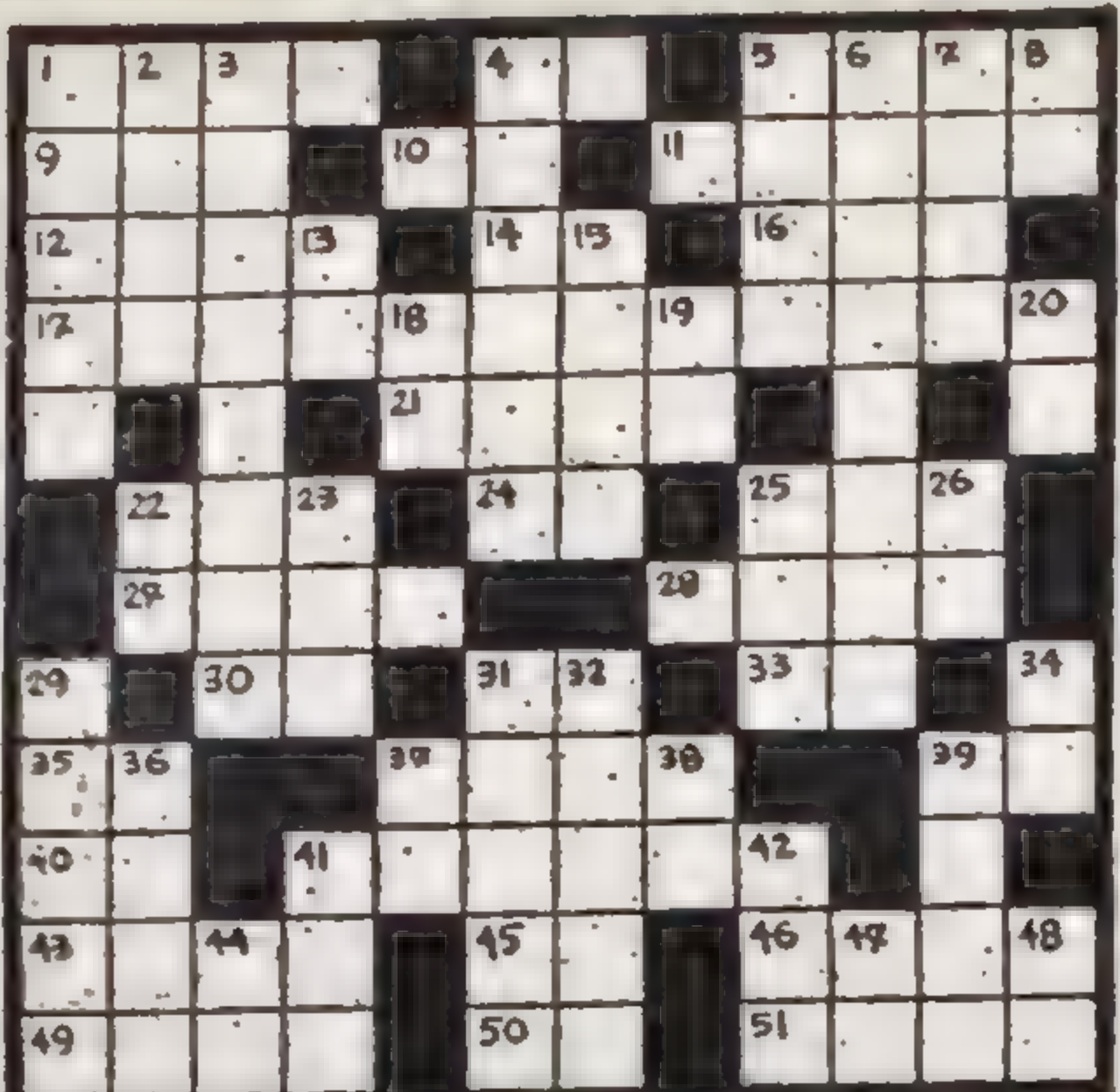
nublado.



## PALABRAS CRUZADAS

## Horizontales

1) Artemisa pegajosa. 4) Intersección que denota resolución. 5) Tilde. 9) Punto entre la cuadra y la amura del buque. 10) Símbolo químico del arsénico. 11) Planta amarilliza de origen de México. 12) Enlazar. 14) Símbolo químico del cobalto. 16) Metal amarillo. 17) Perteneciente a los catecúmenos. 21) Prosas líricas. 22) Distruido. 24) Símbolo químico del osmio. 25) Camino carretero. 27) Reprimenda. 28) Roca metamórfica cristalofílica. 30) Intersección usada para parar las caballerías. 31) Abrev. de corriente alterna. 33) Terminación verbal. 35) Afirmación. 37) Lecho. 39) Nota musical. 40) Abreviatura de movimiento ondulatorio. 41) Fabricante de armas. 43) Arbol de Abisinia. 45) Preposición inseparable equivalente a A. 46) Mordente de ocre o bermellón. 49) Mateo que usan las Maragatas. 50) Prefijo que significa huevo. 51) Indios americanos.



21) Paloma silvestre de color pardo. 32) Agradable. 34) Letra griega. 36) Yodo. 37) Símbolo químico del bromo. 38) Terminación verbal. 39) Sacrificio ofrecido a Dios. 41) Papagayo grande. 42) Mamífero de países fríos. 44) Mamífero de países fríos. 44) Mamífero de países fríos. 44) Mamífero de países fríos. 47) Símbolo químico del indio. 48) Nalpe que vale uno.



(Solución del problema anterior)

## USTED Y LOS ASTROS

## ARIES

(21 de marzo al 20 de abril) Satisfacciones en su trabajo, antiguos esfuerzos dan buenos frutos. Amor, todo tiende a mejorar. Se aclara situación difícil con familiares.

## TAURO

(21 de abril al 22 de mayo) Buena predisposición de ánimo para su trabajo habitual, se adelantan tareas. Amor, no dé motivos de discusión. Colabore con amigo en plan.

## GEMINIS

(23 de mayo al 21 de junio) Asuntos de trabajo toman un giro favorable, llegan ganancias. Amor, de su decisión depende el éxito. Se aleja preocupación por la salud.

## CANCER

(22 de junio al 21 de julio) Carta o noticia que lo ponen en vías de adelantos en su trabajo, no existen motivos para dudar. Amor, gratos momentos. Evite el juego.

## LEO

(22 de julio al 21 de agosto) Active planes de trabajo, de su decisión depende el éxito. Amor, buenos momentos. Apoyo de familiares en proyecto personal. Salud, mejor.

## VIRGO

(22 de agosto al 22 de septiembre) Buena predisposición de ánimo para su trabajo habitual, se adelantan tareas. Amor, grato encuentro. Colabore con familiares en proyectos.

## LIBRA

(23 de setiembre al 22 de octubre) Se aclara situación de trabajo que lo preocupaba, pero mantenga sus tareas al día. Amor, evite discusiones inútiles. Alegría por encuentro.

## ESCORPIO

(23 de octubre al 21 de noviembre) Satisfacciones por su trabajo, antiguos esfuerzos dan buenos frutos. Amor, encuentro que lo favorece. Se confirma proyecto en el hogar.

## SAGITARIO

(22 de noviembre al 21 de diciembre) Active asuntos de trabajo, usted puede salvar una situación difícil. Amor, carta o noticia esperada. Se aclara situación con familiares.

## CAPRICORNIO

(22 de diciembre al 20 de enero) Buena predisposición de ánimo para su trabajo habitual, se adelantan tareas. Amor, altibajos, obre con prudencia. Se concreta corto viaje.

## ACUARIO

(21 de enero al 19 de febrero) Cambios en planes de trabajo, enfrente los hechos con decisión. Amor, encuentro esperado. Se confirman buenos planes en el hogar. Descanse.

## PISCIS

(20 de febrero al 20 de marzo) Buena predisposición de ánimo para su trabajo habitual, se adelantan tareas. Amor, encuentro feliz. Colabore con amigos en proyectos.

## SERGIO RENAN: TRABAJA Y NO SE DA "TREGUA"

Sergio Renán debuta como director cinematográfico. La información por sí sola, padece de una injustificada frialdad. Renán, a través de su polifacética labor, ha demostrado estar perfectamente preparado para encarar cualquier labor artística y lo que es más importante, siempre con sensibilidad y talento. A partir de marzo tendrá una prueba de fuego. Se trata de la filmación de "La tregua", basada en la novela del escritor uruguayo Mario Benedetti, uno de los grandes narradores de nuestro tiempo. Su obra, sin habérselo propuesto seguramente, estaba llena de posibilidades para ser llevada al cine y Renán las aprovechó. Ninguno de los halagos recibidos por Renán a lo largo de su labor, ha sido suficiente para atemperar de alguna manera su fogoso espíritu. Siempre dispuesto a crear, lleva su responsabilidad hasta límites insospechados, convirtiéndose por propia gravitación, en un hombre destinado a las mejores y más grandes realizaciones.

—Quiero utilizar la infinita libertad que brinda el cine. Toda la inmensa potencialidad que otorga la pantalla grande solo es posible penetrando en su mundo, muchas veces hostil, pero siempre profundo y apasionante. Me juego un "Tute" muy grande, pero sé que voy a salir adelante.

—¿Qué fue lo que te impresionó realmente de "La tregua"?

—Solo Mario Benedetti pudo conseguir ese maravilloso clima. Es el amor por el hombre sin concesiones. Es una salida pristina a la libertad, tantas veces negada por todo lo que nos rodea. Fundamentalmente, Benedetti refleja a través de "La tregua" una búsqueda constante del ser humano, por encima de sus ideas circunstanciales. Te quiero aclarar que así como me subyugo la obra en todo momento, estoy muy lejos de brindar una versión de acuerdo al esquema Benedetti. Quiero ser yo mismo quien interprete al autor.

—¿Estás en permanente contacto con Mario Benedetti?

—Por supuesto. Juntos elaboramos cada momento, discutimos y cambiamos ideas con respecto a la temática. Es un juego muy hermoso que me apasiona. Te vuelvo a repetir: solo el cine puede ofrecerme toda la gama de matices necesarios para reflejar el sentido concreto de la obra. El libro lo adaptamos Aida Borinik y yo. Mario dará un asesoramiento final.

—¿Cuándo empieza la filmación?

—El rodaje comenzará en el mes de marzo. Los intérpretes serán Héctor Alterio, Luis Brandoni, Lautaro Muria, Walter Vidarte, Osvaldo Te ranova, Carlos Carella, Ana María Picchio, Mari-



EXPERIENCIA. Sergio Renán encarará en marzo una labor fascinante: Cine.

lina Ross, Cipe Lincovsky, Graciela Borges y Aldo Barbero, entre que no se me queda nadie en el tintero.

Te quiero aclarar que hay una novedad dentro del equipo técnico de "La Tregua". Mi asistente de dirección será Luis Puenzo, destacado por su trabajo en "Luces de mis zapatos", su primer largometraje. La fotografía será de un maestro, Juan Carlos Desanzo.

Nosotros por nuestra cuenta recabamos datos. Sergio Renán tiene antecedentes sobre el tema. En 1972 en un ciclo televisivo, Renán dirigió una adaptación de "La Tregua", también interpretada por Héctor Alterio. Los productores de la película (en este caso productores son Tita Tamames y Rosa Zemborain. Muy apurado y sin embargo nos dijo mucho. Su intensa labor lo obliga a dejarnos. Nosotros nos encargamos de decir lo demás. Esto, como dato ilustrativo: Sergio Renán también será protagonista de la película. Sin duda, una labor completa. Por el bien del cine argentino, esperemos que esta hermosa "patriada" rinda sus frutos, como se lo merece Sergio Renán.

## FEMINISTAS EN TEATRO ITALIANO

ROMA, 10 (ANSA). - Desde hace unos días Roma tiene su teatro feminista. Se llama "La Maddalena", pero se ha aclarado que no toma su nombre de la pecadora arrepentida del Evangelio, sino que se denomina así por la plaza centralísima romana, donde se levanta. Es un teatro pequeño con librería adjunta, con paredes barnizadas de rojo bermellón y grandes paneles explicativos en todas partes, "slogans" combativos feministas, etc. Se trata de una asociación feminista que empezó publicando el periódico "Effe" y ahora despliega actividades varias. Numerosas mujeres, de todas las edades, se han unido al grupo de "pioneras" inicial y han ayudado a limpiar, equipar y organizar este teatro, donde se inauguraron las actividades espectaculares con un "collage" de retratos femeninos agrupados bajo el título de "Mara, Maria, Mariana...".

## • AUTORAS

Autoras de los textos — sketches breves o monólogos — son Dacia Maraini, Edith Bruck y Mariela Boggio, que es además directora del primer montaje escénico de este teatro.

## • AMBIENTE

El ambiente al que pertenecen los personajes es exclusivamente proletario campesino. Es posible que en un próximo futuro el tema se amplíe, examinando a mujeres y situaciones femeninas de otros sectores sociales.

## • DENUNCIA

Hay una fuerte denuncia de situaciones objetivamente subhumanas que caracterizan todavía al proletariado urbano y cabe destacar que las autoras de los textos se han inspirado en casos auténticos, escuchados y profundamente investigados.

## • PROBLEMAS

Los problemas tratados son comunes y frecuentes: subocupación, humillaciones impuestas por el sexo masculino, mal trato, etc...

## MONICELLI: HUMOR PUNZANTE, MORDAZ Y SIEMPRE AGIL

Las muestras de humor bufonesco del cine italiano tienen un conspicuo representante en el realizador Mario Monicelli. Basta recordar algunos de sus títulos: "Los desconocidos de siempre" y "La Armada Brancaleone".

La próxima semana, en la sala del cine Opera se exhibirá la última película del laureado director italiano. Se trata de "Queremos los coroneles", con argumento de Age Scarpelli, libretista muy ligado a toda la obra de Monicelli. Trata la hilarante trayectoria de un fabricante de golpes de Estado llamado Giuseppe Tritori, diputado de la más recalcitrante derecha del Congreso Italiano.

Durante una de las sesiones, decide llevar a cabo, partiendo de una lista confeccionada por él, donde aparecen prominentes figuras de la política, un estrafalario golpe militar. Monicelli utiliza este relato para indagar las causas a través del humor de un problema que afecta a todos los países del mundo.

El papel de Tritori está encarnado por Ugo Tognazzi, que según la crítica especializada de Europa, realiza un excepcional trabajo interpretativo. Lo acompañan François Perier, Claude Duphin, Duilio de Prete, Giuseppe Maffioli y Carla Tuto.

La picaresca y el fino humor parecen ser los elementos concomitantes del cine de Monicelli.

## SOS Sentimental

★ Azucena, de Bernal: Hace un tiempo conocí a un muchacho de 22 años, del cual llegué a enamorarme de manera auténtica. Al poco tiempo de mantener relaciones me pidió que comenzáramos a hacer vida íntima, y ese pedido hizo que me sintiera espiritualmente destruida, pues yo había forjado del amor una idea distinta. Ahora, totalmente desilusionada, me pregunto: ¿Es que a los hombres solo le importa lo sexual? Estoy sufriendo mucho, pues he dejado de verlo, porque sé que si vuelvo a él sucederá lo inevitable, y sé también que si lo hago luego sentiré algo por mí misma por haber sido tan débil. Además, tengo firmes principios morales y demasiados prejuicios como para aceptar una cosa así sin rebelarme. ¿Qué hago, señor Cassan, dejar la situación tal cual está y resignarme a sufrir?

RESPUESTA: Su carta, aunque no muy extensa, es precisa, y sobre todo coherente en todos los puntos de vista que expone sobre la situación que afronta. Mi opinión, muy sincera, es que debería dejar las cosas en el punto que están, sin intentar el reencuentro con ese muchacho. Mi consejo no se apoya en ningún concepto muy estricto de moral. Se lo ofrezco porque luego de la exposición que hace de su problema, tengo el absoluto convencimiento que ese muchacho no busca en usted otra cosa que una relación circunstancial. No valdría entonces la pena que por una limitación de felicidad —que por otra parte también duraría muy poco— depusiera una convicción tan profundamente arraigada y se arriesgara a sentir luego algo de sí misma, para expresarlo con sus propias palabras. Es mi opinión, dotada, como le dije, de una total sinceridad.

Libé, de Villa Industriales: No creo que a esta altura de su vida le convenga variar aspectos esenciales de la misma. Sus tres hijos le han dado nietos. Es una abuela joven pero abuela al fin, queriendo destacar con esto que hay en su existencia elementos afectivos muy profundos que no se pueden destruir por desinteligencias con su

Desde esta sección queremos contribuir a la solución de los problemas sentimentales que a tantas personas afligen y angustian. La correspondencia para toda consulta deberá ser remitida a Renzo Cassan, sección SOS Sentimental.

esposo, que en definitiva son las mismas que siempre conspiraron contra una más o menos perfecta unidad matrimonial. Por lo que me dice nunca se llevaron enteramente bien, lo que no les impidió tener hijos y mantener en el hogar, aunque con algún esfuerzo, cierta tranquilidad aunque esta fuera en muchos momentos más aparente que real. Es recién ahora que se ha casado su tercer hijo que se le ha dado en pensar que lo más conveniente sería la separación por pensar que al quedar sola con su esposo los problemas que siempre los distanciaron pueden acentuarse. No sería improbable que ocurriera así pero usted debería esforzarse para evitarlo. Hagalo en homenaje a sus hijos y a sus nietos, que por ahora son dos pero cuyo número seguirá aumentando y creando en usted nuevos motivos de dicha, que seguramente la compensarán de la tirantez que destaca la relación con su esposo.

Beba, de Temperley: Todo hace pensar que ese muchacho no habrá de volver. Sabe que se encuentra en un lugar bastante cercano adonde usted vive y que continúa haciendo su vida de siempre, lo que implica que no tendría ningún impedimento en ir a visitarla, si quisiera hacerlo. Olvídense de esto. Es lo mejor.

Serena, de Laferrere: No debe ser tan serena como el nombre que ha utilizado para escribirme. Por el contrario, parece notarse en usted una manifiesta propensión a las "salidas de tono". Debe ser el suyo un temperamento muy nervioso. Lo que le ha ocurrido con su novio no parece tan grave y sin embargo se empeña en acordarle acentos de tragedia. He leído y releído muy atentamente su carta tratando de encontrar la explicación a su tan especial estado de ánimo y no he podido encontrar las causas. Si hubiera transcrita su consulta, seguramente todos los lectores compartirían este punto de vista. Solo puedo aconsejarle, en consecuencia, que trate de hacer cumplido honor a su nombre —o seudónimo— y se sere todo lo que necesita para ubar el problema en su justa e ínfima dimensión.

## BARBARO PROGRAMA BARBARO

Michele Mercier

Mercado de Esclavas

Dos chicas guerreras



PROGRAMA EN COLORES ("verde") • PRON. MEN. 11 AÑOS

HOY

ARIZONA

LAVALLE 127

SABADO también TRASNOCHE



## TEATRO LARRETA: EL SAINETE EVOKA AL VIEJO MADRID

Para mañana viernes (11 de enero) se anuncia el estreno de "Aquel viejo Madrid" en el teatro Larreta, espectáculo al aire libre auspiciado por la Secretaría de Cultura de la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires. El mismo está inspirado en sainetes de don Ramón de la Cruz y la adaptación fue realizada por Bruno Tamarin y Mariela Berry, cuenta con la dirección de José María Vilches, escenografía de Norma Giraldez, vestuario del teatro Colón. La acción del Viejo Madrid transcurre en el año 1900 y cuenta con canciones de la época y un gran colorido. En el elenco figuran los nombres importantes de Nelly Beltrán, Lalo Hartich, Maurice Jouvét, Graciela Pal, Aldo Kaiser, Jorge Larrea, Carlos Pamplona, N. Núñez, Aída Valdés, André Brillard, Néstor Ducó, Lía Foxa, Emilio Vigo, Dorita Pacheco, Horacio O'Connor, Luis Denis, Matilde de Mur y Luis Lamas.

Se anticipa como uno de los más importantes espectáculos de Teatros de Verano que inaugurará la temporada de los mismos. La coordinación y producción del espectáculo estará a cargo de Carlos Lucietti. El teatro Larreta monta el espectáculo con auspicio oficial.

### • PIANISTA

Flora Nudelman ofrecerá un recital de piano el próximo sábado en el Palacio Municipal, de Necochea.



También Polvo, Aceite y Jabón

PARA LOS QUE INSISTEN EN UNA MORAL CONVENCIONAL CONTIENE TODOS LOS ELEMENTOS NECESARIOS PARA CAUSAR IRRITACION.

## Las monjas de San Arcángel

EASTMANCOLOR PROH. MENORES DE 16 AÑOS



HOY ESTRENO  
**CINE ADAN**  
FLORES • MARTIN FIERRO (Ciudadela) • GRAL. BELGRANO  
PALACIO DEL CINE • LOS ANDES  
AUTOC. RIO DE LA PLATA • ATLANTIC (Olivera) • MAIPU (Avellaneda)  
3ª semana GRAN REX (Mendoza)

# MARZO VERA RENACER AL GRAN VITTORIO DE SICA

ROMA, 10 (ANSA). — Estará listo en marzo el nuevo filme de Vittorio de Sica "Il viaggio", inspirado en un relato dramático de Luigi Pirandello.

El rodaje sufrió varios retrasos, debido a una repentina enfermedad de De Sica que hizo temer algo muy grave, pero que, afortunadamente se resolvió sin complicaciones y sin lesionar en absoluto la vitalidad artística del realizador.

Protagonistas del filme son, como se sabe, Sofia Loren y Richard Burton, quien aparece por primera vez en la pantalla en un personaje de siciliano.

Luigi Pirandello, nacido en Sicilia en 1867 y muerto en 1936, Premio Nobel de Literatura en 1934, es probablemente el más importante escritor italiano de este siglo. Es conocido en todo el mundo como dramaturgo pero es análogamente importante por su narrativa. Sus novelas y cuentos, reunidos en "Novello per un anno" (que incluyen también "Il viaggio") son estupendos, si bien algunos críticos juzgan que su excesivo sentido del teatro haya perjudicado en algo su narrativa.

En todo caso la capacidad descriptiva de Pirandello para ilustrar su Sicilia y su profundidad en el buceo

psicológico y en el estudio de problemas universales del alma humana, constituyen valores excepcionales en toda su obra, teatral y narrativa.

"Il viaggio" es la historia de Cesare, un terrateniente acomodado, dueño de plantaciones cítricas, y de su cuñada Adriana, enferma de un mal incurable. Los dos, que secretamente se aman, huyen a Venecia ignorando las rígidas convenciones de la época (de todos modos, para que las cosas no sean demasiado graves, Adriana es viuda), y en este viaje viven un gran amor, breve naturalmente, porque la enfermedad destruye el robusto físico de Adriana.

### • ROTUNDO ¡NO! A AVINÓN

AVINÓN, 10 (ANSA). — Maurice Béjart, creador y director de los "Ballets del siglo XX" no asumirá la dirección artística del Festival de Avinón de 1974, según lo anunció un comunicado dado a conocer en Bruselas.

Béjart, según se explica, estimó que las condiciones que le fueron ofrecidas en Avinón, tanto en el plano técnico como administrativo, no le permiten realizar todo su proyecto de espectáculos.

El famoso coreógrafo señala que le pesa mucho no poder aceptar el

importante encargo pero que rechaza la oferta consciente de que dado el renombre del festival de Avinón no es posible "hacer las cosas a medias".

### • MURIO UN AUTOR

MADRID, 10 (France Presse). — El autor teatral español Leandro Navarro falleció ayer en Madrid a los 70 años de edad. Leandro Navarro fue el autor de más de cien piezas de teatro muchas de ellas escritas en colaboración con el escritor Adolfo Torrado. Las obras de Navarro fueron representadas por las mejores compañías españolas y muchas de ellas fueron dadas a conocer en los teatros de Latinoamérica.

Fue también autor de revistas cuya música escribieron los más conocidos compositores españoles del género.

### • SIN ORGANIZADORES

SAN REMO, 10 (ANSA). — A 45 días de la iniciación del festival de la canción italiana de San Remo, el certamen no tiene todavía un organizador. Gianni Ravera y Elio Gigante, los dos "managers" que fueron propuestos para el cargo por una comisión formada por representantes de los partidos que gobiernan la comuna, fueron "bochados".

## UN ENIGMA COMPLEJO: ¿QUIEN ES "DRACULA"?

NUEVA YORK, 10 (ANSA). — Dos serios y prestigiosos profesores, uno norteamericano y otro rumano, pasaron años investigando sobre la verdadera identidad —y la efectiva existencia— del mal afamado "vampiro Dracula", héroe de tantos libros, historietas y filmes de horror tiene como máximo adalid en el séptimo arte al astro indiscutido de los Dracula: Christopher Lee.

Los resultados de tantos esfuerzos aparecen en "A la búsqueda de Dracula", libro interesante como pocos y totalmente científico, que revela un capítulo poco conocido de la historia europea a comienzos de la era moderna.

En el libro de Stecker muchas localidades son descritas con precisión geográfica; aparece la Transilvania, región en el límite entre Hungría y Rumania, hoy territorio rumano; se trata de una tierra fértil en leyendas

de sangre y vampiros. En los últimos tiempos además se ha convertido en meta de turistas norteamericanos, que quieren ver "la casa de Dracula" o preguntan dónde están las tumbas descubiertas.

Vlad Topos, es decir, Vlad el empalador, llamado Dracula (en rumano "Dracul" significa "diablo"), fue un famoso príncipe que gobernó la Transilvania en el siglo XIV, luchando tenazmente contra los turcos. Nació hacia 1431 y murió a los 45 años, peleando con los turcos en las puertas de Bucarest. De él existen retratos y grabados de la época; pero lo que resta sobre todo es la tradición de su sobrehumana ferocidad, el gusto que tenía de hacer empalar a la gente, turcos y cristianos, nobles y campesinos, por toda pequeña o gran falta cometida.

### MURIO UNA FAMOSA ACTRIZ HUNGARA

LOS ANGELES, 10 (ANSA). — Tras una larga enfermedad murió la actriz de teatro y cine húngara Kate de Nagy. La actriz pasó los últimos 15 años en una pequeña casa cerca de Los Angeles. Actuó durante años en Berlín en papeles teatrales y filmicos. En 1936, oponiéndose al nazismo y pese a ofertas brillantes que le fueron hechas, se fue de Alemania y se instaló en París, obteniendo la nacionalización francesa. Después de la guerra se alejó de la vida escénica y se consagró al estudio de las filosofías orientales.

Toda la colonia artística húngara quedó vivamente impresionada por el trágico desenlace de Kate de Nagy.

Mujeres adúlteras, muchachas que habían perdido la virginidad, ladrones, pícaros, eran empalados diariamente. Dracula y sus cortesanos solían pasear entre los bosques de palos charlando despreocupadamente a la sombra de cuerpos perforados.

Pero no se sabe, y ninguna tradición o leyenda lo dice, que bebiera sangre humana, como los vampiros literarios a los que dio nombre.

### ¿Derrames? ¿Manchas? VARICE'S

¡EN SUS PIERNAS!  
1er INSTITUTO DE ESTETICA PARA PIERNAS. Ambos sexos, 10 a 12 y 15 a 20 horas.  
AV. PUEYREDON 468, 4º P.

The Directors Company presenta a  
**RYAN O'NEAL**  
EN UN FILM DE  
**PETER BOGDANOVICH**  
**"LUNA DE PAPEL"**  
"A cada minuto nace un gil"  
La comedia premiada en el Festival Cinematográfico de San Sebastián, aclamada mundialmente por el público y la crítica.  
E introduciendo a **TATUM O'NEAL** como Addie  
Dirigida y Producida por **PETER BOGDANOVICH**  
HOY estreno simultáneamente  
**METRO-MONUMENTAL-LORANGE**  
CERRITO 670 LAVALLE 780 CORRIENTES 1372  
REFRIGERACION REFRIGERACION REFRIGERACION  
NUEVO GRAN MAR Mar del Plata

PAOLO, EN TODO,  
ES IGUAL A OTROS HOMBRES...  
MENOS EN UNA COSA!  
Y EN ESA COSA ES INFATIGABLE!

## "Paolo el ardiente"

(Paolo el caldo)

Un film de **MARCO VICARIO**  
con **GIANCARLO GIANNINI**  
(Mimi Metalúrgico)



Sagitario

\*ROSSANA PODESTA  
GASTONE MOSCHIN y RICCARDO CUCCIOLLA  
EASTMANCOLOR - PROHIBIDA PARA MENORES DE 16 AÑOS

HOY estreno **GRAN REX-GAUMONT-CAPITOL**  
REFRIGERACION REFRIGERACION REFRIGERACION  
GRAN EXITO OCEAN REX (Mar del Plata)  
\*AMBASSADOR (Mar del Plata) Todos los días en TRASNOCHE

LAS AVENTURAS DE  
**MARCO POLO**  
ACCION!!... EMOCION!!...  
en una de las más grandes epopeyas del mundo!  
**RORY CALHOUM**  
**YOKO TANI**  
con PIERRE CRESSOY  
ROBERT HUNDAR  
Un film de HUGO FREGONESE  
APTA TODO PUBLICO  
SAGITARIO  
HOY estreno exclusivamente **alfi** CORRIENTES 1753  
Refrigeración



## FARANDULA DE DUELO: MURIO HIJO DE PIERO

Víctima de una enfermedad fulminante falleció en la víspera en una sala del Hospital Militar de Buenos Aires el bebé Mariano De Benedictis, de solo cuarenta días, hijo del popular cantante Piero.

El niño había nacido el 29 de noviembre de 1973 en el sanatorio de la Pequeña Compañía de María. El parto resultó normal. Tanto su madre, Laura Graciela Cambrare, como la criatura —que pesaba entonces cuatro kilogramos— se encontraban en perfecto estado de salud.

Mariano se desarrolló en forma absolutamente normal, descartándose —por supuesto— cualquier tipo de enfermedad. No obstante, ayer la muerte del pequeño se produjo en forma instantánea. Su deceso fue provocado —trascendió— por un cuadro denominado "muerte súbita del lactante".

Esta enfermedad afecta a niños de hasta dos años de edad y es, por la manera sorpresiva en que se presenta, incontrolable e imprevisible. Nada pudieron hacer los médicos para salvar la vida del niño. Cuando ingresó al Hospital Militar sus horas estaban contadas. La noticia de su muerte corrió como "reguero de pólvora" causando verdadero estupor en los medios vinculados al ámbito del espectáculo nacional, donde el creador de "Que se vayan ellos" goza de una cantidad innumerable de amigos que, inmediatamente, se pusieron en contacto con el cantante para testimoniarle su pesar. Cabe destacar que Mariano era el primer hijo de Piero.

# EE. UU.: Bing Crosby Padece de Neumonía

LOS ANGELES, California, 10 (EFE). — El cantante norteamericano Bing Crosby, quien desde hace varias noches se encuentra internado en un hospital de Burlingame, California, sufre de neumonía, según fue determinado por los doctores que le atienden. Al no responder adecuadamente a los antibióticos que le fueron suministrados durante la última semana, los doctores se vieron obligados a extraer líquido y materia pulmonares con el fin de determinar exactamente qué enfermedad aqueja al mundialmente famoso cantante de 69 años.

En principio se pensó que Crosby sufría de pleuresía, pero los exámenes médicos descubrieron que se trata de una avanzada neumonía acompañada por la aparición de un absceso en una de las pulmones. Los doctores confían en que una vez se determine con exactitud qué bacteria es causante de la enfermedad de Bing Crosby le puedan ser administrados los antibióticos necesarios y se recupere sin dificultad.

### • SIQUEIROS: REPERCUSION

LA HABANA, 10 (ANSA). — "La vasta obra pictórica de David Alfaro Siqueiros cobra con la muerte de este infatigable artista un nuevo fulgor: el de la perennidad", afirma una nota aparecida hoy en el diario cubano "Granma".

El rotativo habanero señala que la obra del gran muralista mexicano está apoyada por la historia y sustentada por los valores de una generación con una militancia revolucionaria resuelta y en lucha permanente

por llevar adelante y en primer término la justicia social sobre la Tierra".

Finalmente, "Granma" afirma que "David Alfaro Siqueiros entregó a la obra del muralismo mexicano de Diego Rivera y José Clemente Orozco, su avasalladora fuerza e inquietud creadora y su profundo sentido de lo social".

### • SOBRE LA TV VENEZOLANA

CARACAS, 10 (EFE). — Unicamente ciudadanos venezolanos podrán ser dueños y directivos principales de las televisoras y radiodifusoras privadas de este país, por decisión del gobierno del presidente Rafael Caldera.

A través de la reforma —que entrará en vigor el 10 de febrero— se dispone que los permisos para establecer y explotar radiodifusoras y televisoras, y el uso de canales o bandas de frecuencia para su transmisión, solamente podrán otorgarse a favor de ciudadanos venezolanos.

Asimismo, se determina que todo el capital de las empresas de radio y televisión tiene que pertenecer a ciudadanos venezolanos, y si fuere el caso de compañías anónimas, las acciones deben ser nominativas y estar en propiedad de ciudadanos venezolanos.

Se establece, por otra parte, que todos los directores, administradores, gerentes y ejecutivos, sean venezolanos y se fija un plazo de 30 días para que se dé cumplimiento al decreto.

## Hoy se Estrena el Filme "Las Monjas de San Arcángel"

En los cines Adán, Premier y principales salas de barrios se estrenará "Las monjas de San Arcángel", la controvertida realización de Paolo Dominici que viene precedida de elogiosos comentarios de la crítica de casi todo el mundo. Como ya anunciáramos, la película está basada en crónicas auténticas del siglo XVI que relatan la vida íntima de un convento y cierto acontecimiento que resultó desencadenante para que penetrara en él un tribunal de la Inquisición. Según el director de esta realización, el relato puede "resultar urticante para los falsos moralistas".

"Las monjas de San Arcángel" es protagonizada por Anne Heywood, Ornella Muti, Luc Merenda y Claudia Gravia. Fue fotografiada en color en escenarios auténticos.

### • EXPERIENCIA

El jueves 17 del corriente se estrenará en el Teatro de La Cortada (Venezuela 336), la obra "Porque así como el cuerpo es uno", realización de un "trabajo de grupo".

Esta experiencia será animada por Rafael Salvatore y Silvia Dioverti.

## ¿QUÉ PASA EN ESTE MONASTERIO? ¿POR QUÉ TANTA PERVERSIÓN Y ESCÁNDALO?

## EL MONASTERIO DE LOS BUITRES

2ª Gran éxito exclusivamente

semana TROCADERO

Refrigeración Lavalle 820

G. PLAZA (S Martín) • URQUIZA (Caseros)



## ESTRELLAS DEL CINE, PREMIADAS

NUEVA YORK, 10 (ANSA). — "Day for Night" ("La nuit américaine"), el personalísimo tributo de François Truffaut al arte cinematográfico, ganó tres de los siete premios asignados por el "New York Film Critics Circle", asociación que representa a los críticos cinematográficos de los 26 más importantes diarios y revistas de la metrópoli, el trabajo del director francés fue considerado el mejor filme de 1973, mientras el mismo Truffaut y Valentina Cortese fueron nombrados respectivamente mejor director y mejor actriz no protagonista.

Después de tres votaciones —los premios son otorgados en base al juicio expreso de los críticos por medio de tarjetas— Joanne Woodward fue nombrada la mejor actriz por su atormetada interpretación de una inquieta esposa de edad madura en "Summer wishes, winter dreams" ("Esperanzas de verano, sueños de invierno"). La Woodward resultó ganadora con dos votos de eliminación sobre Glenda Jackson, intérprete del personaje de la amante en el filme "A touch of class" ("Un toque de distinción").

Marlon Brando fue elegido mejor actor protagonista por el explícito y tan discutido "Ultimo tango en París", con tres votos de mayoría sobre Al Pacino, intérprete de "Serpico".

Los últimos premios, para el mejor actor no protagonista y el mejor guión, correspondieron respectivamente a Robert De Niro por su interpretación de un gangster en "Mean Streets" ("Calles sórdidas") y a George Lucas.

## A UNA GRAN SALA, UNA NUEVA JERARQUIA CINEMATOGRAFICA!

Desde HOY la nueva empresa del cine

METRO

tiene el orgullo de presentar

la selección de los más grandes films internacionales

The Directors Company presenta a

RYAN O'NEAL

EN UN FILM DE

PETER BOGDANOVICH

"LUNA

DE PAPEL"

"A cada minuto

nace un gil"

E introduciendo a

TATUM O'NEAL

como Addie

Dirigida y Producida por

PETER

BOGDANOVICH

APTA TODO PUBLICO



## Bonafide

## UTILICE HORAS LIBRES EN SU PROPIO BENEFICIO

Venda Helados en la Vía Pública  
y Obtenga Importante Ganancia

Presentarse en

Franklin 2156 - Capital

o en cualquier Sucursal BONAFIDE  
de su Barrio, de Lunes a Viernes de  
8 a 12 y 14 a 17 hs.

### ¿QUIERE Ud. CASARSE?

Agencia M.B.

Dirigida por  
PEDRO E. PAGODIN  
AV. CORRIENTES 2294  
P. 11 - T. E. 45-0974  
Agencia Casamiento por poder  
en países extranjeros

### HELADERA SIAM

Saccol y medidas flamantes, ofertas  
dij \$ 600. Televisor extrachato  
Panorámico, estéreo Grundig y Ken  
Brown, lavavajillas Eslabón, máquinas  
de coser y cien artículos más.  
Consultenlos  
Sigo. del Estero 1219 - 26 - 7680

## AVISOS AGRUPADOS

## AUTOS O Km. o USADOS

TAXI - PARTICULAR - PICK-UP - RASTROJERO  
CAMIONES DE CUALQUIER MARCA Y MODELO

Le ofrecemos un préstamo para la compra de su unidad con  
solo disponer de una cuota mensual, sin codeudor, sin garantía  
hipotecaria, sin sorteos, por acumulación de capitales.

### EJEMPLOS:

Préstamo Desde	Integra Cuota	Amortiza Cuota
500.000	7.865	11.690
800.000	12.584	18.704
1.000.000	15.730	23.380
1.500.000	23.595	35.070
2.000.000	31.460	46.760
2.500.000	39.325	58.450

HASTA 5.000.000 O SU EQUIVALENTE EN \$ LEY

Elija su cuota. Visitenos hoy mismo de 9 a 20 hs.

VIAMONTE 1699

Constitución: Bdo. de Irigoyen 1370, 1er. p. Of. 27

### CREDITO AUTOMOTOR ARGENTINO S.A.

Objeto de esta Soc. de Ahorro para un fin determinado R.P.J.  
1491/63 y 1244/66. P. ot. 3-5-68 Cíes. Aseguradoras, Inst. Coop.  
del Seguro y Caja Nacional de Ahorro.

## SERA VERDAD, ¿CON 1 CUOTA? VISITENOS. ¡NO PAGUE ALQUILER!

Casas y chalets premoldeados, Fibrocemento y madera en  
cuotas de acuerdo a sus posibilidades de pago. MUNRO: Bel-  
grano 2307, casi esquina Villate. VILLA BALLESTER: Independen-  
cia 186 (una cuadra Estación). Lavalle 1844, 6º. Oficina 39,  
Capital Federal.

TALLER CONFECCIONES  
FINAS SACOS Y  
PANTALONES HOMBRES

Necesita  
★ Oficiales/as  
Maquinistas  
y Aprendizazas  
Máquina Industrial  
MUY COMPETENTES  
MALABIA 666, Capital

### FLIA. VENDE

Living 39.000, TV perfecto 55.000,  
Dormit. 98.000, Alfombras 19.000,  
Cubiertos 10.000, Baterías 12.500,  
Living dde. \$ 45.000, Férnica y  
sillas 29.000, Modular 98.000, Co-  
medor pteribí, Placard, Helade-  
ra, Lámparas, Colchones, etc.  
Modular tipo escritorio. ESTRA-  
DA 1740, 2 cdas. estación (MAR-  
TINEZ).

### HERMOSA CASITA

Asfalto pago a estrenar. Cerca  
estac. Poses. \$ 9.800 y \$ 500 pmes.  
LARREA 52 - 19 "A" - Cap.  
T. E. 47-1411 y 47-6868

BONOS Universal, Credibono,  
etc. - Compra, venta.  
Máxima cotización.  
CORRIENTES 785, P. 4 - 392-4646

### VENDO URGENTE

TV \$ 550 - Heladera \$ 550 - Tele-  
visor Extra Chato Portátil \$ 1.200  
CORDOBA 5347 T. E. 772-5573

PREFABRICADA DE FABRICA  
Pieza, cocina y porch, material  
cementado, contado, total mñn.  
159.000. Rivadavia 12922, 653-5816.  
Lado Sur.

### ¡EN MERLO!

Casita modesta 3 amb. a estr. fte.  
Importante avenida, luz, colecti-  
vo, posesión: mñn. 250.000 y 25.000  
por mes. Tr. Rivadavia 25873.

### PARA AVISOS

AGRUPADOS DIRIGIRSE A  
VIAMONTE 1328, PISO 1º



# TEATROS

**★ TEATRO MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN.** Cortes 1530, 40-8611. Sala Casacuberta. Hoy a las 21.30 horas: **EL ENFERMO IMAGINARIO**, de M.ª de la Cruz, J. O. P. de la Cruz, E. Lucena, E. Dessel, O. Flores, M. Ligerio, R. D'Amico, J. C. Dorrego, L. Soriano, A. Anderson, y elenco. Venta loc. con 3 días antic. Plata \$ 10.  
**★ S. Martín Coronado.** Hoy a las 22 hs.: **LA BIUNDA**, de G. Carlinio. Direc. P. Naccarati con A. Iglesias, N. L. Monet, V. Romay, B. Lagrotta, R. Machado, R. Romano y elenco. Pl. \$ 10. Pull 3.-  
**★ Hoy 19 hs. ANTONIO VÉLEZ**, de L. Marechal, Dir. Santiago, c/a. Dardaxarag, L. Politi, H. Callejas, N. H. Rivas, M. J. Maderal, M. Padilla y J. J. Ross. Pl. \$ 10.-  
**★ Sala Sarmiento (Jardín Zoológico).** 7-3567. Hoy a las 21.30 hs. (en pto.) **NUESTRA NATACHA**, de A. Casanova, Direc. E. Cané con N. Bilbao, Semillita, R. Morano, R. Cáceres, H. Cuzal y elenco. Pl. \$ 4.-  
**★ ARTES Y CIENCIAS** en el Teatro MARGARITA XIRGU, - Chacabuco 875, (San Telmo), Cabaret Literario. Hoy 22 hs. vuelve: **LAS MIL Y UNA NACHAS**, con: **NACHA GUEVARA**  
Un gran espectáculo de Music Hall.

**★ ASTROS.** Ctes. 716 45-5541. **ESPECTACULAR ESTRENO!** Hoy 21 y 23 hs.

**FRESCOS Y FRESQUITAS**  
con **ALFREDO BARBIERI DON PELELE**  
y el debut estelar de **MORIA CASAN**  
Toda la gracia de **ALBERTO IRIZAR**  
**MARIO SANCHEZ**  
**CARLOS SCAZZIOTA**  
Y las chicas más lindas de Buenos Aires.  
Localidades en venta con cinco días de anticipación.  
**REFRIGERACION**

**★ AVENIDA.** Av. de Mayo 1222, - 88-2295. - Hoy a las 22 hs. Gran debut de la Compañía Estrellas de la Zarzuela con la Gran Reposición de:

**LUISA FERNANDA**  
Del maestro Torroba. Loc. en vta. de el Sábado  
**★ BLANCA PODESTA.** Corrientes 1283, 35-2592.

**★ EL TIEMPO Y LOS CONWAY**  
De J. B. Priestley. Trad. M. Barbieri, con V. Lago, Ch. Ruiz, A. M. Casó, M. Nowak, A. Zanca, C. Speroni, V. H. Vileira, H. Glóvine y J. López. Dir.: O. Lovero. Func. Mar. a Vier. 22 hs. Sáb. 20.30 y 23 Dom. 19.30 y 22 hs.

**★ EMPIRE.** Sexy Palace. B. Yrigoyen 1944. - 47-8770. Cont. 13 hs. O. Tortora, presenta **MAS DESNUDAS...? IMPOSIBLE!**. Espectáculo sexy-cómico-musical. (Pr18).

**★ FLORIDA.** Florida 165. (Galería Güemes). 50-5360. Hoy Gran Estr.: Super Revista, frivola cómica, musical, con las máximas vedettes del Strip-Tease y la actuación del Trío Cómico Los Popis y Miss Holly, la reina de las acrobacias. Espectáculo continuado. Lunes a Jueves de 13 a 23 hs. Sábado de 18 a 1.30. Pl18.

**★ LATINO.** Cochabamba 423. Tel. 773-3735. Hoy 22 hs. en San Telmo el espectáculo que batió todos los récords: **HABLEMOS A CALZON QUITADO** de G. Gentile. Refrig. Plata \$ 10.

**★ LOS TEATROS DE SAN TELMO.** Cochabamba 360. 35-1897/3738. Hoy 22.30 hs.: **LOS TRISINGER**. Cantilla libre. Dtos. a estud.

**★ MAIPO.** Esmeralda 443, 392-4882. Hoy 21 y 23 hs.: **BORRÓN Y MAIPO NUEVO**  
Gran Revista.

**OSVALDO PACHECO - KATIA IAZOS - ALBERTO ANCHART - PETE MARTIN - NURI CID:**  
**TANGO: BAFFA - PANSEIRA - DRO BARBIERI - MARTA Y ALFREDO.**  
**★ PLANETA.** Sulpach 927, 32-9547. Hoy a las 22 hs. De E. Silbenstein: **LA HISTORIA DEL LABURO**  
Dir. J. Hocker. Miér. y Juev. \$ 8. y **REGINA.** Sís. Fe. 1235, 41-9709. Refrig. Hoy 21.30 hs. Reténre de: **CHINA ZORILLA - VILLANUEVA COSSE**, en **QUERIDO MENTIROSO**. 100 repes.

**★ ALFA.** Lavalle 842, 392-1114. - A las 13, 15, 17, 19, 21.10 y 23.15. R. Carrone y C. Mancini  
**★ DECAMERON PROHIBIDISIMO** (Pr18a). A las 14.40, 16.40, 18.45, 20.50 y 22.55 hs.: Notic. Sáb. Trasn. \$ 1.20

**★ ALFILI.** Corrientes 1708, 40-7575. Hs. 14.55, 16.55, 18.55, 20.55 y 22.55.  
**★ LAS AVENTURAS DE MARCO POLO**  
De H. Fregonesio, en Techn. (S/R). Hs. 14.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30. Notic.

**★ AMBASSADOR.** Lav. 777, 392-9700. Refrig. Hoy estr. a las 13.40, 15, 16.20, 20.45 y 23.10.

# UN TOQUE DE DISTINCION

con G. Jackson y G. Segal (Pr18). Techn. A las 13.20, 15.40, 18, 20.25 y 22.50 hs.: Notic. Sáb. Trasn.  
**★ AMERICA.** Callao 1057. Estr. Hs. 13.55, 16.10, 18.25, 20.45, 23.10.  
**UN TOQUE DE DISTINCION**  
con G. Jackson, G. Segal, Hs. 15.50, 18.5, 20.20 y 22.45: Not. Arg.

**★ ARIZONA.** Lavalle 727, 392-6967. Cont. Hs. 13.15, 16.35, 19.55 y 23.15.  
**MERCADO DE ESCLAVAS**  
Hs. 14.45, 18.5 y 21.25: Dos chicas guerreras. (Pr18). Sáb. Trasn.

**★ ARTE.** Diag. Norte 1156, 35-7834. Refrig. Hs. 14.40, 16.20, 18, 19.45, 21.30 y 23.15: Concierto para Bangladesh. (S/R). Mañ.: Trampa 22.

**★ ATLAS.** Lavalle 869, 392-1936. - A las 13.40, 15.50, 18.20, 20.40 y 23.10. Estr. Tech. T. Hill y B. Spencer en:

**DALES MAS DURO TRINITY** (S/R). A las 13.10, 15.20, 17.50, 20.15 y 22.40 hs.: Notic. Arg. Sáb. Trasn. 1.15 h.

**★ AUDIT.** KRAFT. Florida 683, 392-2775. - Refrig. Hs. 13.45, 15.25, 17.5, 18.45, 20.25, 22.5, 23.45: **CEREMONIAS.** Dir. N. Lescovich. (Pr18). Hs. 13.15, 14.55, 16.35, 18.15, 19.55, 21.35 y 23.15: Notic. y Corto. Sáb. Trasn.

Hoy 19.30 hs. (Sala "B"). Conf. Medit. Transcendental.  
**★ AVENIDA.** Av. de Mayo 675, 33-6626. Refrig. Cont. Hs. 11, 14.40, 18.35 y 22.30: Tontos, c/J. Roberts. Hs. 12.35, 16.20 y 20.15: Con el corazón en la garganta, c/J. L. Trintignat. color. (Pr18).

**★ BLARRITZ.** Sulpach 482, - 392-0356. - Refrig. Hs. 13.15, 15, 17, 19, 21 y 23. Notic. y Var. Hs. 13.25, 15.20, 17.20, 19.20, 21.20 y 23.15. Los Hnos Charles en:

**CINCO LOCOS AVIVADOS** (S/R). Sábado trasnoche.  
**★ BROADWAY.** Ctes. 1153, 35-2343. Refrig. Hs. 13.55, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10. L. Ullman, E. Albert G. Kelly, B. Barnes, D. Porter en:

**40 KILATES** (Pr14). Direc. M. Katselas, 13.30, 15.45, 18.5, 20.25 y 22.45: Not. Arg. Loc. vta. 3 días antic. Sáb. Trasn.  
**★ CALLAO.** Callao 27, 40-1898. - A las 14.45, 16.55, 19, 21.5 y 23.10.

**DALES MAS DURO TRINITY** T. Hill, B. Spencer. (S/R). Techn. 16.30, 18.35, 20.40 y 22.45 hs.: Var. y Noticiero.

**★ CAPITOL.** Santa Fe 1848, 44-2379. Refrig. Estr. Hs. 15, 17.45, 20.25 y 23.

**PAOLO, EL ARDIENTE**  
Con G. Giannini, R. Podestá y G. Moschin. (Pr18). Color. Hs. 14.30, 17.15, 20 y 22.35: Not. Sáb. Trasn. 1.10 h.

**★ CERVANTES.** Belgrano 1820, 38-2698. Cont. Hs. 15, 19 y 23, con L. Ullman y G. Kelly:

**40 KILATES** Hs. 16.55 y 20.55: Sabes quién viene a cenar hoy? c/S. Poltier. Hs. 14.30: Var. (Pr14).

**★ CINEMA I.** Sulpach 460, 392-1112. Refrigeración. A las 13, 14.55, 16.45, 18.50, 21 y 23.10 horas:

**Susan y Jeremy** (Pr14a). con Robby Benson, Glynis O'Connor, Ned Wilson, Len Bari: a las 14.35, 16.30, 18.30, 20.40, 22.50: Not. Arg. Sábado: 1.30 h. trasnoche.

**★ CINEMATECA (Teatro SHA).** - Sarmiento 2255. - 48-2170. Refrig. Cont. Hs. 15.40, 17.30, 19.20, 21.10 y 23: Not. y 24 horas en la vida de una mujer, de D. Delouche c/D. Darrieux. (Pr18). Mañ.: Moderato cantabile.

**★ CORRIENTES.** Ctes. 561, 45-9190. Hs. 13, 15, 17, 19, 21: Estr. del Sex-Show de Sud América con:

**THE PLAYBOY SHOW**  
Con los originales desnudos de playboy EN VIVO Y EN IMAGENES.

**★ COSMOS 70.** Ctes. 2046, 49-0862. A las 14.26, 16.15, 18, 19.50, 21.40 y 23.30 hs.:

**VALERIA Y LA SEMANA DE LAS MARAVILLAS** (Pr18a). Colores: 15.50, 17.35, 19.25, 21.15 y 23.5 hs.: Notic. Arg.

**★ ELECTRIC.** Lavalle 856, 392-1846. Cont. desde 13 hs. Enemigo a la fuerza, c/R. Hudson. El cazador de hombres. color. (Pr14).

**★ GAUMONT.** Rivadavia 1635, 40-9450. Hs. 14.50, 17.30, 20.15 y 22.50. Techn. de M. Vicario, con G. Giannini y R. Podestá en:

**PAOLO, EL ARDIENTE**  
Con R. Cucciolli. Hs. 14.10, 17.10, 19.50 y 22.30: Notic. Arg. (Pr18). Jueves 17 estr.: Cinco locos en España.

**★ GLORIA.** Av. de Mayo 1225, 38-6966. Extr. prog. Así es Asturias. En Andalucía nació el amor con R. Jurado colores NO-DO.

**★ GRAND SPENDIO.** Santa Fe 1860, 44-0808. Refrig. Hs. 15.35, 18, 20.30 y 23:

**EL HOMBRE QUE BURLO A LA MAFIA**  
Con W. Matthau en Techn. (Pr14). Próx.: Experiencia prematrimonial con A. Clossas.

**★ G. REX.** Corrientes 857, 392-8000. Refrig. Estr. Hs. 13, 15.30, 18, 20.30 y 23. G. Giannini, R. Podestá, G. Moschin y R. Cucciolli en:

**PAOLO, EL ARDIENTE** (Pr18). Dir. M. Vicario, Eastman. Hs. 12.40, 15.10, 17.40, 20.10, 22.40: Not. Arg. Loc. vta. 3 días, de ant. Sáb. Trasn.

**★ G. VICTORIA.** Av. de Mayo 882, 34-1498. El lenguaje del amor: La orgia: Con el sol en la piel. Cont. 8 a 3 hs. (Pr18a).

**★ IDEAL.** Sulpach 378, 35-3960. 2da. semana. Super Cinerama Ideal Pres. a las 14.5, 16.20, 18.40, 21 y 23.30.

**OPERACION DRAGON**  
Con B. Lee, J. Saxon, A. Capri y J. Kelly. Direc. R. Crouse. Panav. Techn. (Pr18a). A las 15.50, 18.10, 20.30, 22.50 hs.: Suc. Arg. Loc. num. 2 días antic.

# GUIA DE TEATROS Y CINES

**ASALTANTES** (S/R). en colores. Hs. 14.45, 16.40, 18.45, 20.50 y 22.55: Notic. Sáb. en Trasn. 1.30 h.

**★ LIBERTADOR.** Ctes. 1334, 40-7443. Refrig. Hoy 14.30, 16.35, 18.40, 21, y 23.20 hs.

**ATO, RUBIO Y... CON UN ZAPATO NEGRO** (Pr14a). con P. Richard, M. Darc. B. Blier. Eastm. 16.10, 18.15, 20.20 y 22.45 hs.: Notic. Sáb. Trasn. 1.15.

**★ LOIRE.** Corrientes 1524, 49-1900. Refrig. Hoy 14.35, 18, 21.35 hs.:

**EL PADRINO** (Pr18). c/M. Brando y A. Pacino. **★ LORANGE.** Corrientes 1372, 45-7386. Refrig. Hs. 14, 16, 18.20, num. 20.40 y 23, de P. Bogdanovich, c/R. O'Neal y Tatum.

**LUNA DE PAPEL** (S/R). **★ LORCA.** Corrientes 1428, 40-5017. Hs. 13, 15.5, 17.10, 19.15, 21.20 y 23.20:

**EL NIÑO ES NUESTRO** Colores. (S/R). 14.45, 18.55, 21, 23.30 horas: Notic.

**★ LORENA.** Corrientes 1551, 46-7501. Refrig. Hs. 13.40, 15.15, 17.10, 19, 21 y 23:

**TRATAMIENTO DIABOLICO** Con A. Delon y A. Girardot (Pr18). de A. Jessua.

**★ LOS ANGELES.** Corrientes 1770, 40-3742 y 45-2405. Unica sala en el mundo consagrada a **WALT DISNEY** Hoy tarde Plata num 13.30, 15.40, 18, 20.20 y 22.40 hs.: Notic. y

**TRAVESURAS DE UNA BRUJA** Hablada en castellano. Techn.

**★ LOSUAE.** Corrientes 1743, 40-6100. Refrig. Hs. 14, 15.40, 17.30, 19.20, 21.10 y 23. Inaug. temp 1974:

**LA BANDA DE LOS PERROS ASALTANTES** (S/R). Próx estr.: Snoopy Vuelve a casa, con la Pandilla de Charlie Brown.

**★ LUXOR.** Lavalle 669, - 392-3893. Refrig. 2ª. sem. Hs. 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.15 y 23.15. Estr.:

**EL SECRETO DE DORIAN GRAY** De M. Dallamano, con H. Berger y E. Rossi. Drago. Panav. y Color. (Pr18). Hs. 13, 14.50, 16.50, 18.50, 20.55 y 22.55: Notic. Arg. Loc. vta. 2 días antic. Sáb. Trasn. 1.30 h.

**★ MAJESTIC.** Pueyr. 230, 87-9636. Refrig. Cont. 14 a 0.40 hs. Techn. Plata \$ 4.50. A las 14.15, 18.30, y 22.40: Estado de sitio, con Y. Montand y R. Salvatori; 16.20, 20.35: Un niño llamado Baxter, con L. Jeffries y P. Neal. Sáb. Trasn. 0.50 h.: Monterrey Pop.

**★ METRO.** Carrizo 570, - 35-4219. Cont. Hs. 13.45, 16, 18.20, 20.40 y 23, de P. Bogdanovich:

**LUNA DE PAPEL** (S/R). con R. O'Neal y Tatum. Hs. 13.35, 17.55, 20.15 y 22.35: Notic. Sáb. Trasn. 1 h.

**★ METROPOLITAN.** Cortes 1343, 40-1064/6814. A las 14.15, 16.25, 18.40 y 21 y 23.20:

**OPERACION DRAGON** con B. Lee y J. Saxon, en Techn. (Pr18a). A las 16.5, 18.15, 20.35 y 22.55 hs.: Notic. Arg.

**★ MITRE CENTER.** B. Mitre 1332, 38-5430. Cont. 13 a 24.30: Vivir y amar un poco, con E. Presley, y El hombre que dominaba a las mujeres. (Pr18). Pl. \$ 3.-

**★ MONUMENTAL.** Lavalle 780, 392-4815. Hs. 13.50, 16.5, 18.20, 20.40 y 23. Refrig.

**LUNA DE PAPEL** (S/R). de P. Bogdanovich, con R. O'Neal y Tatum. O'Neal. Hs. 13.35, 15.50, 18, 20.20 y 22.40: Suc. Arg. Sáb. Trasn. 1.15 h.

**★ NORMANDIA.** Lavalle 861, 392-1000. Refr. Hs. 13, 14.55, 16.55, 21.5 y 23.15. estr.:

**CONTACTO EN CHINA** (Pr18). c/D. Chiang W. Ping-Ti y Y. Chiang. Hs. 14.35, 16.35, 18.40, 20.45 y 22.50: Not. Arg.

**★ OCEAN.** Lavalle 739, - 392-1515. Hs. 13, 15, 17, 19.5, 21.10 y 23.15, en Techn.:

**TRATAMIENTO DIABOLICO** (Pr18) c/A. Delon y A. Girardot. Hs. 14.35, 16.35, 18.40, 20.45 y 22.45: Notic. Sáb. Trasn. 1.30 h. Próx.: estr. El sordo Smith y su amigo El Ojeador.

**★ OPERA.** Corrientes 860, 35-1335. Refrig. Hs. 15.25, 18.55 y 22.25:

**UN HOMBRE DE SUERTE** Con M. McDowell, R. Richardson y L. Anderson. Techn. (Pr18). Hs. 14.55, 18.25 y 21.55: Suc. Arg. Loc. venta 2 días antic. Bol. de 10 a 23 hs. Próx. Queremos los coronelos.

**★ PARAMOUNT.** Lav. 845, 392-9999. Refrig. Hoy 13, 15, 17, 19, 21.5 y 23.15 hs.:

**ALTO, RUBIO Y... CON UN ZAPATO NEGRO** (Pr14a). Eastmanc. con P. Richard. Direc. Y. Robert. Hoy 14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.45.

**★ PARIS.** Lavalle 769, - 392-2016. Cont. Hs. 15.30, 19.15 y 23:

**ADIOS HERMANO CRUEL** Hs. 13.30, 17.15 y 21: La clase obrera va al paraíso. (Pr18). Notic. Sáb. Trasn.: Adios hermano cruel.

**★ RENACIMIENTO.** Lavalle 925, - 33-1830. Cont. Hs. 13.5, 14.45, 16.45, 18.50, 20.45 y 22.55: La batalla del planeta de los simios, c/R. McDowell, C. Akina y N. Trundy. (S/R). Sáb. Trasn. 1.15 h.

**★ ROSE MARIE.** Corrientes 780, 45-6418. Cont. Cama con piano, y Las cosas de la vida, color, con R. Schneider, M. Piccoli. (Pr18). Pl. \$ 5.- Sáb. Trasn.: Cama con piano.

**★ ROTARY.** Corrientes 563, 49-7061. Cont. Hs. 11, 14.30, 17.50 y 21.10: Soldados vírgenes, c/L. Redgrave y N. Davenport. Hs. 12.40, 16.10, 19.30 y 22.50: Se alquila una modelo, c/A. Aimee y G. Lockwood, en Techn. (Pr18). Pl. \$ 3.-

**★ ROYAL.** Corrientes 831, 392-8509. (S/R). Refrig. 12.50, 16.20, 19.50, y 23.20 hs.:

**UN DISPARO EN LA SOMBRA** de B. Edwards, con P. Sellers, E. Sommer; 14.35, 18.5, 21.35, J. Tont: Operación D.U.E., color, c/L. Buzzanca (007). Sáb. Trasn.: Un disparo en la sombra.

**★ SARMIENTO.** Lav. 852, 392-3338. A las 13.20, 16.40, 18, 20.30 y 23 hs. De Walt Disney:

**LAS TRAVESURAS DE UNA BRUJA** (S/R). Color. 13, 15.20, 17.40, 20.10 y 22.40 hs.: Notic.

**★ SELECT.** Lavalle, Lavalle 921, 35-9235. Techo corridizo. Cont. Hs. 14.15, 16.30, 19.45 y 23.10. en Techn. Vendió la pistola y compró un cementerio, con G. Hilton. Hs. 12.40, 15.50, 18.5 y 21.30: El caballero solitario, c/P. Martell. (S/R). Pl. \$ 3.-

**★ STUDIO.** Santa Fe 2541, 821-5845. Ult. días. Hs. 14.35, 16.40, 18.45, 20.50 y 23, de K. Russell, con V. Redgrave:

**LOS DEMONIOS** (Pr18). Miér. 9 estr. excl. Castillos de arena.

**★ SUIPACHA.** S'pacha 442, 392-1195. Refrig. Cont. Hs. 11, 14.20, 17.45 y 21: El último guerrillero. Hs. 12.30, 15.55, 19.20 y 22.50:

**CUANDO LOS DINOSAURIOS DOMINABAN AL MUNDO.** (S/R). Pl. \$ 2.- Después de las 13 Pl. \$ 3.-

**★ TEATRO SAN MARTIN.** - Sala Lugones - Corrientes 1530, 45-8611. Cont. Hs. 16.5, 18.10, num. 20.30 y 22.50: Notic. y La pantera rosa, de B. Edwards, c/P. Sellers. (Pr18). Mañ.: Una fuga a toda vela.

**★ TROCADERO.** Lav. 820, 392-1455. A las 13, 15, 17, 19, 21, y 23: Not. 13.15, 15.15, 17.15, 19.15, 21.15 y 23.15 hs.:

**EL MONASTERIO DE LOS BUITRES** Detrás de los altos muros los 7 pecados capitales. (Pr18a). Sáb. Trasn.

**ALMAGRO**

**★ PALACIO DEL CINE.** Rivadavia 3636, 88-1818. Cont. 16.20, 19.45 y 23.15: Las monjas de San Arcángel, c. A. Heywood y L. Merenda; 14.40, 18 y 21.25: Un siciliano en Dinamarca, L. Buzzanca; color, Pl18

**★ ROCA.** Riv. 3753, 87-1517. Cont. Precios pop. Refrig. Doble progr. 13.45, 18.10 y 22.35: Not. J. P. Belmondo y O. Sharif en:

**LOS LADRONES** Tec. 16.10 y 20.35: W. Holden y K. Novak en Picnic. Pl14.

**BELGRANO**

**★ BELGRANO.** Cabildo 2356, 73-5691. Var. 40 kilates; c. Liv Ullman; Sidney Poitier en ¿Sabes quién vino a cenar? Pl14. Sábado trasn. ¿Sabes quién vino a cenar?

**★ CABILDO.** Cabildo 2347, 73-3852. Confesiones de una azafata sueca; El extraño vicio de la Sra. Ward. Cont. Pl18. Sáb. trasn.: Confesiones de una azafata sueca.

**★ CUMBRE.** García del Río 4127, 70-5372. Cont. 14.30. Plata \$ 2. S/R. La batalla por Anzio; Tres en un sofá.

**★ GRAL. BELGRANO.** Cabildo 2165, 781-7200. Las monjas de San Arcángel, con A. Heywood y L. Merenda; El extraño secreto del bosque de las sombras con F. Bolkan, B. Bouchet e I. Pappas. Not. Pl18.

**★ GRAL. FAZ.** Cabildo 2702, 781-1412. Dales más duro Trinity, con T. Hill y B. Spencer; El duelo, c/Douglas



# DENUNCIA EN EL TORNU

HUELGUISTAS AFIRMAN QUE LOS ENFERMOS CONTRAEN EL VIRUS HEPATICO

## SUBTE PARALIZADO POR LA ROTURA DE UN CABLE

A raíz de la rotura de un cable aéreo conductor de electricidad por espacio de más de tres horas —desde las 8.15 hasta las 11.40— quedó hoy interrumpido el servicio de trenes subterráneos de la línea "E", que une la estación Bolívar (Plaza de Mayo) con avenida La Plata. El inconveniente se registró entre las estaciones Belgrano e Independencia en uno de los cables donde apoya el trolley de los coches motor. Como consecuencia del desperfecto varios trenes quedaron detenidos entre dos estaciones, debiendo los pasajeros dirigirse hacia las mismas caminando por el angosto pasillo que corre paralelo a las vías. Cabe destacar que los inconvenientes con el suministro de energía eléctrica no afectaron la normalidad en la prestación del servicio, pero sí algunos inconvenientes, como la oscuridad en varias estaciones de la línea "B" (Leandro N. Alem a Federico Lacroze) y "C" (Constitución - Retiro), donde se producen algunas demoras y breves detenciones dispuestas por los conductores por razones de cautela.

A pesar de que inicialmente el personal del Instituto de Investigaciones Médicas de la Universidad de Buenos Aires, que funciona en dependencias del hospital Tornú, había programado un paro por solo 24 horas, durante una asamblea realizada esta mañana se resolvió mantener esa medida de protesta. Los 300 trabajadores del organismo, que formularon reclamos de mejoras gremiales y sociales, durante la aplicación de las medidas de lucha incluso levantaron las guardias.

### • LUCHA INELUDIBLE

Las delegadas Mirta Bautista de Celestec y Myriam Torrello de Irizar, denunciaron que ante la falta de sensibilidad de las autoridades de la institución, doctores Alfredo Lanari y Roberto González Segura, fue necesario realizar el paro y encarar una lucha gremial ineludible.

Entre los variados reclamos que formulan los huelguistas, figuran la disminución de la cantidad de internados

por la epidemia de hepatitis; la necesidad de trabajar con material descartable en los casos de enfermos infecciosos; la provisión de elementos y guantes para que el personal no contraiga los virus de los enfermos, y el pago de jornales con el adicional de trabajo riesgoso e insalubre.

Asimismo, reclaman la rehabilitación de un baño de las enfermeras, que actualmente está afectado al depósito de material infectado.

Además formalizaron una denuncia grave. Explicaron que la carencia de jeringas, bisturíes y agujas descartables, entre otros elementos de curaciones, hace que el virus hepático se traslade a otro paciente. Ya hubo 11 pacientes contagiados entre los que habían ingresado con otras dolencias que no incluían ese mal.

A la asamblea, que continuaba en las primeras horas de la tarde, asistió el doctor González Segura para responder los cargos del personal.

Aquel afirmó que la solución de los

problemas planteados no está en sus manos. A su entender, las autoridades responden a sus pedidos para conformar al personal con la fórmula de que "falta presupuesto", y al ser insuficiente el dinero, tampoco ellas tienen la culpa.

La situación denunciada, aclararon los representantes del personal en conflicto, no tuvo origen reciente, sino que viene de arrastre de los años anteriores, aunque gradualmente se agregan aspectos nuevos y asimismo desfavorables para el cometido de sus tareas.

El Instituto de Investigaciones Médicas de la Universidad de Buenos Aires alcanzó notoriedad científica incluso fuera del país por la repercusión del nivel de las tareas que allí tienen lugar. Un paulatino deterioro provocó que actualmente el índice de eficiencia sea crítico, pero el personal está dispuesto a mejorar sus condiciones laborales y a la vez, recuperar la anterior imagen del organismo.

## CORRE UN RUMOR SOBRE EL INMINENTE CASORIO DE ALBERTO MARTIN. A MIRTHA LEGRAND LE SACARON SUS JOYAS. ALARIA ESTA ARRUINADO. PARENTELA DE LA TORRES NO SOPORTA LA CRITICA



No solamente se ha puesto más gordito sino que también más oculta su existencia privada. Se trata de Alberto Martín, el ex

palanquero y el ex injertado galante de teletatrones nocturnos. Una versión indica que el susodicho se habría puesto seriamente de novio (lo cual no deja de ser toda una novedad debido a que nunca había tenido un compromiso de ese rigor) y que estaría dispuesto a casarse cuando marzo llegue al calendario (y él termine su faena marplatense). Lo sintomático es que nadie asegura haber visto el rostro de la afortunada (?), ni tampoco se saben las razones por las que don Martín tapa tan celosamente esas privacidades de su vida de relación.

### • ¡DEVUELVAN EL RELOJ!

Tremendo sobresalto pasó Mirtha Legrand, la manducadora, cuando al hacer su largo recorrido entre el público marplatense, antes de penetrar en el albergue donde se hace la comilona, notó que le habían arrebatado su reloj pulsera y otra joya más. Doña Chiquita, como le dicen los íntimos, desea recuperar aunque más no sea su reloj debido a que posee un símbolo afectuoso (al parecer se lo regaló). Claro que las esperanzas de encontrar dichos objetos son muy remotas. Pero doña Legrand recuerda que el pasado verano también se le perdió un aro y ella reclamó por el mismo. Como se lo habían llevado a Rosario le fue devuelto en forma de encomienda, un mes después de la desaparición. El aro era un regalo de Daniel Tinayre, junior, hijo mayor de doña Mirtha.

En cuanto a Tinayre father tuvo la idea de hacer colocar televisores en la puerta del albergue. Es así como los turistas pueden ver el manducaje mientras lo están grabando a través de dichos monitores ¡Una monada!

### • IRRECONOCIBLE

Para quienes quieran saberlo, el coreógrafo y ex bailarín argentino Alfredo Aleria está irreconocible. Ha perdido su rostro tipo baby-face que ostentó hasta 1962 en que tuviera en Baires el éxito de "El otro yo de Marcela". Ahora se lo ve completamente pelado, sin dientes y con grandes huellas de arrugas en su piel. Por más que quisieron ayudarlo en España, donde se radicó, tales propósitos quedaron naufragando en las actitudes, presuntamente equivocadas, que encaró desde hace un tiempo largo el otrora robustecido don Aleria. La vida cobra a los que juegan con ella.

### • NO SOPORTAN LA CRITICA

Hace pocos números nos referimos a la desmedida actitud de Pedro Torres, más conocido como el adusto progenitor de Lolita Torres, la niña de los cantares, quien se permite enviar cartitas insultando con feos epítetos a la labor crítica. Sin embargo, no fue él solo el reaccionario, sino que otro tanto accedió con Lole Caccia, el joyero, también defendiendo a los gritos, en una festichola de la farándula, la integridad de su consorte (se casaron al año de haber quedado ella viuda, en 1960). Lo cierto es que esta gente se ha situado en la era de la carreta y en la hora del convencionalismo.

Todo aquel que se asoma ante un escaparate (vale decir, un tablado) está expuesto al análisis de su trabajo. Pretender quedar en posición de intocabilidad supone un grave riesgo, ya que eso no se consigue por nada del mundo. Hasta a la gente más prominente se la ha tocado. A doña Lola nadie la ofendió. Solo se le dijo la verdad: que se insistía con una campaña antirrenovadora y que su público era el mismo que la seguía desde viejas décadas. Si no quiere permitir esto, lo lamentamos. Pero se lo decimos con todas las palabras. Nosotros no tenemos la culpa. Ella, sí.

### • ASPECTOS JURIDICOS

El director general de Radio del Plata, don Guillermo Perrone, viajó a Europa. Asistirá a un congreso donde se debatirán aspectos jurídicos de

## Crónica

FIRME JUNTO AL PUEBLO

Buenos Aires, Jueves 10 de Enero de 1974

radio y televisión. Su regreso está previsto para fin de mes.

### • PLOMADA A URUGUAY

Finalmente no salió en gira por el interior (tampoco consiguió eso) el tano de plomo o sea Melito "Dario Vittori" Margozi. Es por eso que alguien le mostró el panorama uruguayo, si bien falto de alicientes económicos, por lo menos ávido en conocer cosas "nuevas".

Don Dario, quien a audaz no le gana nadie, desmontó la añeja pieza "Intimidad conyugal" y la llevó a un teatro de dichas costas, escoltado por Enrique Liporace, el Quique, y Marta Ecco, la desocupada.

Cuentan en su haber con las esperanzas de que el público oriental se "maraville" con las hazañas de tan insoportable comedieta, sin suponer que dicho pueblo es sumamente educado en lides teatrales.

En la aparición de don Liporace en esta regresión suya al lado del tano de plomo, aconteció que él figuraba en el elenco de "Periodistas al desnudo" (nuevo rótulo de "Primera plana"), pero hubo un asunto de dinerillos que lo hizo desertar. Cada uno camina por el lado que le conviene. Que vayan por la sombra, ¿eh?

### • TRIO

Sin saberse (aún) en qué quedó el conchabo que dijo haber firmado para actuar en la RAI (TV italiana), Jorge Porcel, el alechonado, cambió Europa por... ¡la vecina orilla! En efecto, acompañando por Susana Brunetti, la cuñada, y Alberto Olmedo, el chupetnero, sale los fines de semana rumbo a Uruguay, donde interviene en shows. Parece ser que a fines de febrero cambiará la ruta atlántica y se largará a Marpla. ¡Cáspita!

### • ABUSO DEL "TU"

Salvo que para venderlo al exterior no se

comprende cómo se hace abuso del "tú" en la serial unitaria "Martín", principiada con el año en el canal de Constitución. Sin necesidad de emplear términos demasiado aporreados (que tanto se estila) bien podrían utilizar un castellano neutro donde no corran los argentinismos. Eso, cuando se tiene la pretensión de cambiar de ciclo y venderlo, claro...

### • SIGUE LOS SABADOS

Ediciones atrás dijimos que el programa de los saltinbanquis y fonomímicos iba, ahora, solo de lunes a viernes a las 18 y 30 horas. Ahora nos enteramos que no dejó su horario de los sábados a las 13.30. Por lo tanto, hay "Música en Libertad" todos los días. Esto tenemos que saberlo consultando extraoficialmente, ya que el canal que lo emite se niega sistemáticamente a ofrecernos sus noticias ocasionando grave daño a la atención del pueblo. Nosotros, informamos igual.

### • GRANDES ILUSIONES

Las esperanzas de Ana María Campoy, la guñadora, para que cambie la suerte para la comedia que está representando en Marpla se indican en esta frase que ella solía decir antes del 6 de enero: "Después de Reyes empieza a venir el turismo de lleno y, entonces, haremos plata". No obstante, todo sigue como estaba...

### • DESISTEMATIZADO

El guaraní Arnaldo André está decidido a desistematizarse. Se trata de provocar en su futuro (artístico) una ruptura con los cánones que lo llevaron a esta lenta consagración suya (actual).

Por ejemplo, está harto de ensayar y grabar en apenas un día, un programa que, en verdad, debería insumir 17 días de preparación actuar.

Es por eso que durante 1974, de ser posible, ¡no piensa hacer televisión! Por lo menos, no hay nada proyectado con él durante el año venidero, aunque se diga que, en top secret, firmó conchabo para debutar en abril en el 13.

Don Arnaldo tiene conchabos para tres vistas —la primera "Violación"— donde, por lo que gana, no tendrá problemas económicos que resolver. Hasta ahora todo lo que le ofrecían no le interesaba y es por eso que tuvo el problema con "Mi amigo Luis" (1971) en base a que destacaron más a un canoro (Raúl Padovani, el pichulín) que a él. Don Arnaldo quisiera conseguir un "alto nivel" en Europa y es por eso que lamenta haber postergado su viaje por motivos teatrales (tenía pasaje para diciembre). Y bueno...

### • GRAND PRIX

El sábado, el canal decano transmitirá, a partir de las 12.30 horas las alternativas del "Gran Premio República Argentina" con intervención de conocidos volantes (entre otros, Carlos Reutemann). Al día siguiente, a partir de las doce, se hará la emisión de la carrera final en vivo y en directo, tal como en la jornada anterior. Rrrrrrr...

### • QUIEREN LIBERTAD

Los hermanos Barrios, el quinteto correntino, han viajado a Baires con el fin de armar sonoro escándalo. Los motivos de la iracunda irrupción se cifran en la caducidad de un conchabo con compañía grabadora que tenía validez hasta el 31 de diciembre. Parece ser que no los quieren dejar en libertad de acción para pasarse a otra. Los Barrios dicen que llevarán el asunto ante la justicia. Que se haga la idem.

### • REFLEJOS NEGATIVOS

Al tener su segundo bebé, Soledad Silveyra, la azarosa, comprende que sus conflictos infantiles quedaron terminados. El hecho de que su abuelo muriera siendo ella muy niña y sus progenitores se separaran cuando ella contaba con corta edad dejando solas a la nona, a la progenitora y a la que después sería actriz, quienes se defendieron... ¡como pudieron! Es por eso que, a veces, asoma ese pasado (tortuoso) en las actitudes de la apodada doña Solita, confundiendo a quienes nada saben de ello. Por eso lo aclaramos. Los reflejos negativos no se van así nomás...

### PROGRAMA PARA HOY

- 14.30  
① Buenas tardes mucho gusto  
② En vivo y en directo  
③ Teleshov  
15  
④ Enséname a quererte  
15.30  
⑤ Buenas tardes mucho gusto  
16  
⑥ Cine como en el cine  
16.30  
⑦ Señal de ajuste  
⑧ Aventuras en el paraíso  
17  
⑨ Cine en Tevedós  
⑩ La Luna de Canela  
17.30  
⑪ Piedra libre  
⑫ Este es mi mundo  
18  
⑬ Misticavisión  
18.30  
⑭ En dúplex con Canal 13  
⑮ Malevo  
⑯ El bochínche  
⑰ El agente de CIPOL  
19  
⑱ Realidad 7  
⑲ Teleonce Informa  
19.30  
⑳ En dúplex con Canal 13  
㉑ Telenoche  
20  
A partir de este momento y, a causa de las medidas adoptadas por el P.E. sobre reducción del consumo de energía eléctrica los respectivos canales cierran sus transmisiones. Las mismas se reanudan a las 23 con la siguiente programación:  
23  
㉒ En dúplex con Canal 13  
㉓ Realidad 7  
㉔ Cine estelar de los jueves  
㉕ "El árbol de la vida"  
㉖ Operación Ja Ja  
㉗ Hupumorpo  
23.30  
㉘ Argentina exporta  
0.30  
㉙ Notidós  
㉚ Teleonce Informa  
㉛ Actualidad en 24 horas  
1.30  
㉜ Telecontinuado de trasnoche  
AL CIERRE:  
㉝ Dios con nosotros  
㉞ Palabras de vida  
㉟ Un momento de meditación